

Abolition de son corps policier

Louiseville obtient le feu vert de Québec

Le Conseil des ministres a rendu une importante décision vendredi dernier, le 27 novembre, alors qu'il a autorisé la ville de Louiseville à abolir son corps policier. Six autres localités québécoises se sont vues accorder la même dispense, soit celles de Princeville, New-Richmond, Amqui, Clermont, Baie-Saint-Paul et Grande-Rivière.

Le tout a été rendu public en fin d'après-midi, vendredi, par le ministère de la Justice; en même temps que diverses autres décisions touchant d'autres services policiers du

Québec.

Un important dossier

Ce n'est pas d'hier que l'abolition du corps policier fait l'objet de discussions à la ville de Louiseville. Au cours des an-

nées 1976-77, le conseil municipal de l'époque, sur un vote majoritaire, avait décidé d'entreprendre les démarches nécessaires pour mettre ses policiers à la porte. De longues discussions s'en suivirent et le tout fut soumis à la population lors du référendum du 4 décembre 1977. Les policiers reçurent alors un appui massif des citoyens.

Cette histoire sembla oubliée par la suite mais refit surface le 23 juin 1980. La ville demandait alors au gouvernement du Québec, par le biais d'une résolution l'autorisation d'abolir son corps policier conformément à la Loi 48. On sait que ce texte de loi, adopté en décembre 1979, est entré en vigueur le 1er juin 1980.

On y signale, entre autres, que les localités d'au moins 5,000 habitants sont obligées de mettre sur pied un service de police, et que

celles de moins de 5,000 habitants, qui ont déjà ce genre de service, sont tenues de le maintenir à moins d'en être exemptées par le gouvernement, après l'étude.

Jusqu'à vendredi dernier, aucune réponse à ce sujet n'était parvenue aux édiles municipaux.

En prévision du budget

Voyant approcher à grands pas la période de préparation du budget, la ville de Louiseville a récidivé lors de sa séance régulière du 23 novembre dernier en adoptant une résolution demandant au ministre Marc-André Bédard de faire en sorte qu'une décision soit prise dans ce dossier dans les plus brefs délais. La ville se disait alors prête à participer à toutes rencontres nécessaires à la bonne marche du dossier.

La localité du maire Fleury assurait aussi les autorités gouvernementales qu'elle avait appli-

qué et appliquera les dispositions de la Loi 48, et qu'elle participerait positivement au comité de reclassement prévu dans la loi.

Le comité

C'est d'ailleurs ce que le gouvernement québécois a décidé, afin de voir à trouver la meilleure solution possible pour les hommes en bleu à l'emploi de la ville de Louiseville. Ce comité de reclas-

sement comprend des représentants du ministère de la Justice, de l'Union des municipalités du Québec, de la Fraternité des policiers et de la Commission de police. Le comité soumettra des recommandations au ministre de la Justice, et aucune abolition ne sera officialisée avant que celui-ci n'ait pris connaissance du rapport en question.

Par Pierre Bellemare

Commentaires

Suite à la décision du ministère de la Justice, l'Écho a tenté d'obtenir les commentaires de la ville de Louiseville et de la Fraternité des policiers.

Un porte-parole de la localité du maire Fleury a fait savoir que dès qu'il aura obtenu l'écrit officiel

Suite à la page 4

Berthierville en 1981

La police: environ 10% du budget

Par: Alain BELLEHUMEUR

L'estimé 1981 présenté il y a quelques jours à la table des membres du conseil municipal de Berthierville laisse présumer des déboursés de \$216,472 pour le service de la police.

Ce montant qui couvre l'habillement des policiers municipaux et leurs salaires représente 9,7% du budget total estimé pour sa part, en ce qui a trait aux dépenses, à \$2,224,993.

Un peu plus

Toutefois, si l'estimé correspond à la réalité, à la fin de la présente année, le service de la police aura coûté un peu plus cher que ce montant. En effet, les frais d'entretien des véhicules du service de la police, ainsi que les sommes déboursées pour remplir ces véhicules d'essence ne s'avèrent pas compris dans le chiffre en question.

L'entretien et l'essence coûteront, d'après l'estimé, la somme de \$13,567. Au total donc, l'estimé prévoit qu'en 1981, le service de la police municipale aura coûté aux contribuables berthelais \$230,039. Ce qui veut dire 10,3% de toutes les dépenses es-

timées pour l'année.

En 1980, le service de la police a coûté aux payeurs de taxes de Berthierville environ \$210,000, dont \$199,100 destinés aux policiers en salaire et habillement.

L'an prochain, compte-tenu que les policiers négocient présentement un renouvellement de contrat, et sans oublier l'inflation, il serait sûrement pas faux de prétendre que le service de la police municipale de Berthierville coûtera environ \$250,000.

Bien sûr, les revenus se rattachant au service de la police se qualifient difficilement. En 1981, l'estimé prévoit que les contraventions rapporteront quelque \$6,000 au coffre de la ville. L'an dernier, les amendes ont totalisé \$5,133.

Mais pour certains, la police, c'est davantage. C'est plus que les \$6,000 amassés au cours d'une année. Qu'en pensez-vous?

Pétition pour le maintien du corps policier

La population dit oui à 92%

Si la tendance actuelle de signature de la pétition pour le maintien du corps policier se poursuit, les policiers de la ville de Louiseville disposeront bientôt d'un deuxième appui massif des citoyens. Jusqu'à maintenant, 92 pour cent des personnes rencontrées ont apposé leurs signatures sur cette requête.

Rappelons ici que ce document circule dans la localité depuis déjà trois semaines. Cette démarche a pris origine à l'intérieur du groupe des pompiers volontaires de l'endroit. Le responsable en est M. Robert Fortin.

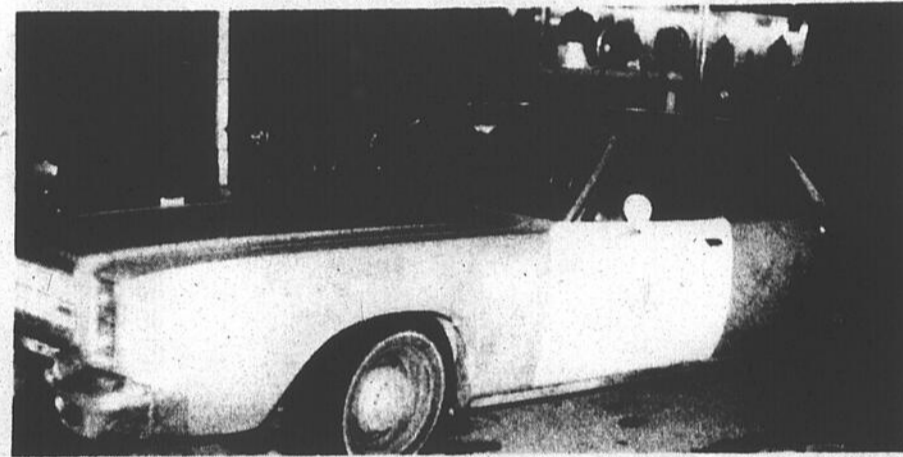
Depuis le 9 novembre

Selon ce que celui-ci nous a déclaré lors d'une entrevue téléphonique effectuée au cours de la dernière fin de semaine, tout le territoire de la municipalité a été couvert par les 10 pompiers volontaires. Le porte à porte, qui s'effectuait les lundi,

mardi et mercredi soir, a débuté le 9 novembre dernier. Pourquoi les pompiers ont-ils pris charge de cette pétition? Parce qu'il y a toujours eu une très, très grande collaboration entre les policiers et les pompiers, de dire M. Fortin.

Au cours de la présente semaine, les pompiers volontaires compléteront leur tournée en visitant les maisons où les occupants étaient absents lors de leur première visite.

Notre interlocuteur a aussi fait savoir que ce document sera présenté à la ville de Louiseville en temps voulu.



L'auto-patrouille tiendra-t-elle le coup jusqu'à la fin du travail du comité de reclassement? Photo P.B.

Par Pierre Bellemare

Négociations

On sait que le contrat de travail des policiers municipaux de Louiseville se termine le 31 décembre prochain. L'Écho a cherché à connaître l'allure actuelle des pourparlers entre les parties syndicales et patronales. Le président de la Fraternité des policiers de l'endroit, M. Pierre Béland, a fait savoir que son groupe a signifié au greffier de la ville, le 10 novembre dernier, son désir de renouveler la convention collective pour les années 1982-83.

Suite à la page 5

FAITES VÉRIFIER VOTRE SYSTÈME D'ÉCHAPPEMENT AVANT L'HIVER. C'EST GRATUIT!



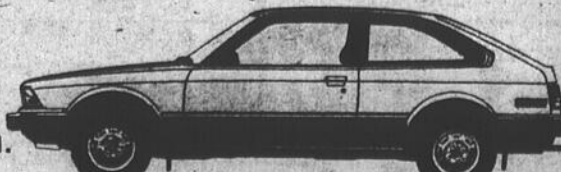
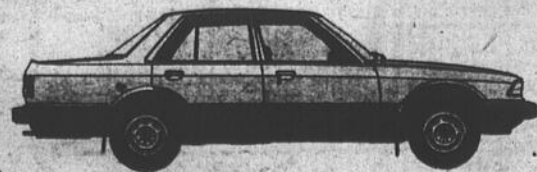
N'attendez pas la première neige pour penser à votre sécurité et à celle de vos passagers. Passez nous voir avant la date limite et nous ferons l'inspection d'échappement Honda GRATUITEMENT.

L'offre se termine le 31 décembre 1981.

LE SERVICE HONDA, C'EST TELLEMENT MIEUX!

Très certainement la voiture de l'année. pour des années.

HONDA POUR 1982 Si près de la perfection.



AUTO Gilles Villeneuve INC
410 route 158 Berthierville
836-6277

Nécrologie

Les maisons funéraires suivantes participent à la publication des nécrologies: Hector Deshaies & Fils Ltée Saint-Justin, Irénée Gagnon & Fils Ltée — Sainte-Ursule, Lucien Gagnon — Maskinongé, Jean Lemire Inc. — Berthierville, Ile Saint-Ignace, Saint-Cuthbert, Valère Parenteau — Berthier, Yves Poitras — Ville Saint-Gabriel, Louis Richard & Fils Ltée — Louiseville, Saint-Léon, St-Louis & Fils Ltée Louiseville, Yamachiche, Saint-Léon, Saint-Sévère, René Saint-Louis — Saint-Barthélemy, Centre Funéraire Michel Léveillé Ltée — Ville Saint-Gabriel, Saint-Charles-de-Mandeville, Saint-Édouard et Sainte-Béatrix.

La publication des avis de décès dans nos pages constitue un hommage posthume et informe tous les loyers de notre région. Demandez l'assistance de votre directeur de funérailles.

SYLVESTRE, M. Paul-Émile — À l'hôpital Hôtel Dieu de Sorel, le 28 novembre 1981, est décédé à l'âge de 69 ans. M. Paul-Émile Sylvestre, fils de feu Alfred Sylvestre et de feu Emma Grégoire, demeurant à 97, rue Phipps, Sorel.

Les funérailles ont eu lieu mardi le 2 courant, en l'église de Saint-Cuthbert à 14:00 heures.

La dépouille mortelle était exposée aux salons funéraires Jean Lemire Inc., 530, rue Frontenac, Berthierville. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son épouse; ses enfants: M. M. André Sylvestre de Tracy, M. M. Jean-Louis Cournoyer (Monique) de Saint-Hyacinthe, M. M. Gordon McGrady (Lucette) de Toronto, M. M. Yves Latour (Lucille) de Granby, Mlle Réjeanne Sylvestre de Montréal, M. M. André Lacoste (Pauline) de Montréal, M. M. Gaston Sylvestre de Sorel; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. M. Jean-Louis Sylvestre

de Québec, Mlle Nelly Sylvestre, M. M. Gérard Sylvestre, Mlle Jeannine Sylvestre, tous de Sorel, M. M. Maurice Coulombe et M. M. Maurice Sylvestre de Saint-Cuthbert, M. M. Armand Lincourt et M. M. Georges Bourgeault de Montréal; 5 petits-enfants; ainsi que de nombreux autres parents et amis.

LAVALLÉE, M. Normand — AU Centre Hospitalier Régional Lanaudière de Joliette, le 25 novembre '81 est décédé à l'âge de 43 ans et 11 mois. M. Normand Lavallée, fils de Roméo Lavallée et de feu Lucina Bruno, demeurant à Berthierville.

Les funérailles ont eu lieu samedi le 28 novembre en l'église de Berthierville à 14:00 heures.

La dépouille mortelle était exposée aux salons funéraires Jean Lemire Inc., 530, rue Frontenac, Berthierville. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son père; un frère et une belle-sœur: M.

Mme Bernard Lavallée de Berthierville, 3 oncles, ainsi que de nombreux autres parents et amis.

COUTU, M. Rosario — À Berthierville, le 23 novembre 1981, est décédé accidentellement à l'âge de 62 ans. M. Rosario Coutu, époux de Jeanne Coulombe, demeurant à 675, Rang Sainte-Philomène, Berthierville.

Les funérailles ont eu lieu jeudi le 26 novembre en l'église de Berthierville à 15:30 heures.

La dépouille mortelle était exposée aux salons funéraires Jean Lemire Inc., 530, rue Frontenac, Berthierville.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son épouse; ses enfants: M. M. Mario Coutu de Berthierville, M. M. Clairette Coutu de Drummondville, M. M. Jeannine Bernard et M. M. Robert Coutu de Joliette, M. M. Gérard Masse (Marielle) de Crabtree, Mlle Jacinthe Coutu et M. M. Noël Coutu de Joliette, Mlle Marguerite Coutu et M. M. Fabrien Coutu de Longueuil, Mlle Liliiane Coutu de Joliette; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. M. vve Philibert Moreau de Joliette, M. M. Anonciade Defond de Longueuil, M. M. Maurice Coutu de Val d'Or, M. M. Germain Coutu et M. M. Jean-Louis Coutu de Berthierville, M. M. Jean-Claude Morin de Lanoraie; 12 petits-enfants; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

DANDENEAU, M. Philippe — À l'hôpital Notre-Dame de Montréal, le 23 novembre 1981, est décédé à l'âge de 83 ans. M. Philippe Dandeneau, époux en première noce de feu Rebecca Farly et en seconde noce de Graziela Cardin, demeurant rue Mantana, Montréal et autrefois de l'île Dupas.

Les funérailles ont eu lieu jeudi le 26 novembre, en l'église de l'île Dupas, à 14:30 heures.

La dépouille mortelle était exposée aux salons funéraires Jean Lemire Inc., 530, rue Frontenac, Berthierville.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son épouse; ses enfants: M. M. Jacques Dandeneau de l'île Dupas, M. M. Jean-Louis Dandeneau de Tracy, M. M. Robert Plante (Claire) de Saint-Joseph de Sorel, M. M. Cyrille Latour (Louisette) de Sorel, M. M. Victorin Gervais (Rose-Aimée) de Joliette; 13 petits-enfants; une arrière-petite-fille; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

GRANDCHAMPS, M. Gilles — Au Centre Hospitalier Régional Lanaudière de Joliette, le 25 novembre 1981, est décédé à l'âge de 54 ans. M. Gilles Grandchamps, époux de Émilienne Durand, demeurant à 7227, Chemin Désautels, Saint-Damien.

Les funérailles ont eu lieu samedi le 28 novembre, en l'église de Saint-Damien à 14:00 heures.

La dépouille mortelle était exposée au centre funéraire Michel Léveillé, 124, rue Saint-Gabriel, Ville Saint-Gabriel.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son épouse; sa mère: M. M. vve Wellie Grandchamps; ses enfants: M. M. Richard Lachance (Sylvie) de Hurst, Ontario, Annette de Saint-Damien; une petite-fille: Brigitte; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. M. Denis Cornélius et M. M. Maurice Mondor (Thérèse) de Saint-Gabriel, M. M. Gilles Nicol (Fleurlette) de Montréal, M. M. Michel Guilbert (Adèle) de Trois-Rivières, M. M. Gilles Lafrenière (Jacqueline) et M. M. Edgard Descoteaux (Paulette) de Saint-Gabriel; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

TARDY, Mme Marianna — Au Centre Hospitalier Régional Lanaudière de Joliette, le 24 novembre 1981, est décédée à l'âge de 67 ans. Mme Marianna Tardy, demeurant à 223, rue Beauvilliers, Ville Saint-Gabriel.

Les funérailles ont eu lieu vendredi le 27 novembre, en

l'église de Saint-Gabriel à 14:00 heures.

La dépouille mortelle était exposée au centre funéraire Michel Léveillé, 124, rue Saint-Gabriel, Ville Saint-Gabriel.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

La défunte laisse dans le deuil: ses enfants: Mlle Lise de Saint-Gabriel, M. M. André Martial (Raymonde) de Saint-Gabriel, M. M. vve Rosianne Bernatchez de Montréal, M. M. Jean Gagnon (Bernadette) de Montréal, M. M. Émile Bernatchez de Saint-Gabriel; 4 petits-enfants: Jacinthe, Sylvain, Martine et Jean-François; ainsi que plusieurs autres parents et amis.

BEAUREGARD, M. Rosaire — À Trois-Rivières, le 26 novembre 1981, est décédé à l'âge de 58 ans et 1 mois. M. Rosaire Beauregard, époux de Jacqueline Thibodeau, demeurant à 481, rue Notre-Dame nord, Louiseville.

Les funérailles ont eu lieu lundi le 30 novembre, en l'église de Louiseville à 11 heures.

La dépouille mortelle était exposée à la résidence funéraire Louis Richard et Fils Ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: outre son épouse; ses enfants: André de Saint-Boniface, Normand de Louiseville, Pierre de Montréal, Manon mariée à Léon Gélinas et Gylaine de Louiseville; son père: M. Émile Beauregard de Saint-Édouard; son beau-père: M. Lucien Thibodeau du Centre d'Accueil de Louiseville; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Léo marié à Alma Thibodeau de Saint-Édouard, Réal marié à Rita Déziel de Louiseville, Florent marié à Diane Garand et Donat marié à Doris Michaud de Sainte-Ursule, M. M. vve Israël Lacombe (Émilienne) de Maskinongé, M. M. Emmanuel Lessard (Fernande) de Montréal, M. M. Réjean Chevalier (Yvonne) de Laval, M. M. Maurice Désautels (Mariette) et M. Yvon Noël de Louiseville, M. M. Réginald Thibodeau de Saint-Édouard, M. M. Maurice Levasseur de Shawinigan, M. M. M. Rosaire Boulanger de Montréal; sa petite-fille: Chantale Beauregard; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis.

GÉLINAS, Mme Euclide D. — À Louiseville, le 27 novembre 1981, est décédée à

l'âge de 81 ans, Mme Euclide D. Gélinas, née Gratia Gélinas, demeurant à 47, rue Sainte-Dorothée, Louiseville.

Les funérailles ont eu lieu lundi le 30 novembre en l'église de Louiseville à 14 heures.

La dépouille mortelle était exposée à la résidence funéraire Louis Richard et Fils Ltée, 140, rue Saint-Aimé, Louiseville.

L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

La défunte laisse dans le deuil: ses enfants: Roger marié à Réjeanne Millette de Louiseville, Raymond marié à Françoise Morissette et Jeannine mariée à René St-

Pierre de Trois-Rivières, Jeanne mariée à Gilles Massé, Rock marié à Lise Bourassa, Jeanne-Mance mariée à Reynald Gélinas et Réjean, tous de Louiseville, René marié à Céline Lemire de Pointe-du-Lac, Romuald marié à Diane Turcotte de Louiseville; son frère: M. M. Arthur Gélinas de Trois-Rivières ouest; ses sœurs: M. M. vve Ernest Hubert (Bernadette) de Trois-Rivières, M. M. Henri Dugal (Émilienne) du Cap-de-la-Madeleine; ainsi que plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux amis.

Saint-Barthélemy

Mme Francine Bédard

Bonjour chers lecteurs

Dorénavant c'est moi qui aurai le plaisir de vous présenter à chaque semaine votre courrier.

C'est avec une grande joie et beaucoup d'intérêt que je me mets à votre disposition, et compte, en retour, sur votre collaboration. Je suis convaincue qu'ensemble nous formerons une très bonne équipe.

Je voudrais souhaiter à Mlle Martine Clément (dernière courriériste) beaucoup de bonheur et de chance dans ses nouvelles entreprises. Au revoir Martine.

Si vous avez des communiqués à me transmettre vous pouvez me rejoindre au numéro suivant: 885-3243.

Fernand Gladu à 885-3662. FAUT VOIR ÇA!

Réunion de l'A.F.E.A.S.

Jeudi, le 10 décembre, à 19h30, à votre local habituel, il y aura dégustation de vins et fromages pour tous les membres afin de souligner les festivités du temps des fêtes. Tous les membres qui le désirent peuvent venir accompagner. Toutes celles qui n'ont pas encore réservé leur billet sont priées de le faire le plus tôt possible, en communiquant avec Mme Thérèse Richer à 885-3372. La direction.

Bon 87e anniversaire

J'aimerais souligner l'anniversaire d'une sympathique grand-maman de notre paroisse Mme Marie-Ange Clément qui fête cette année ses 87 ans. On lui reconnaît beaucoup de sagesse et de grandeur d'âme et c'est sans doute la clé pour traverser encore de nombreux printemps.

De la part de vos parents et amis "BONNE FÊTE GRAND-MAMAN CLÉMENT."

REMERCIEMENTS

Prière au St-Esprit

St-Esprit, toi qui m'éclaircis tout, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et qui dans tous les instants de ma vie est avec moi, je veux, pendant un court dialogue, te remercier pour tout et confirmer encore une fois, que je ne veux pas me séparer de toi à jamais même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens.

J.C.

Nécrologie

Décès (suivant la formule).....\$10.00
avec photo.....\$20.00

Remerciements.....\$10.00
avec photo.....\$20.00

Service ou messe anniversaire.....\$10.00
avec photo.....\$20.00

Les avis de décès, services ou messes anniversaires et remerciements ne sont pas acceptés par téléphone et sont payables avant publication.

Se présenter à nos bureaux, au 80, Saint-Martin, Louiseville, ou au 290, Laforest, Berthierville, avant le lundi matin 11 hres.

Super Loto

1 million\$

Gros lot

748966

100! → 966

1000! → 8966

10 000! → 48966

DATE: 29-11-1981

lots de 100 000\$

561544

616299

980303

996245

016858

non-décomposables

numéros mobiles

2 façons de gagner 10 000\$ 73283 73283	3 façons de gagner 1000\$ 5541 5541 5541	4 façons de gagner 100\$ 259 259 259 259	billets gratuits 12 12 12 12
---	---	--	--

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité

INTER

Gros lot de 250 000\$

205893

05893

5893

893

93

TIRAGE: 343

Gros lots de 25 000\$

867686

598684

528407

Numéros non décomposables

Les billets gagnants de 250\$ et 50\$ sont encaissables à toute succursale de la Banque Nationale.

NUMÉROS MOBILES GAGNANTS

Numéro tiré 00700 3 FAÇONS DE GAGNER 2 500 \$ 4 6 7 6 9 4 6 7 6 9	Numéro tiré 0606 3 FAÇONS DE GAGNER 250 \$ 1 5 4 5 1 5 4 5 1 5 4 5	Numéro tiré 0901 4 FAÇONS DE GAGNER 50 \$ 4 9 1 4 9 1 4 9 1
--	--	---

En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Berthier: le plan de relance des CEE prend la route

Et le directeur a confiance...

Cette semaine, les dirigeants de la Caisse d'entraide économique de Berthier débutent une tournée des municipalités sises sur le territoire de leur établissement. Les responsables du mouvement de l'entraide dans la région berthelaise causeront, bien sûr, du plan de relance.

La semaine dernière, le directeur-général de la Caisse d'entraide économique de Berthier, M. Réjean Boudreault, nous faisait part de cette mini tournée. "Nous allons voir les membres chez eux, dans leur municipalité, pour leur expliquer le plan de relance", de dire M. Boudreault.

Satisfaisant

Cette petite tournée fait suite à des rencontres qui ont pris place dans les locaux de la Caisse, à Berthierville. Des rencontres qui regroupaient, en plus des dirigeants de l'établissement, des membres de l'entraide en provenance de la ville et

de la paroisse de Berthier.

Le directeur Boudreault a qualifié de "satisfaisantes" ces rencontres qui ont suivi une assemblée générale, à la salle paroissiale berthelaise, le 26 octobre dernier. Une assemblée passablement émotive qui faisait pour sa part suite à une série de reportages défavorables à l'entraide présentés au réseau TVA.

Depuis, le plan de relance a fait son petit bonhomme de chemin, estime

le directeur-général. "Le plan de relance, c'est la meilleure solution", ajoute-t-il. "J'ai confiance que les membres vont choisir le plan de relance en janvier prochain" de poursuivre M. Boudreault lorsque rencontré à son bureau.

Selon les dires du directeur-général, le vent tourne lentement mais sûrement en faveur du plan de relance. Au début, pense M. Boudreault, il était normal que les émotions prédominent. Aujourd'hui, après le fort vent qui a déferlé sur le mouvement

Par: Alain BELLEHUMEUR

de l'entraide économique, les membres comprennent. D'après M. Boudreault, les membres comprennent mieux la situation et le plan de relance proposé.

Au fil des entretiens avec des membres, le directeur-général pense que la majorité favorisera, en janvier prochain, le plan en question. "C'est la meilleure solution", répète-t-il.

La plupart des personnes rencontrées, de soutenir M. Boudreault, opteront pour le plan de relance. Chose certaine, la réponse définitive sera connue au début de la nouvelle année.

Le fédéral s'engage à fournir \$80,020

Culture et récolte de mini-carottes dans la région de Lanoraie

(J.-P.P.) Dans un communiqué que nous recevons lundi dernier, le député de Berthier-Maskinongé-Lanaudière à la Chambre des Communes et secrétaire parlementaire au ministre fédéral du Travail, M. Antonio Yanakis, annonçait, au nom de M. Eugène Whelan, ministre de l'Agriculture, que son ministère venait d'approuver une mise de fond, dans le cadre du programme

d'implantation de nouvelles cultures, concernant le financement du projet de culture et récolte de la mini-carotte dans la région de Lanoraie.

Trois producteurs de la région de Lanoraie mèneront ce projet, en collaboration avec la Conserverie David Lord Ltée de Saint-Jean-d'Iberville.

\$80,020

La mini-carotte n'est pas produite au Québec. Elle est importée pres-

qu'en totalité des Etats-Unis et de l'Europe. Le projet devrait permettre aux producteurs et aux entreprises du Québec de pénétrer le marché interne et d'exportation de la mini-carotte.

Le fédéral s'engage à fournir \$80,020, ou 50% des coûts totaux de ce projet, pour la période allant d'avril 1981 à avril 1984. Évidemment, le député Yanakis se réjouit de cette décision.



Dans la rivière

Vers 15h15, vendredi dernier, le 20 novembre, une automobile de marque Buick '79 a plongé dans la petite rivière Yamachiche, à Yamachiche. Le véhicule circulait alors sur l'autoroute 40. Bien que transi par l'eau froide, le conducteur, M. Angelbert Julien (Boucherville), a pu s'en sortir indemne. La Sûreté du Québec, détachement de Louiseville, a dû avoir recours aux services de deux plongeurs "privés" pour pouvoir fixer le câble de la remorque à l'automobile qui était complètement submergée. L'agent Normand Fréchette a rédigé le rapport.

Photo L'Echo



Jeunes du mois

Lors du dernier souper mixte du club Optimiste de Louiseville, deux jeunes ont vu leurs noms retenus en tant que jeunes du mois. Dans l'ordre, M. André Gravel, responsable de cette activité; remet une plaquette-souvenir à Yvan Noury pour son travail en mécanique ajustage. Yves Montour (agriculture), quant à lui, reçoit sa plaquette-souvenir des mains du président du club, M. Florent Saint-Yves.

Photo P.P.

L'économie que vous cherchez...

NOUS VOUS L'OFFRONS...

Nos fameux habits Pedigree '82 sont maintenant arrivés.



Plus chauds, plus épais et modèles blousants; ces habits sont des plus pratiques.

HABITS DE SKI
à compter de
\$74⁰⁰ et plus

Autres modèles dans les marques "Chamonix", "Smash".



BOTTES SOREL
Caribou — disponibles en magasin.



Prix défiant toute compétition.



JACKETS DE SKI en duvet disponibles dans 4 couleurs
Rég.: \$110.00
SPÉCIAL:
\$79.95

CHANDAILS ET TUQUES
"Demetree" 100% pure laine Très beau choix.



Nous avons aussi le chandail en coton, à col roulé pour compléter l'ensemble.

Avant de dépenser de la gazoline pour aller payer très souvent plus cher à l'extérieur, venez au moins vérifier nos bas prix.



ENSEMBLE DE SKI DE FOND dans les marques: KARHU, Laurentien, Spittkein et autres comprenant: ski, chaussures fixations, bâtons.

Pour enfants de **\$69⁰⁰**
5 ans environ

Pour junior **\$75⁰⁰**

Pour adultes, au choix
Encore: **\$99⁰⁰** plus taxe
(économie de plus de \$60.00)

Idéal pour cadeaux des fêtes. Plan mise de côté.

MARINA SPORTS J.P. BUISSON Inc.

821 Notre-Dame Sud

Louiseville

228-4654



Le changement de nom

Nous avons déjà vu qu'en vertu d'une Loi récente du gouvernement du Québec, les enfants d'une même famille pouvaient être affublés d'une bonne douzaine de noms différents. Pour rafraîchir notre mémoire, disons qu'Antoine Lévesques marie Claudette Charron. Leurs fils pourra s'appeler Jean Lévesques, Jean Charron, Jean Lévesques-Charron et Jean Charron-Lévesques. Quant à leur fille Jeannette, elle pourra porter un nom différent de celui de son frère Jean.

Nous avons également vu que Jean Lévesques-Charron, fils d'Antoine, pourrait éventuellement marier Yvette Paillette-Parizeau. Or, leur rejeton pourra s'appeler Louis Lévesques-Paillette, Louis Paillette-Lévesques, Louis Lévesques-Parizeau etc... Et sa soeur Louise pourra porter un autre nom que celui attribué à son frère. Et vive les fonctionnaires qui ont pensé à ça.

Mais laissons là ce domaine farfelu pour parler des problèmes inhérents au changement de nom. En effet, une mère peut avoir eu deux ou trois enfants avec trois hommes différents. Évidemment, le risque est élevé à l'effet que chaque enfant portera un nom différent, soit celui du père, alors que la mère est la même. Qu'il suffise de penser aux problèmes que cette situation pourra poser lorsque ces enfants commenceront à fréquenter l'école. La Loi vient à leur secours en prévoyant un mécanisme de changement de nom.

En effet, le Tribunal peut autoriser le changement des prénom et nom qui ont été attribués à l'enfant dans l'acte de naissance lorsque ces circonstances exceptionnelles le justifient et que les père et mère est obligatoire.

Toutefois, la Loi prévoit une exception. Si le père ou la mère est déchue par le Tribunal de l'autorité parentale, l'autre pourra demander et obtenir le changement de nom désiré. Ainsi, si c'est le père est déchu de l'autorité parentale, la mère pourra demander que ses enfants portent son nom à elle de façon à obtenir l'uniformité souhaitée.

De toutes façons, le gouvernement du Québec a certainement voulu combattre le chômage encore une fois avec ses législations concernant les noms. En effet, il a tiré du marasme un secteur de pointe de notre économie, une profession agonisante, une science en péril. La généalogie.

Serge Gagnon
avocat

Du 1er au 7 décembre Pensons sécurité routière

Pendant la Semaine de la sécurité routière, les décès causés par les accidents de la route ont toujours diminué par rapport à ceux provoqués par les collisions durant le reste de l'année.

La période du 1er au 7 décembre a été reconnue comme la période de l'année où l'attention des Canadiens est concentrée sur le besoin de prévenir les accidents de la route.

Conduite préventive

Plusieurs observateurs se sont demandés pourquoi la réduction des décès d'accidents de route qui se manifeste pendant la campagne, ne peut pas se maintenir durant toute l'année. En réponse à cela, le Conseil canadien de la sécurité fait la promotion de la conduite préventive qui est une technique déjà démontré pour réduire les accidents de la route, et qui est une méthode pour doubler les chances de l'automobiliste d'éviter un accident.

La formule basée sur le principe "reconnaitre le danger, comprendre les moyens de défense et agir à temps" telle qu'enseignée dans le Cours de conduite préventive, peut s'appliquer dans le cas des plus grands dangers de la route.

Alcool

L'alcool est un danger. Par exemple, un conducteur sur deux impliqués dans une collision mor-

Louiseville... suite de la page 1

du gouvernement du Québec, le conseil municipal réagira officiellement dans les jours qui suivront. Quant à lui, le président de la Fraternité, le policier Pierre Béland, s'est tout d'abord dit heureux qu'une décision ait été enfin prise dans ce dossier. Il a toutefois rappelé que la décision finale sera rendue par la ville de Louiseville. À cet effet, il a déclaré que la ville prendra sans doute en considération l'opinion de la population avant de prendre une décision. Il faisait alors allusion au référendum de 1977 et à une pétition qui circule actuellement dans la localité.

telle, a bu. Le moyen de défense est de ne pas conduire après une grande ingestion d'alcool. S'il a bu modérément, le conducteur, avant de conduire, doit attendre à peu près une heure pour chaque verre d'alcool ou chaque bouteille de bière qu'il a pris. Un conducteur ivre représente un danger mortel sur la route. Au nom de la sécurité — ne conduisez pas en état d'ébriété!

Ceinture sécurité

Un autre grand danger, c'est la projection en dehors de la voiture à la suite d'une collision. Tous les ans, à peu près 6,000 Canadiens meurent des accidents de la route. Le moyen de défense est de porter la ceinture de sécurité. Si chaque conducteur portait sa ceinture de sécurité, la moitié de ces vies aurait été épargnée.

N'oubliez pas la Semaine de la sécurité routière pendant toute l'année et conduisez avec précaution!

Une petite
professionnelle
pour amateur



STIHL® 011 AV

La plus vendue au monde

ESCOMPTE DE 15%
sur toutes les scies à chaîne en magasin

ESCOMPTE DE 10%
sur les modèles 09-010-011

LES SERVICES J.P. ALARIE

871, Notre-Dame Sud, Louiseville

Tél. 228-2162



**Molson
est là avec
vous!**

Samedi le 5 décembre 1981
à la salle de l'Hôtel du Boulevard Louiseville
"SOIRÉE LAS VEGAS"
organisée par les Optimistes de St-Léon

Samedi le 5 décembre 1981
Saint-Charles de Mandeville au Manoir St-Jean
Soirée du bon vieux temps
au profit de l'Association des handicapés
Bienvenue à tous.

Georges Roy

Votre agent Molson



...on
formellement!
Soyez en bonne
et due forme!
C'est la loi.

PARTRACITION



Des prix et des élus

C'est au sous-sol de l'église de Saint-Barnabé nord, le 20 novembre dernier, que la Société d'agriculture du comté de Saint-Maurice a tenu son assemblée annuelle et sa remise de prix des divers concours du programme des opérations agricoles (1981). Une bonne partie des 124 membres de l'association y ont alors élu leur nouveau bureau de direction. Les noms des gagnants aux différents concours ont ensuite été dévoilés. Sur la photo du haut, on reconnaît, au centre, le président réélu de la SACSMM; M. Louis Désaulniers, en compagnie de quatre gagnants; soit, à gauche, MM. Normand Saint-Arnaud (confort aux bâtiments) et J.-Henri Gauthier (meilleur potager); et à droite, Mlle Louise Gélinas (identification de plantes fourragères) et Laurent Houle (établissement de luzerne). La photo du bas nous fait voir, dans l'ordre, le nouveau bureau de direction. On y reconnaît MM. Michel Lemay, François Héroux et Normand Saint-Arnaud (directeurs); Michel Isabelle (premier vice-président), Louis Désaulniers (président), Julien A. Gélinas (directeur), Mme Micheline Turcot (secrétaire) et MM Léo Gélinas (directeur) et Gilles Murray (deuxième vice-président). MM. Rémi Gélinas, Lucien Girardin et Rémi Diamond étaient absents au moment de la photo.

La traverse Sorel-Saint-Ignace

Les syndiqués défieront-ils la loi?

Hier, mardi, l'Assemblée nationale du Québec était sensé avoir adopté une loi spéciale visant à forcer le retour au travail des douze marins en grève depuis le 12 juin dernier.

Au moment d'écrire ces lignes, lundi matin dernier, cette loi spéciale ne s'avérait pas adoptée. Mais, comme le soulignait le député Maurice Martel, du comté de Richelieu, le gouvernement devait intervenir hier (1er décembre) dans ce dossier.

Par: Alain BELLEHUMEUR

Rappelons que le ministre des Transports du Québec, M. Michel Clair, a donné la dernière fin de semaine aux parties en cause dans ce conflit vieux de presque six mois pour trouver un terrain d'entente.

Il semble que des négociations tenues samedi dernier n'ont pas abouti à grand-chose. Bref qu'il n'y a pas eu de déblocage.

Toujours est-il que la semaine dernière, les marins membres de la CSN ont envahi le traversier "Lucien L." accosté au quai de Sorel en guise de protestation face à cette éventuelle loi spéciale du gouvernement, une intervention qui ne fait pas leur affaire, il va s'en dire.

Les syndiqués seraient-ils prêts à défier cette loi spéciale? Il semblerait que la réponse à cette question soit: oui. Du moins, un reportage paru au réseau TVA jeudi soir dernier faisait état de cette possibilité.

Dans ce même reportage, les marins accusaient le député péquiste de Richelieu, M. Maurice Martel, d'avoir en somme "poussé" l'adoption d'une loi spéciale.

Aujourd'hui, le 2 décembre, le traversier n'a pas fait la navette entre

les rives de Sorel et Saint-Ignace depuis 174 jours.

Appui

Ces jours derniers, le syndicat CSN de Marine Industries a fait savoir en guise d'appui envers les syndiqués du traversier en grève, qu'il n'accepterait pas l'entrée du bateau-passeur à l'usine pour une inspection. Aux dernières nouvelles, le syndicat de Marine Industries tenait toujours sa position, ceci pour protester contre l'apparition d'une loi spéciale dans le décor.

Finalement, contrairement à ce que le reportage de TVA a pu laisser entendre jeudi dernier, les usagers n'appuient pas tous le syndicat des marins. D'ailleurs, la "nouvelle" a suscité des commentaires au sein de la population des Îles.

Le reportage en question signalait que les douze marins en grève "ont l'appui des usagers". Disons plutôt que ces

usagers en ont ras-le-bol. La plupart semblent appuyer ni le syndicat, ni la partie patronale. Pour les gens de Saint-Ignace et pour tous ceux qui travaillent sur la rive sud mais qui demeurent sur le nord du fleuve, avec la venue de l'hiver, Sorel n'a jamais paru si... loin.

Est-ce que la loi "rapprochera" les deux rives?

La population... suite de la page 1

Les policiers ont souligné qu'ils souhaitent avoir une rencontre le 16 novembre, mais cette date n'a pas convenu aux négociateurs patronaux.

Un porte-parole de la ville a alors dit qu'il ferait des pieds et des mains pour qu'une rencontre ait lieu en novembre. M. Beland s'est dit d'avis que cette réunion pouvait cependant être incluse à l'horaire du mois de décembre.

Du côté de la ville de Louiseville, le porte-parole s'est refusé à tout commentaire.

SPÉCIAL DE NOËL

COSINA
Cosina CT-20

\$279⁹⁵
étui inclus.

SOLIGOR
fait la différence.

Flash Soligor
MK-30A
Prix sugg.: \$139.95

SPÉCIAL:

\$109⁹⁵

Nous avons aussi les lentilles
SOLIGOR au meilleur prix

GRATUIT
• Film 36 poses-couleur

Un cours de fonctionnement avec l'achat d'un 35 mm.
497, Montcalm, Berthierville
Tel.: (514) 836-2744

À BERTHIER C'EST:
CAMERA

M. Sylva Bergeron
président et fondateur

METHODE SYLVA BERGERON

(Un art de vivre.... avec soi et les autres)
Session en «RELATIONS HUMAINES»
Vous...qui...

- ...Manquez de confiance en vous
- ...Manquez de courage, d'enthousiasme
- ...Subissez votre travail, refusez les promotions
- ...Etes (supposément) né pour un petit pain
- ...Endurez votre vie plutôt que de la vivre
- ...Souffrez de timidité, de gêne
- ...Craignez de faire rire de vous, de vous affirmer
- ...Notez un certain vide dans votre vie
- ...Etes incompris, manquez d'amis, etc...etc...

De plus, nos conditions sont à la portée de toutes les bourses:

Vous payez \$9.00 par rencontre pendant 10 semaines.

UNE SESSION COMPREND 12 RENCONTRES:

- ✓ Une démonstration "Gratuite"
- ✓ Dix (10) rencontres régulières (une par semaine)
- ✓ Une journée "Graduation" spéciale et gratuite.

Notre méthode est faite sur mesure pour vous...

Sans obligation de votre part, venez prendre connaissance de notre méthode

DÉMONSTRATION GRATUITE
Lundi le 7 décembre 1981 à 7:30h. p.m.

50, rue Saint-Jacques,
Louiseville
(École Jean XXIII)

Mardi le 12 janvier 1982 à 7:30h. p.m.

59, rue Champagne
Saint-Gabriel-de-Brandon
(École Reine-Marie 1)

Si impossible à l'une de ces dates, rendez-vous la semaine suivante sans obligation.

Institut de Culture Personnelle du Québec Inc.
Fondé en 1959



André Dumontier
Animateur

M. Yvan Bergeron, dir. - Bureau 2675 Flaubert, Laval H7E 2L6
L'institut détient un permis de culture personnelle du ministère de l'Éducation No 389507
Ses activités ont pour but de promouvoir la méthode Sylva Bergeron en relations humaines

N.B. - Une attestation de culture personnelle

vous est remise à la fin de la session

L'ELAN

L'APPORT

La S.A.C.M. récompense les agriculteurs

(P.B.) La Société d'agriculture du comté de Maskinongé a remis des prix aux gagnants des différents concours qu'elle a organisés au cours de la dernière année. D'autres trophées ont aussi été

remis aux dames qui ont présenté les meilleures oeuvres artisanales lors de l'exposition tenue au cours de la journée agricole; le 2 août dernier. Ces trophées, plaquettes et médailles ont été remis lors

de la soirée annuelle de la S.A.C.M., le 20 novembre dernier. Une bonne partie des gagnants se retrouvent sur les trois photos suivantes...



Trois prix ont été remis pour les meilleures oeuvres artisanales présentées à l'exposition de la journée agricole du 2 août dernier. On reconnaît, dans l'ordre, Mmes Jeanne-Mance Ricard (deuxième prix), Colette Frigon (présidente de l'A.F.E.A.S. qui a reçu une plaquette-souvenir pour son travail lors de l'exposition), Francine Francoeur (premier prix) et Rita Casaubon (troisième prix).

Photo P.B.



La relève agricole n'a pas été oubliée lors de cette soirée. On reconnaît, dans l'ordre, sur la première rangée, Yves Masse (présentation de génisse), Claude Rabouin (promotion de génisse), Yves Cloutier, Pierre-André Caron et Michel Brissette (tous gagnants du concours "promotion de génisse"). A l'arrière, toujours de gauche à droite, on reconnaît Dominique et Antoine Sylvestre (promotion de génisse) ainsi que Denis Masse (présentation de génisse).

Photo P.B.



Les gagnants des concours de la S.A.C.M. Dans l'ordre, M. et Mme Marc Saucier (embellissement), M. Cyrille Frigon, président réélu; ainsi que MM. Marcel Masse (pâturage) et Jean-Guy Béland (orge).

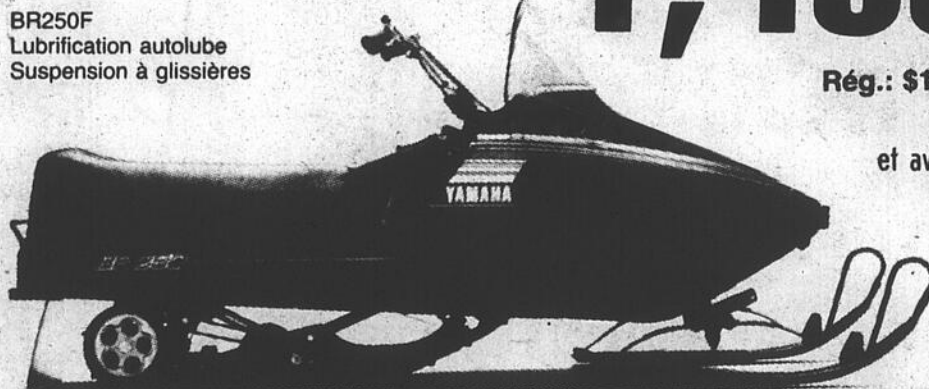
Photo P.B.

POSSÉDER SA YAMAHA, C'EST POSSÉDER L'HIVER.

SPÉCIAL PRÉ-SAISON **\$1,499⁰⁰**

BR250F
Lubrification autolube
Suspension à glissières

Rég.: \$1,699.00



Facile d'entretien et avare de carburant, c'est toute une motoneige... pour pas beaucoup d'argent.

ÇA C'EST TOUT UN DÉFI POUR NOS COMPÉTITEURS

YAMAHA

COMME IL SE DOIT

VOICI LA NOUVELLE SS 440 1982



CELLE DONT LES MORDUS SONT MORDUS

LIGNE COMPLÈTE YAMAHA 9 modèles différents en magasin.

J. SICARD SPORTS ENR.

811. boul. Est, Louiseville

228-5803

Un goût à découvrir!



Essayez-le avec de la glace et de l'eau, ou nature, bien froid.

de Kuyper





**ATTENTION!
ATTENTION!
ATTENTION!**

*Le Centre de Décoration Saint-Gabriel
fait peau neuve et est maintenant
au 25, Beausoleil, Saint-Gabriel*

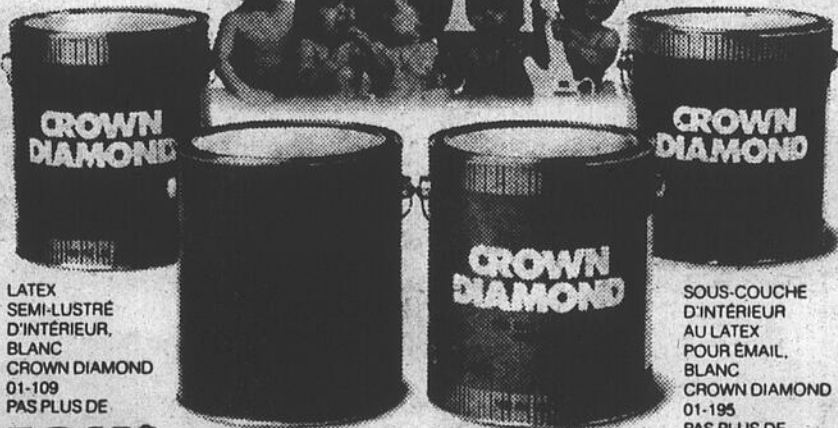
(514) 835-7773

(Ancien local de la Caisse Populaire)

*et vous offre des SPÉCIAUX de déménagement
commençant le 2 décembre 1981.*

**LE GROUPE
CROWN
DIAMOND**
ET SES PLUS RÉCENTS SUCCÈS.

DE
RETOUR À
L'AFFICHE



LATEX
SEMI-LUSTRE
D'INTÉRIEUR,
BLANC
CROWN DIAMOND
01-109
PAS PLUS DE

18,95\$
LE GALLON*

EMAIL SEMI-LUSTRE
D'INTÉRIEUR
À L'ALKYDE, BLANC
CROWN CRAFT
05-305
PAS PLUS DE

13,95\$
LE GALLON*

LATEX MAT
D'INTÉRIEUR, BLANC
CROWN DIAMOND
01-009
PAS PLUS DE

15,45\$
LE GALLON*

SOUS-COUCHE
D'INTÉRIEUR
AU LATEX
POUR EMAIL,
BLANC
CROWN DIAMOND
01-195
PAS PLUS DE

18,45\$
LE GALLON*

*Prix en vigueur pour le blanc seulement.
Ces peintures peuvent être teintées dans une variété
de tons pastel, moyennant un léger supplément.

LES PEINTURES

CROWN DIAMOND

Tous les accessoires de peinture
PINCEAUX, ROULEAUX, etc.



30% D'ESCOMPTE

**RIDEAUX DE BAMBOO
et de BOIS D'ALLUMETTES**

au choix **\$ 10⁰⁰**

ASSORTIMENT Amerock

couleur argent seulement

50% D'ESCOMPTE

Tous les articles en vente jusqu'à épuisement de la marchandise.

Polyvalente l'Escale de Louiseville

Le secteur agro-technique prend de l'expansion

Par Pierre Bellemare

Si tout se déroule comme prévu, le secteur agro-technique de la polyvalente l'Escale de Louiseville disposera d'un "terrain-laboratoire" expérimental pour la prochaine année scolaire (1982-83). Ce terrain, situé à l'ouest du stationnement de l'école, a une superficie d'environ 120,000 pieds carrés.

Cette information nous a été communiquée au cours de la dernière fin de semaine par le directeur adjoint de cette institution scolaire, M. Gérard Lacombe.

Objectifs

Cette expansion du secteur agro-technique regroupe trois objectifs principaux. Tout d'abord, on espère faire participer l'étudiant à différentes expériences, telles que l'ajustement de charrue pour les labours, les différentes machines à récolter, etc.

En deuxième lieu, les responsables désirent faire le lien entre la pratique et la théorie en faisant réaliser par l'étudiant des expériences dans l'ensemencement de différents types de céréales, dans l'analyse des sols et la correction des carences, etc. Enfin, on désire faire participer les différentes ressources (bureaux régional et local du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de

l'Alimentation, l'Union des producteurs agricoles, ainsi que différentes associations et certains représentants de compagnie) à la formation des futurs exploitants de ferme en utilisant ce nouveau terrain comme site d'expériences.

M. Lacombe s'explique ainsi: *Il appert qu'une utilisation rationnelle et programmée de ce terrain ne ferait que renforcer l'acquis académique de notre étudiant; puisque celui-ci pourrait établir un parallèle entre la théorie et la pratique. Un labour à l'automne, hersage et semences avec engrais au début de l'été, nous donneraient l'occasion de faire une récolte l'automne suivant. Le tout concorde parfaitement avec le cycle école et ceci permettrait à l'étudiant d'acquiescer une expérience précieuse pour sa future carrière.*

Depuis 13 ans

L'enseignement agro-technique est dispensé

depuis l'ouverture de la polyvalente l'Escale. On y a comme but de former un cultivateur complet.

M. Lacombe a laissé savoir que des efforts sont effectués depuis deux ans pour étendre la publicité et l'information au niveau des autres polyvalentes. Il faut rappeler ici qu'un étudiant de l'extérieur reçoit une bourse pour demeurer à Louiseville.

Actuellement, 40 élèves sont inscrits aux cours. Ceux-ci proviennent de Saint-Félix-de-Valois, Saint-Gabriel-de-Brandon, Berthierville, Champlain, Sainte-Anne-de-la-Pérade et, bien entendu, de la région de Louiseville.

Il s'agit de la seule institution scolaire entre Montréal et Québec, sur la rive nord, où cet enseignement est disponible.

Vers le C.E.G.E.P.

Jusqu'à maintenant, bon nombre d'élèves ont reçu cet enseignement du domaine agro-technique. Ce cours, de niveau secondaire IV et V, est d'une durée de deux ans. Chaque année, trois ou quatre étudiants se dirigent vers le C.E.G.E.P. de Victoriaville pour y compléter leur formation.

Si l'on fait un calcul rapide, selon M. Lacombe, environ 195 étudiants qui ont suivi les divers cours oeuvrent maintenant sur des fermes, ou sont devenus des techniciens agricoles en passant par le C.E.G.E.P. Signalons enfin que les travaux de préparation du terrain ont débuté cet automne mais ont dû être abandonnés à cause du surplus d'eau accumulé au sol. Le tout devrait reprendre au printemps, demandant

des déboursés d'environ \$1,500.

Les trois enseignants du secteur agro-technique sont MM. Michel Laurendeau, Édouard Henselar et Laurent Gélinas.

Solidarité au tiers monde

OXFAM

MANUFACTURIER DE RADIATEURS

GROS ET DÉTAIL
Vente et réparation de tous genres de radiateurs tant commerciaux qu'industriels.
Livraison sur demande
Pose à nos ateliers avec garantie.

CARLE AUTO RADIATEURS
Jacques Carle, prop.
Sainte-Angèle-de-Prémont Tél.: (819) 268-5542

GEST-ACCOR
GROUPE GEST-ACCOR GROUP

NOËL Temps des AUBAINES

AUBAINE jusqu'au 24 décembre 1981

DUTAILIER INC.

Chaises berçantes à roulement sur billes, de style Colonial et Conventionnel qui vous apporteront confort et détente. Ils sauront ravir tous les membres de votre famille.
Tabouret en sus.

PRIX NOËL AUBAINE
À partir de \$159⁰⁰

Sklar Peppler

Sklar signifie confort et qualité. Détendez-vous dans ces superbes fauteuils berçants ou inclinables, 3 positions, recouverts de tissu résistant et durable avec fermeture éclair.
Tabouret en sus

PRIX NOËL AUBAINE
À partir de \$179⁰⁰

Les ATC de HONDA!
RIEN NE LES ARRÊTE!
PAS MÊME LA NEIGE.

ATC 200
ou
ATC 185
disponibles en magasin.

Aventures-toi où tu voudras avec une ATC de HONDA.

J. SICARD SPORTS Enr.
811, boul. est. Louiseville. 228-5803

MARCHAND

CENTRE DU MATELAS JEAN HOULE

951, Avenue du Collège, Berthierville, 836-4733

Dans nos polyvalentes

Pierre-de-L'Estage Le comité d'école vous écrit

Votre comité d'école joue un rôle actif depuis quelques temps.

À l'assemblée du 2 novembre nous recevions M. André Lauzière, conseiller en orientation. Il nous donne de l'information sur le programme.

Du 2 au 8 novembre, semaine d'orientation qui s'est vécue dans l'école.

Civisme, film, animation, activité qui font réfléchir, et des conférences qui sont à venir...

Il explique la conjoncture économique, ce que le marché du travail peut offrir, à amener la jeune fille à faire un choix équivalent aux garçons, l'influence des jeunes face à une carrière, la crainte de s'éloigner de son entourage après le secondaire V.

Lundi le 16 novembre M. Allard, directeur, convoque une réunion spéciale du comité d'école pour une consultation au sujet d'un projet d'échanges d'étudiants: Merritt, Colombie Britannique et Berthierville, Québec.

Les membres du comité ont appuyé ce projet d'échanges culturels subventionnés par le Secrétariat d'État du gouvernement du Canada.

Nos félicitations à ces trois accompagnateurs: Mlle Sylvie Brousseau,

M. Marcel Lapolice et M. André Martel, pour cette grande initiative. Et souhaitons un grand succès à tous ces étudiants.

Lundi le 23 novembre:

C'est avec joie que des membres du comité d'école acceptaient l'invitation à une réunion de pastorale qui a eu lieu à la polyvalente Thérèse-Martin en compagnie de Solange Breault, directrice à l'office de l'éducation et Robert Giguère, conseiller en éducation chrétienne, ainsi que d'autres membres du comité d'école dans le but de s'informer et d'échanger pour mieux se comprendre: dans l'enseignement religieux catholique, l'enseignement moral, l'animation pastorale scolaire, la professionnalité, l'école neutre, l'école pluraliste, l'école catholique confessionnelle, le projet éducatif, le conseil d'orientation.

Je termine en vous laissant un message... Durant ce temps de l'Avent, je vous invite à réfléchir et à échanger sur ces thèmes pour mieux se comprendre.

Qu'est-ce que je ferais si demain, il n'y avait plus de religion dans nos écoles?

Le comité Pierre de Lestage par: Françoise Jodoin, secrétaire

travaux d'élèves valeureux, tant par leur originalité que par leur qualité. Nous profitons de l'occasion pour remercier la direction du journal qui nous permet de vivre une situation réelle de notre processus d'apprentissage en français.

Marchethon

Mercredi, le 25 novembre, durant les deux périodes de l'après-midi, tous les élèves de notre école ont participé à un marchethon de 10 kilomètres. L'objectif général de ce marchethon était de ramasser des fonds en vue des activités étudiantes qui se tiendront au cours de l'année. Tous les étudiants ont été heureux de participer à cet événement. Dans un article ultérieur, nous vous communiquerons le montant des recettes de cette

journée. Bravo à tous les élèves de Bermon qui ont bien voulu collaborer à la bonne marche de cet événement.

Basketball

Un tournoi de basketball a été organisé par MM. André Desrochers et Pierre Papasodoro, nos deux professeurs d'éducation physique. Il s'agit d'un tournoi qui s'est déroulé à l'intérieur même de l'école et auquel tous les étudiants ont participé. Les secondaires I et II étaient jumelés ensemble, tandis que les secondaires III et IV se disputaient la victoire. À date, les équipes qui se sont rendues en finales sont: Sylvain Saint-Jean, Robert Mathieu, Annie Charest, Stéphane Morin et Annie Bessette. Nous les félicitons et leur souhaitons bonne chance pour le championnat.

Polyvalente l'Escale

Soccer féminin

Dimanche dernier, avait lieu à l'Escale le début d'une série de joutes hors-concours pour les mois de novembre-décembre au soccer féminin, contre des équipes de Trois-Rivières.

Au match d'ouverture, les filles, dirigées par l'instructeur Jean Beaulieu, ont adopté un jeu agressif, en forçant l'adversaire, qui était le cégep de Trois-Rivières à commettre des revirements importants, pour

remonter une brillante victoire de 3 à 1.

L'étoile offensive, fut Normande Bergeron, qui pour la première fois évoluait sur une base régulière, en attaque. Même si elle ne s'est pas inscrite au pointage, elle a pu créer de belles ouvertures. Les marqueurs furent Isabelle Bastien, Suzy Noël, et le dernier but fut compté par l'adversaire dans son propre filet.

L'étoile défensive, fut sans contredit le gardien de but Marie-Claude Gagnon qui, par ses arrêts acrobatiques, a vaillamment défendu les couleurs des polyards, équipe numéro 1.

Dans la deuxième partie, l'équipe dirigée par Luc Rivard a connu sa part de problèmes, spécialement en défensive, alors que le CEGEP a inscrit un gain de 5 à 2.

Des erreurs d'exécution flagrantes ont causé la perte des Polyards, équipe numéro 2. Les pointeurs furent Claudie Lessard et France Montour. Cette dernière fut sélectionnée l'étoile offensive. Elle a su être combative à l'extrême, malgré une blessure à un genou.

À la défensive, le choix fut très difficile mais la palme est allée à Julie Gélinas.

C'est un rendez-vous dimanche, le 29 novembre, à la polyvalente

Suite à la page 28



BOUTIQUE DE LAINE

GRANDE VENTE

ANNIVERSAIRE

RABAIS de

10% à 40%

sur toute la marchandise en magasin.

- Murale
- Laine
- Plaquette de bois
- Abat-jour
- Etc.

Du 3 au 12 décembre 1981.

ARTISANAT BERTHIER

871, Montcalm, Berthierville

Polyvalente Bermon

À tous les lecteurs, Pour la deuxième année consécutive, les étudiants de la polyvalente Bermon répondent à l'invitation du journal et participeront à la chronique

"Dans nos polyvalentes". Ces articles vous tiendront au courant des activités, des événements vécus dans leur école et même, à l'occasion, vous feront part de certains

FENDEUSE À BOIS HYDRAULIQUE



aussi fendeuse pouvant s'adapter sur moteur à partir de \$450⁰⁰

S'adresser à: **ATELIER DE SOUDURE GAGNON**

801, Duchesnay, Saint-Justin
Tél.: (819) 227-2117



Faut pas y penser, c'est trop cher.



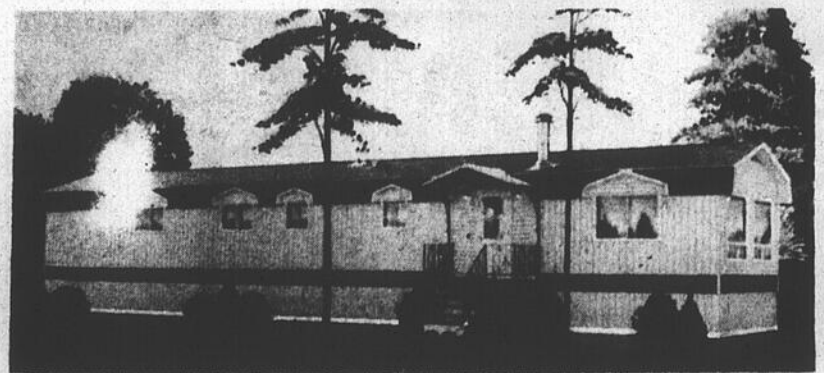
Avec ou à peu près les mêmes avantages qu'un bungalow et ce avec un investissement beaucoup moins élevé, vous serez à l'aise dans une résidence Prince. Choix de modèles meublées ou non avec délai de livraison relativement court.

PARC DE MAISON MOBILE

avec plusieurs terrains (eau et égout inclus) maintenant disponible dans le secteur Comtois. Réservez votre terrain dès maintenant et bénéficiez des bas prix que nous vous offrons.



ÇA... ça nous convient



Consultez Normand Lessard chez:



871, boul. Saint-Laurent Ouest, Louiseville, 228-2711

L'achat chez nous...

Le proprio d'une épicerie 'enquête'

À plusieurs reprises, M. Fernand Deslandes, propriétaire du Centre d'Économie Alimentaire de Berthierville, s'est fait dire: "Ailleurs, c'est moins cher". Ces personnes, ont-elles raison ou non? M. Deslandes s'est posé la question. Et il nous a récemment présenté les résultats de son "enquête" à ce sujet.

Histoire d'en avoir le cœur net, M. Deslandes a mandaté quelqu'un afin que cette personne fasse "le tour" de trois chaînes d'alimentation qui n'ont pas pignon sur rue à Berthierville, du moins au moment d'écrire ces lignes!

Par: Alain BELLEHUMEUR

Donc, cette "enquête"

avait pour but, selon le propriétaire du Centre d'Économie Alimentaire, de voir si son commerce pouvait rivaliser avec Steinberg, Provigo ou encore Cooprix. Suite à cette "étude", non scientifique, faut toutefois le préciser dans ces lignes, M. Deslandes conclut:

"On se fait dire souvent qu'à Berthier, on vend plus cher, mais ce n'est peut-être pas si vrai que ça..."

En tout, 29 articles "pris au hasard, un peu partout dans les magasins" ont été comparés. Cette "enquête" qui n'a pas été réalisée dans le but premier de publication ultérieure, de préciser M. Deslandes, n'a pas touché aux articles "en spécial".

Les totaux

Une liste des produits "pris" au Centre d'Économie Alimentaire (avec les prix, bien sûr) a ensuite été dressée. Puis, ces mêmes produits ont été "repérés" dans les trois autres chaînes déjà mentionnées. Encore-là, les prix ont été notés... puis examinés. Le tout avec le

résultat suivant:

Un grand total de \$45,57 dans le cas de Cooprix, \$46,59 en ce qui a trait au Provigo, \$45,84 pour ce qui est du Steinberg et, finalement, \$44,79 en ce qui concerne le Centre d'Économie Alimentaire de Berthier, un commerce indépendant.

M. Deslandes soutient que les coûts avancés "se vérifient facilement". Cette "enquête" a été faite entre le 12 et le 19 novembre dernier.

Propriétaire depuis 4½ ans du Centre d'Économie Alimentaire, M. Deslandes termine, en parlant de l'achat chez-nous: "Ceux qui magasinent ailleurs ne sont pas vraiment gagnants..."

	COOPRIX	PROVIGO	STEINBERG	CENTRE D'ÉCONOMIE ALIMENTAIRE
1: Fromage Kraft 16 tranches	2.89	2.89	2.89	2.78
2: Jus d'orange non sucré 48 onces Libbys	.158	1.58	1.58	1.69
3: V 8 19 onces	.59	.59	.59	.59
4: Fruits Aylmer 28 onces	1.49	1.49	1.49	1.49
5: Niblets 12 onces	.69	.69	.73	.69
6: Champignons tranchés 10 gr.	1.04	1.03	.99	1.05
7: Tomates Aylmer 28 onces	1.08	1.08	1.17	1.08
8: Café Maxwell House 6 onces	4.65	4.74	4.53	4.59
9: Jello 3 onces	.47	.47	.48	.46
10: Duncan Hynes mélange à gâteau 19 onces	1.37	1.38	1.38	1.29
11: Moularde Condor 16 onces	.95	.95	.05	.79
12: Kleenex-boîte de 200	1.07	1.07	1.07	1.05
13: Colonne 4 rouleaux	1.68	1.68	1.68	1.68
14: Oxydol 3 litres	2.53	2.53	2.53	2.49
15: Oxydol 6 litres	4.79	5.76	4.79	4.79
16: Savon luxe pour vaisselle 1 litre	2.69	2.69	2.69	2.55
17: Savon Luxe pour le bain 140 grammes	.69	.69	.69	.67
18: Windex en aérosol 570 grammes	1.91	1.91	1.91	1.89
19: Air Care en aérosol	1.19	1.19	1.19	1.19
20: Ampoules 100 watts G.E.	1.59	1.59	1.59	1.59
21: Mais en crème idéal 19 onces	.68	.68	.73	.65
22: Soupe poulet et nouilles Lipton 2 enveloppes	.79	.79	.79	.79
23: Soupe Lipton Légumes	.44	.44	.43	.43
24: Ragoût de boulettes Cordon Bleu 30 grammes	2.65	2.63	2.69	2.65
25: Spaghetti Caltelli 500 grammes	.89	.89	.89	.84
26: Sauce Hot Chicken Cordon Bleu 19 onces	.74	.73	.76	.69
27: Fèves blanches 900 grammes	1.89	1.89	2.09	1.89
28: Riz Dainty 900 grammes	1.39	1.39	1.39	1.28
29: V8 48 onces	1.16	1.15	1.15	1.17
TOTAL:	45.57	46.59	45.84	44.79

VENTE LIQUIDATION DE POÊLES EN FONTE "ANTIQUE"



Vous avez l'intention de faire l'acquisition d'un poêle à bois?



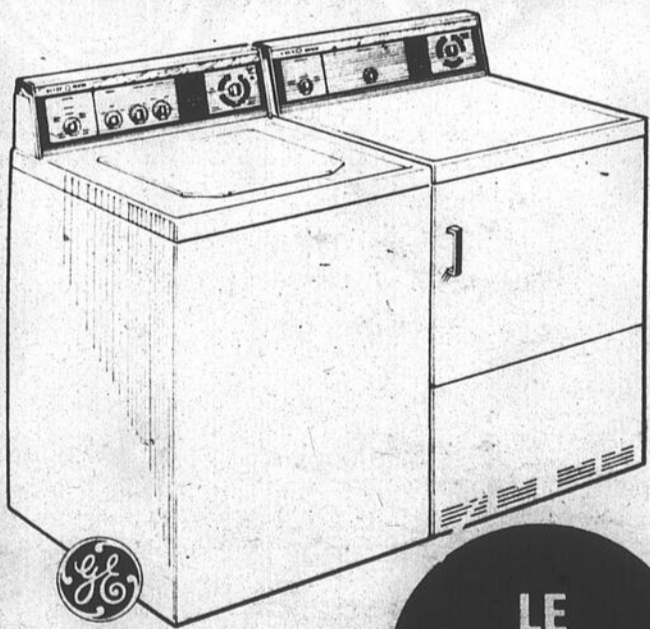
Ne le faites pas avant d'avoir vu l'un de nos nombreux modèles de poêles 100% fonte canadienne, qui ne se déforme pas et ne blanchit pas à l'usage. Garantie 5 ans du manufacturier.

Ouvert tous les soirs et samedis toute la journée.

SERGERIE ÉQUIPEMENT Enr.

61, Boulevard Est, Maskinongé 227-4997

ACHETEZ MAINTENANT ET ÉCONOMISEZ



LAVEUSE AUTOMATIQUE: Modèle W540V: Système de lavage "Filter-Flo" exclusif à General Electric qui dirige l'eau en circulation vers le filtre scientifiquement conçu pour capter la charpie et la mousse savonneuse.

- Six cycles de lavage
- Trois combinaisons de vitesses de lavage/essorage
- Cinq combinaisons pour l'eau de lavage/rinçage
- Entonnoir pour agent de blanchiment
- Doseur de produit assouplissant

SÈCHEUSE AUTOMATIQUE:

- Trois cycles de séchage Régulier minuté Régulier automatique "Aprêt permanent/tricot" automatique
- Trois réglages de la chaleur: régulière, délicate et duvetage
- Teintes: blanc ou amande

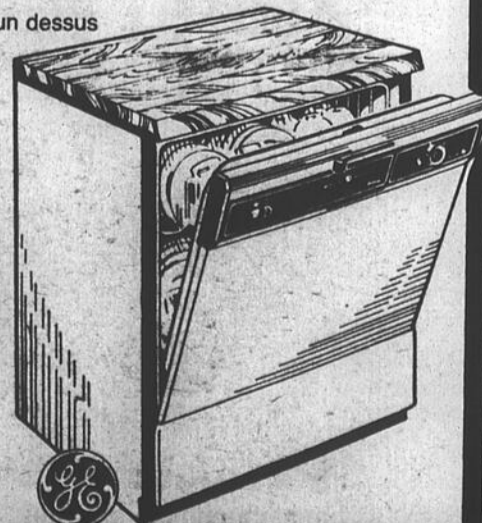


GENERAL ELECTRIC

LAVE-VAISSELLE RÉCUREUR

Modèle SSC530

- Doseurs automatiques de détergent et de produit mouillant
- Modèle adaptable doté d'un dessus attrayant, en cerisier.



LE MEILLEUR ACHAT!

ACTION DE LAVAGE A 3 NIVEAUX TRÈS EFFICACE

LE CYCLE RECUREUR LAISSE LES CASSEROLES ÉCLATANTES DE PROPRETÉ

Pour des casseroles et des poêlons éclatants de propreté, choisissez un

LAVE-VAISSELLE "POTSCRUBBER"

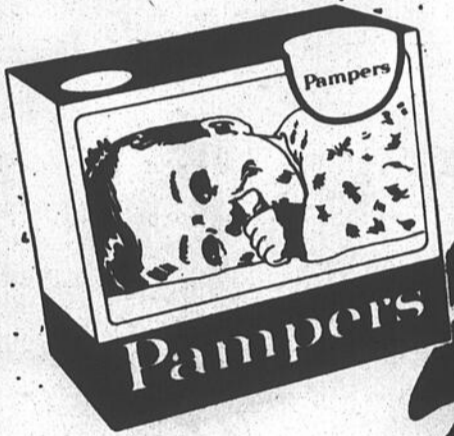
GENERAL ELECTRIC

chez votre marchand de

meubles prestige

LA FRENIERE & FILS INC.

88, Saint-Laurent, Maskinongé (819) 227-2223



Remise postale de

\$500 maximum

sur tout le papier d'emballage, les cartes et décorations de NOËL achetés dans ce magasin* avec quatre de ces six produits.



OBTENEZ LES DÉTAILS ICI

*avant le 31 décembre 1981

SECRET en aérosol ou à bille
Rég.: \$1.99



SPÉCIAL:
\$1.57

DENTIFRICE CREST
100 ml.
Rég.: \$1.66



SPÉCIAL:
\$1.17

SHAMPOOING REVITALISANT HEAD & SHOULDERS
350 ml.
Rég.: \$3.99



SPÉCIAL:
\$2.67

RINCE-BOUCHE SCOPE
750 ml.
Rég.: \$3.39



SPÉCIAL:
\$2.27

COUCHES PAMPERS
16 à 23 lb — boîte de 60
Premiers pas — 23 lb et plus — boîte de 48
Rég.: \$9.49

SPÉCIAL:
\$7.93

SHAMPOOING PRÊT
300 ml.
Rég.: \$2.39



SPÉCIAL:
\$1.87



Centre Commercial Louiseville



LE COIN DE L'ÉCHOURS

coup d'œil

Parmi ces 2 éléments, quel est celui qui complète le haut du robot?

Vidéo Presse

Le magazine des jeunes qui veut une encyclopédie



Joyeux Noël

LE SOMMEIL • LE CINÉMA • LE RAY • MUSIQUE

Les jeunes: L'Écho, en collaboration avec la revue Vidéo-Press, vous offre l'opportunité de vous mériter l'une des 15 revues qui seront tirées hebdomadairement au cours des prochaines semaines. Vous avez jusqu'au jeudi de la semaine prochaine pour nous faire parvenir vos réponses. Tout ce que vous devez faire est de nous envoyer votre réponse au jeu ci-dessus, à l'adresse habituelle:

Le Coin de l'Échours,
80, rue Saint-Martin,
Louiseville,
J5V 1B4

Nous vous rappelons que vous pouvez toujours vous abonner à cette revue en vous adressant à: Vidéo-Press, 3965 est, boulevard Henri-Broussard, Montréal, Québec H1H 1L1

Capricorne

du 22 déc. au 20 janv.

Liquidez tout ce qui est passif. Les affaires de coeur qui entraînent laissent la bouche amère. N'hésitez pas à franchir un cap même si cela exige un effort et quelques larmes. Méfiez-vous d'une tendance à disperser votre énergie affective.

Verseau

du 21 janv. au 19 fév.

Vous essaieriez de bien réagir aux émotions et aux contrariétés dont vous pourriez être victime. Vous aurez besoin et aussi envie de plus d'intimité, même de partir avec l'être aimé.

Poisson

du 20 fév. au 20 mars

Vous pourrez trouver de l'aide et des conseils judicieux auprès de vos proches. Vous ne rêverez que d'amours, d'affections et d'amitiés et, sans doute, n'aurez-vous pas tort car le domaine du coeur sera très favorisé.

Bélier

du 21 mars au 20 avril

On ne peut pas dire que l'on vous surprend facilement et pourtant vous le serez. Mais de toute façon, vous ne voudrez pas le paraître et vous aurez tendance à jouer les blasés, ceux et celles qui ont tout vu, tout entendu.

Taureau

du 21 avril au 20 mai

Les astres ne vous favorisent guère aujourd'hui et le fait que vous soyez enclin à un certain pessimisme n'arrangera rien. Le plus important sera donc en tout premier lieu de faire appel à toute votre volonté.

Gémeaux

du 21 mai au 21 juin

Un grand esprit d'à-propos vous permettra de vous faire remarquer. Pour rester en forme, évitez de commettre des excès. Gardez votre calme quelles que soient les circonstances. Vos rapports avec vos amis seront très animés.

Cancer

du 22 juin au 22 juillet

Vous pouvez prêter de l'attention à certains de vos rêves dont quelques-uns se révèlent prophétiques. On dit que la fortune vient parfois en dormant. C'est peut-être votre cas.

Lion

du 23 juillet au 23 août

Vous êtes prédisposé à connaître des transformations curieuses. Néanmoins, vous paraissez bénéficier d'une sorte de protection mystérieuse en face des chocs et des embûches de la vie.

Vierge

du 24 août au 22 sept.

Il est temps de changer votre façon d'envisager l'existence. Vous pourriez souffrir d'une certaine tension intérieure, vous empêchant d'agir librement. Il vous est fortement recommandé de bien vous reposer.

Balance

du 23 sept. au 23 oct.

Tenez-vous sur vos gardes; des inimitiés se manifesteront et si vous avez des ennuis dans votre travail ou dans vos affaires, vous aurez l'occasion de voir que vous ne pouvez compter que sur peu de gens.

Scorpion

du 24 oct. au 22 nov.

Cette journée favorise l'activité intellectuelle, l'esprit inventif, les chercheurs et les créateurs et permet aussi d'agir avec une belle détermination et de défendre vos intérêts matériels.

Sagittaire

du 23 nov. au 21 déc.

Il existe un climat passionnel violent et vous vous trouvez sans doute dans des périodes où vous savez qu'il faut faire un choix, soit entre deux êtres, soit entre deux attitudes. S.O.P.

MOTS CACHÉS

8 lettres cachées

J	A	S	E	L	U	C	A	T	N	E	T	R	E	I
E	S	I	L	E	N	C	I	E	U	S	E	O	N	M
D	S	N	E	T	R	O	P	R	U	E	T	S	A	P
U	I	G	O	U	R	A	R	E	N	R	U	O	T	R
T	M	E	V	D	S	T	U	O	A	R	T	U	U	U
E	I	S	I	O	R	P	E	E	R	I	I	V	R	D
U	L	O	C	I	N	O	C	E	I	P	L	E	E	E
S	E	I	O	G	R	N	C	F	V	O	I	N	L	N
N	R	R	R	T	A	T	O	F	A	S	S	A	L	C
A	I	E	C	G	I	I	N	I	L	T	A	N	E	E
M	V	E	O	O	D	F	C	C	I	E	T	C	M	R
E	E	R	N	C	E	I	E	A	S	R	I	E	E	V
S	R	E	I	N	E	E	P	C	E	O	O	R	N	E
A	R	E	V	U	O	R	T	E	R	N	N	F	T	A
A	P	R	E	S	S	A	C	A	R	T	E	S	E	U

- | | | | |
|---|--------------------------|---|-------------------|
| Aide âmes après arrogance assimiler | Efficace être | raouts rare reine riposteront rivaliser rive rois | tracasser trouver |
| Cartes cerfs cerveau concept cordons croc | Imprudence insurrection | Silencieuse singes soirée souvenance | Utilisation |
| Doigt droit | Mansuétude miroir | Tentacules tourner | |
| | Naturellement | | |
| | Pasteur pontifical porte | | |
| | Raid | | |

HOW FAR CAN YOU PUSH YOUR LUCK?

AIMEZ-VOUS TENTER VOTRE CHANCE?

Sans arrêt

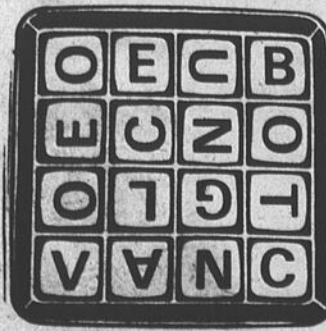
Les jeunes: L'Écho, en collaboration avec la compagnie Parker Brothers, vous offre la possibilité de vous mériter l'un des quatre jeux "Sans arrêt" offerts chaque semaine. Pour ce faire, vous n'avez qu'à nous expédier la réponse au mot caché de cette semaine à:

Le Coin de l'Échours,
Sans arrêt,
80, rue Saint-Martin, Louiseville, P.Q.
J5V 1B4

N'oubliez pas que vous avez jusqu'au jeudi de la semaine prochaine pour nous faire parvenir vos réponses.

DÉFI BOGGLE

Le concours du mot mystère



POUVEZ-VOUS TROUVER LE MOT MYSTÈRE? Les mots se trouvent directement inversés, en diagonale et même en coin. Chaque mot doit avoir au moins trois lettres et elles doivent toutes se joindre horizontalement, verticalement ou diagonalement et en séquence, mais on ne doit jamais utiliser la même lettre deux fois pour le même mot. Il y a de nombreuses possibilités.

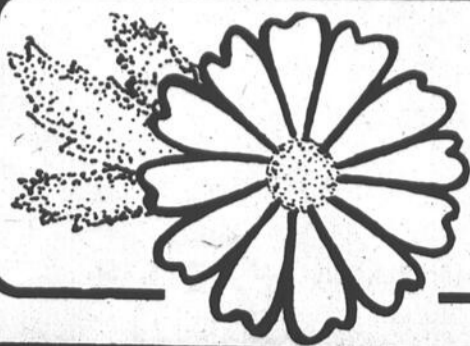


Les jeunes: L'Écho, en collaboration avec la compagnie Parker Brothers, vous offre la possibilité de vous mériter l'un des deux jeux "Boggle" offerts chaque semaine. Pour ce faire, vous n'avez qu'à nous expédier la réponse au jeu "Défi Boggle" (ci-contre) de cette semaine. Envoyez votre réponse, avec vos nom et adresse, à:

Le Coin de l'Échours,
Défi Boggle,
80, rue Saint-Martin,
Louiseville, P.Q. J5V 1B4

Nous vous rappelons que vous avez jusqu'au jeudi de la semaine prochaine pour nous faire parvenir vos réponses.

Voir gagnants Échours
À la page 23



En Liberté...

Monique Mayer

MODE
SANTÉ
CULTURE
OPINIONS
SPIRITUALITÉ
ÉDUCATION
RECETTES
FÉMINISME
FANTAISIE



La retraite à 60 ans?

L'abaissement de l'âge de la retraite de soixante-cinq à soixante ans est de moins en moins probable. C'est du moins ce qu'indiquent les plus récentes prospectives démographiques sur le vieillissement de la population.

La revanche des berceaux est bien finie. Le taux de fécondité actuel permet tout juste le remplacement de la population. Si cette situation persiste assez longtemps, la population canadienne vieillira à un rythme accéléré. Les personnes âgées de soixante-cinq ans et plus,

qui représentent actuellement moins de 9% de la population, seront 12% en l'an 2000 et entre 20 et 22 pour cent dans cinquante ans.

Cette situation n'est pas alarmante en soi. Déjà plusieurs pays européens ont atteint des taux de 14 ou 15 pour cent. Mais la réalité oblige à des prises de position concrètes. En France, des études ont démontré que chaque personne du troisième âge coûte environ deux fois le prix d'un étudiant, principalement à cause des coûts de santé plus importants. En Suède, pays aux lois sociales pourtant progressistes, on a reculé l'âge de la retraite de 65 à 67 ans.

Devant la nouveauté et l'importance de la situation, le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada a annoncé un nouveau programme portant sur les problèmes du vieillissement démographique. Jacques Henripin, démographe et président du comité de sélection, constate que la fraction de la population active ne cesse de décroître en regard des retraités qui représentent des coûts de plus en plus importants: "Ou nous acceptons que les pensions perdent de leur valeur réelle, ou nous augmentons les cotisa-

tions. Une tierce solution pourrait être d'exiger de chacun une plus grande quantité de travail; il est possible, par exemple, d'aménager des horaires souples pour garder plus longtemps les gens du troisième âge dans la population active et leur permettre d'être rentables économiquement."

"De toute façon, de conclure M. Henripin, la civilisation des loisirs et les retraites prématurées risquent de demeurer encore des mythes pour de nombreuses années."

Robert Charbonneau (Service Hebdo-science)

Hommage à Jordi Bonet

Les amateurs du Québec s'accordent pour placer Jordi Bonet parmi les grands créateurs d'ici. Artiste d'origine espagnole, Jordi Bonet est arrivé au Québec au cours des années cinquante. Il s'est d'abord établi à Trois-Rivières où il a joué un rôle considérable en tant qu'animateur de la vie culturelle régionale.

On pourra voir à Radio-Québec le dimanche 6 décembre à 19h00 une émission spéciale de la série "Planète" qui constitue un vibrant hommage à Jordi Bonet. L'émission réalisée par Marilu Mallet fait revivre ce peintre et sculpteur de génie qui a marqué l'art du Québec. Décédé il y a deux ans, Jordi Bonet a laissé une oeuvre qui continue d'influencer nos artistes. Qu'on se rappelle seulement la fameuse murale du Grand Théâtre de Québec et de nombreuses sculptures monumentales qui ornent de grands édifices à travers l'Amérique du Nord.

À Trois-Rivières, Jordi Bonet avait été accueilli notamment par Mgr Albert Tessier. Pour Mgr Tessier, Bonet a exécuté des peintures gigantesques installées à la chapelle de Tavibois. Ce sont ces oeuvres que nous présentait récemment le Musée Pierre Boucher.

"Hommage à Jordi Bonet", c'est une émission à voir le dimanche 6 décembre à 19h00 sur les ondes de Radio-Québec, CIVC 45, ou sur le câble. Rediffusion le jeudi 10 décembre à 16h30.



Au Québec, les prévisions indiquent que la caisse de la Régie des Rentes du Québec (R.R.Q.) sera à sec dans vingt ans. Déjà les cotisations actuelles (3,6%) n'assurent plus un financement adéquat. On a estimé que dans un programme de retraite universel (tel la R.R.Q.), une pension égale à la moitié du salaire moyen effective à l'âge de 65 ans exige des cotisations de 10%. Donnée à partir de 60 ans, le taux grimpe à 15%. Quel travailleur est prêt à déboursier 15% de son salaire pour un régime de pension?

"J'ai eu maman à moi tout seul tout l'après-midi. Sage malgré moi; j'ai mal aux oreilles et il vente fort dehors. Le feu fait des grandes rayures sur maman et maman est toute chaude."

(Illustration de l'agenda Unicef 1978)



peuvent être enlevées régulièrement, lavées à la main dans une eau tiède avec un savon doux, séchées et remises dans les bottes.

La doublure peut être désodorisée et rendue sanitaire en la vaporisant régulièrement.

Formes pour bottes

Lorsque vous enlevez vos bottes, insérez les formes pour bottes qui leur redonneront leur forme originale.

Continuez à mettre les formes chaque fois après avoir porté les bottes, ceci afin de conserver leur forme initiale.

Pour sécher les bottes, suspendez-les par les crochets des formes — toujours à température ambiante — jamais à côté d'un radiateur ou d'un poêle, car les bottes perdraient leurs huiles naturelles et le cuir durcirait.

Ressemelage

Les cordonniers peuvent ressemeler et remettre des talons à presque toutes les bottes d'hiver.

Demandez-leur des semelles et talons antidérapants.

"Nova" et les mouvements de la vie

Le dimanche 6 décembre, à 19h30, la télévision de Radio-Québec diffusera, dans le cadre de la série "Nova", un document intitulé "Les mouvements de la vie". Comment fonctionnent les ailes d'un papillon? Pourquoi les feuilles de certains arbres sont-elles plus dentelées que d'autres? Comment se fait-il que le terrier du chien de prairie soit si bien ventilé? Des scientifiques ont observé des centaines de ces phénomènes de la nature et répondent à plusieurs de nos questions. "Nova": la science moderne à l'écran de l'autre télévision, Radio-Québec.

Entretien de vos bottes

Doublure

Si la doublure des bottes d'hiver est usée, mettez une semelle à l'intérieur. Pour ajouter chaleur et confort, choisissez une semelle en laine de mouton ou d'agneau ou une semelle en toison. Ces semelles

Comment accoucher

NEW YORK (UPI) — Aucun des médicaments prescrits à des femmes en couches et au moment même de l'accouchement n'a été suffisamment expérimenté pour déterminer ses effets possibles sur les nouveaux-nés. C'est ce que révèle une étude médicale rendue publique récemment. Il y était conseillé aux femmes de marcher ou de s'asseoir au cours des couches et de se redresser au moment de l'accouchement plutôt que de

prendre des médicaments pour faciliter l'ac-

couchement et de rester couchées sur le dos.

L'étude précise que les constatations faites par les spécialistes montrent qu'en général cela améliorerait les conditions de la naissance pour la mère et pour l'enfant et que moins de médicaments seraient alors nécessaires.

(Paru dans La Presse, 14 novembre 1981).

ERRATUM

Dans la publicité de Atelier de Soudure Gagnon, édition du 25 novembre dernier, on aurait dû lire:

Fendeuse à bois hydraulique pouvant s'adapter sur tracteur; aussi fendeuse à bois pouvant s'adapter sur moteur.

LOCATION JOURNALIÈRE AUTOS — CAMIONS

836-6231

Brissette
AUTOMOBILE LTÉE

880, Notre-Dame, Belthierville



Votre maître épicier vous offre un éventail de produits à bas prix!



Bienvenue aux marchés:
 Supermarché Ste-Croix Inc.
 6452 Principale
 Ste-Croix
 Marché Banco Inc.
 83 rue Simard
 St-Ambroise

À COMPTER
 DE JANVIER 1982
**PENSEZ
 MÉTRIQUE!**



POULET À FRIRE FRAIS
 Canada Catégorie "A"
 moins de 4 lb

lb **98**
 (2.16 kg)

CUISSES DE POULET FRAIS
 sans dos

lb **1.28**
 (2.82 kg)

CLÉMENTINES
 importées du Maroc

lb **68**
 (1.50 kg)

PORC HACHÉ
 produit décongelé

1.38
 (3.04 kg)

SAUMON ROSE DU PACIFIQUE
 surgelé, morceau complet ou demi

1.88 lb (4.14 kg)

TOMATES ROUGES
 produit des États-Unis
 Cat. Canada No 1
 gr. 6 x 6

lb **45**
 (.99 kg)

POITRINES DE POULET FRAIS
 sans dos lb **1.68**
 (3.70 kg)

FOIE DE BOEUF PELE
 dévigné tranché (produit décongelé) lb **.88**
 (1.94 kg)

JAMBON "LA FOURNÉE"
 désossé 2-3lb prêt-à-manger MARQUE MAISON lb **3.68**
 (8.11 kg)

SAUCISSES FUMÉES TAILLEFER 1 lb **1.68**

PAIN DE VIANDE DE PORC
 morceau ou tranché MARQUE MAISON lb **1.98**
 (4.36 kg)

SAUCISSON DE PEPPERONI
 emballé sous vide MARQUE MAISON lb **2.38**
 (5.25 kg)

SAUCISSON DE SALAMI
 tout boeuf morceau ou tranché MARQUE MAISON lb **2.28**
 (5.03 kg)

SAUCISSES surgelées LA BELLE FERMIÈRE 500 g **2.38**

TOURTIÈRE surgelée METRO 450 g **1.78**

TOURTIÈRE à dorer surgelée LA BELLE FERMIÈRE 450 g **1.98**

BACON RÉGULIER OU SOUPÇON D'ÉRABLE
 sans couettine tranché MAPLE LEAF 500 g **1.98**

JAMBON CUIT tranché MAPLE LEAF 175 g **1.38**

ÉPAULE DE PORC fumé désossé prêt-à-manger MAPLE LEAF 4-5 lb **1.98**
 (4.36 kg)

CRETONS TAILLEFER 300 g **1.88**

JAMBON CUIT
 Ultra maigre tranché MARQUE MAISON lb **2.98**
 (6.57 kg)

SALADE DE CHOUX TAILLEFER 24 oz **1.58**

SIMILI POULET OU SAUCISSON DE BOLOGNE
 tranché TAILLEFER 375 g **1.88**

SAUCISSON DE BOLOGNE
 régulier ou cire morceau 2 lb et plus MARQUE MAISON lb **.98**
 (2.16 kg)

* La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez assurés, chers clients, que dans le cas de ces denrées, les épiciers Métro ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix, tout au long des saisons.

POMMES ROUGES SPARTAN
 produit de la Colombie-Britannique Cat. Canada de fantaisie 3 lb **1.49**

CONCOMBRES SUPER-SELECT
 produit du Mexique Cat. Canada No 1 **2.59**

RAISIN ROUGE EMPEREUR
 produit de la Californie Cat. Canada No 1 lb **.89**
 (1.96 kg)

CHOU-FLEUR
 produit des États-Unis Cat. Canada No 1 gr. 16 ch. **.99**

POIRES ANJOU
 produit des États-Unis Cat. Canada de fantaisie gr. 135 lb **.58**
 (1.28 kg)

MOIGNONS JAUNES
 produit du Canada Cat. Canada No 1 cello 5 lb **.99**

AVOCATS
 produit des États-Unis **2.85**

Les prix annoncés dans ces pages sont en vigueur dans tous les magasins de vos maîtres épiciers Métro du lundi 30 novembre. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer.



On connaît not'monde!

TOMATES À L'ÉTUÉE
Canada de fantaisie
DEL MONTE
bte 540 ml

.69

ANANAS
broyés, en morceaux
ou tranchés
DEL MONTE
bte 398 ml

.63

POUDING EN CONSERVE
saveurs variées
LAURA SECORD
paquet 4 btes 5 oz

1.39

CORNICHONS
tranchés, à l'aneth avec
ail, ou sans ail,
à la polonaise
HABITANT
bocal 750 ml

1.38

SHORTENING DOMESTIC
paquet 1 lb

.85

BOUILLON DE POULET
BOVRIL CORDIAL
cont. 250 ml

1.89

SIROP D'ÉRABLE
CITADELLE
cont. 375 ml

2.29

BREUVAGE AUX FRUITS
saveurs variées
OKADOKA
6 200 ml

.85

CHOCOLAT INSTANTANÉ
NESTLÉ QUIK
bte 1 kg

2.99

GARNITURE POUR TARTES
cerises, bleuets, framboises,
VACHON
cont. 540 ml

1.49

MARGARINE DURE
(disponible au Québec
seulement)
CRÉ MEX
paquet 1 lb

.59

MÉLASSE DE FANTAISIE
GRAND'MA
cont. 1.35 kg

1.89

PÊCHES, DEMIES ou TRANCHÉES
POIRES BARTLETT en DEMIES
Canada de fantaisie
DEL MONTE
bte 796 ml

1.38

GROS PRUNEAUX SECS À DÉJEUNER
DEL MONTE
paquet 750 g

1.89

MÉLANGE POUR CROÛTES DE TARTES FEUILLETÉES
ROBIN HOOD
paquet 539 g

1.09

PAPIER HYGIÉNIQUE
couleurs variées
COTTONELLE
paquet 4 rouleaux

1.35

NOURRITURE POUR CHATS
saveurs variées
MILIE MEW
bte 170 g

3/99

SACS À ORDURES
pour l'extérieur
MARQUE MAISON
paquet 10

.99

SACS À ORDURES
pour l'intérieur
MARQUE MAISON
paquet 10

.39

SOUPE AUX TOMATES
CAMPBELL'S
bte 10 oz

3/78



CONFITURE AVEC PECTINE
fraises ou framboises
MARQUE MAISON
bocal 500 ml

.99



BOISSON GAZEUSE
bouteilles
consignées
COCA-COLA
6/750 ml

2.99



JUS DE POMME CONCENTRÉ
surgelé
ROUGEMONT
Contenant 355 ml.

.89

BISCUITS
Tartes aux fraises — Orléans
350 g
Feuilles d'Érable — Bellefeuille
400 g
LIDO

1.09

LAIT ÉVAPORÉ
CARNATION
bte 385 ml

.55

ALIMENTS SURGÉLÉS

FILET DE MORUE
BOOTH
Boîte de 16 oz

1.99

TARTE AUX PACANES
MRS SMITH
Boîte de 21 oz

2.89

CROÛTE À TARTELETTES
GAINS-BOROUGH
Boîte de 9 oz

1.19

PÂTISSERIES
choux garnis au chocolat
éclairs au chocolat
RICH'S
Boîte de 226 g

1.49

CHOUX FARCIS EN SAUCE TOMATE
HOLIDAY FARMS
Boîte de 16 oz

2.29

GÂTEAUX MODE D'AUTREFOIS
quatre quarts
Bte de 10 1/4 oz
carottes noix
Bte de 14 1/2 oz
pommes noix
Bte de 14 1/2 oz

1.69

BÂTONNETS DE POISSONS
goberge
morue
HIGH LINER
Boîte de 14 oz

2.19

CROUSTILLES
régulières,
Barbecue
YUM YUM
sac 300 g

1.49

BOISSON
saveur de pommes, raisins,
orange, fraises,
punch aux fruits
ALLENS
cont. 48 oz

.79

CÉRÉALES
ALPHA BITS
POST
bte 450 g

1.85

JUS NON-SUCRÉ
orange ou pamplemousse
KRAFT
cont. 32 oz

.99

SAUCE AUX TOMATES POUR SPAGHETTI
CATELLI
cont. 28 oz

1.39

CHOCOLAT
rosettes, will-o-crisp,
macarons
NEILSON
200 g

1.19

FARINE TOUT USAGE
ROBIN HOOD
sac 3.5 kg

3.49

MARGARINE MOLLE
(disponible au Québec seulement)
LACTANTIA
cont. 907 g

1.69

MARINADES SUCRÉES
HABITANT
cont. 750 ml

1.69

BETTERAVES MARINÉES
HABITANT
cont. 750 ml

1.59

CORNICHONS MARINÉS
sucrés ou sûrs
CORONATION
cont. 375 ml

1.59

OIGNONS MARINÉS
sucrés ou sûrs
CORONATION
cont. 375 ml

1.59

CAFÉ INSTANTANÉ
CHASE & SANBORN
bocal 283 g

4.99

LAIT CONDENSÉ
format jumelé
EAGLE BRAND
300 ml

3.59

PILES ENERGIZER
carrées, ch.
petites, moyennes
ou grosses,
paquet de 2
EVEREADY

2.49

ESSUIE-TOUT DE PAPIER
champagne, jaune,
blanc
VIVA
paquet
2 rouleaux

1.29

au samedi 5 décembre 1981 jusqu'à la fermeture des magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands.



L'Aide • budget

Les prix annoncés dans ces pages sont en vigueur dans tous les magasins de vos épiceries Richelieu du lundi 30 novembre au samedi 5 décembre 1981 jusqu'à la fermeture des magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands.

À COMPTER DE JANVIER 1982
PENSEZ MÉTRIQUE!

VIANDES



JARRETS DE PORC
surgelés

lb **58**
(1.28 kg)

LONGE DE PORC FRAIS
bout de côte environ 3 lb

lb **1.18**
(2.60 kg)

LONGE DE PORC FRAIS
bout du filet environ 3 lb

lb **1.38**
(3.04 kg)

PORC HACHÉ
produit décongelé

lb **1.38**
(3.04 kg)

TOURTIÈRE
surgelée
MARQUE MAISON

450 g **1.78**

JAMBON MIGNON
désossé
prêt-à-manger
2-3 lb
MARQUE MAISON

lb **2.58**
(5.69 kg)

SAUCISSON DE BOLOGNE
régulier ou
ciré
morceau 2 lb
et plus
MARQUE MAISON

lb **.98**
(2.16 kg)

BACON SANS COUENNE
tranché
MARQUE MAISON

500 g **1.68**

SAUCISSES
surgelées
MC GARRY

500 g **2.38**

LONGE DE PORC FRAIS
morceau de centre

lb **1.78**
(3.92 kg)

TOURTIÈRE
à dorer
surgelée
LA BELLE FERMÈRE

450 g **1.98**

ÉPAULE DE PORC FUMÉ
désossé
prêt-à-manger
MAPLE LEAF
4 à 5 lb

lb **1.98**
(4.36 kg)

SAUCISSES FUMÉES
régulières ou
tout boeuf
MAPLE LEAF

1 lb **1.48**

SAUCISSES
porc/boeuf
surgelées
BOEUF MÉRITÉ

lb **1.38**
(3.04 kg)

BOEUF FUMÉ
tranché
COORSH 4 env. de 50 g

2.78

DESSERT FOUETTÉ
genre parfait
saveur au choix
COORSH

125 g **.28**

JAMBON CUIT
tranché
MAPLE LEAF

175 g **1.38**

SAUCISSES FUMÉES
tout boeuf
COORSH 375 g

1.88

SOUPE
aux légumes
AYLMER

bte 284 ml **3/.99**

OLIVES
Reine, ou farcies
espagnoles
GATTUSO
cont. 625 ml

1.99

ESSUIE-TOUT DE PAPIER
blanc ou couleurs
variées
MARQUE MAISON
paquet
2 rouleaux

1.28

MARGARINE MOLLE
(disponible au Québec
seulement)
GOLDEN GIRL
cont. 454 g

.73

AMPOULES
40, 60, 100 watts
G.E. BEST BUY
paquet 2

1.19

MÉLANGE À GÂTEAU
saveurs variées
SUPER MOELLEUX
BETTY CROCKER
bte 510 g

1.09

SACS À ORDURES
GLAD KITCHEN
CATCHERS
paquet 12

.78

ADOUCISSEUR DE TISSUS
DOWNY
cont. 3 litres

3.79

BOISSON
saveur pommes, raisins,
orange, punch aux fruits,
fraises, limonade
FBI bte 64 oz

1.05

MOUCHOIRS DE PAPIER
couleurs variées
KLEENEX bte 200 f

.79

GÂTEAU AUX FRUITS
RICHELIEU
paquet 900 g

4.29

JUS DE LÉGUMES
E.D. SMITH
GARDEN COCKTAIL
cont. 28 oz

.89

RICHELIEU

ÉPICERIE



PRÉPARATION DE FROMAGE

8 tranches
MARQUE MAISON
paquet 250 g

1.08



BOISSON GAZEUSE

bouteilles consignées
COCA-COLA
6/750 ml

2.99



JUS DE TOMATES

Canada de fantaisie
LIBBY'S
bte 540 ml

2.85



PAPIER HYGIÉNIQUE

couleurs variées
WHITE SWAN
paquet 4 rouleaux

1.28



PETITS GÂTEAUX

STUART
bte 6 à 10

Carat-Mel,
Apollo, Pop,
Mini-croquettes,
Roulés suisse
au chocolat

.89

SURGELÉS



PIZZA GARNIE 12"
GUSTO
Boîte de 24 oz

2.79

FRITURES DE GOBERGE

BLUE WATER
Boîte de 8 oz

1.39

VOL-AU-VENT

PEPPERIDGE FARM
Boîte de 10 oz

.89

JUS DE RAISIN CONCENTRÉ

WELCH'S
Contenant de 12 oz

1.19

GÂTEAUX

chocolat, banane,
marbré, bte de 19 oz
vanille, bte de 18 oz
McCAIN

1.99

BOISSONS AUX FRUITS CONCENTRÉES

DELI-CINE
Cont. 12 1/2 oz

.89

FRUITS ET LÉGUMES



CLÉMENTINES

Importées du Maroc

lb

68

(1.50 kg)

LAITUE ICEBERG

Gr 24
Produit de la Californie
Cat. Canada No 1

ch **.79**

RAISIN VERT ALMÉRIA

Importé d'Espagne
Cat. Canada No 1

lb **.99**
(2.16 kg)

PIMENTS VERTS

Gros format
Produit des États-Unis

lb **.69**
(1.52 kg)

PAMPLEMOUSSES BLANCS

Produit de la Floride

5 lb **1.48**

ÉPINARDS

Cello 10 onces
Produit des États-Unis

ch **.79**

THÉ EN SACHETS

SALADA
ORANGE PEKOE

bte 120 **3.79**

SAVON DE TOILETTE

format régulier
IVORY

paquet 4 pains **1.09**

CROQUE NATURE

sauveurs variées
QUAKER

bte 400 g **1.49**

MÉLANGE

SOFTÉE TOFFÉE
KRAFT

sac 10 oz **1.19**

BISCUITS

Assortiment maison
crèmes assorties, digestifs,
crèmes de fruits
PEEK FREANS

400 g **1.69**

RIZ FRIT INSTANTANÉ

sauveurs variées
DAINTY

bte 350 g **.65**

DÉTERGENT LIQUIDE POUR

VAISSELLE
MARQUE MAISON

citron, conf. 1 litre **1.39**

POUDRE POUR GELÉE

sauveurs variées
JELL-O

bte 85 g **2.85**

GARNITURE À DESSERT

DREAM WHIP

paquet 3 oz **.95**

EAU DE SOURCE

EVIAN

conf. 1.49 litre **1.05**

CACAO

FRY'S

bte 250 g **2.99**

CÉRÉALES

NABISCO
SHREDDIES

bte 500 g **1.23**



**Un épicier
attentionné**



Sports

par Claude Turner



par Alain Bellehumeur



Ligue sénior La défensive s'écroule, les Jets aussi

par Claude Turner

Dans un match au calendrier régulier de la ligue sénior de hockey présenté à l'aréna de Louiseville, les Jets de l'endroit ont dû s'avouer vaincus par la marque de 12 à 6 face aux Lynx de Montréal-Est. Nos représentants ont démontré une certaine ardeur à l'attaque mais encore une fois, c'est la défensive qui n'a pas tenu le coup.

L'action n'a pas manqué tout au long de cette partie; à maintes reprises, les esprits se sont échauffés même que l'instructeur des Jets, Guy Black, s'est fait expulser de la rencontre. Celui-ci voulait

s'en prendre à un joueur de Montréal-Est qui prenait place au banc des pénalités.

Dalpé avait donné espoir

Devant la meilleure assistance de la saison, les Jets ont attaqué en force dès le début des hostilités mais ils n'ont su capitaliser sur d'excellentes pièces de jeu.

Les Lynx, par contre, plus opportunistes, profitent de l'occasion pour enregistrer 3 buts consécutifs. Le cerbère des Jets, Moisan, a semblé paraître faible.

Mais tous les espoirs étaient encore permis

puisqu'à seulement 27 secondes à faire dans la rencontre, Richard Dalpé parvient seul devant le gardien adverse et il exécute un tir précis pour permettre aux Jets un écart de deux points. On croyait bien que ce but allait redonner espoir aux nôtres mais la deuxième période s'avère fatidique.

La défensive s'écroule

Au deuxième engagement, la défensive s'écroule et les Lynx assomment littéralement les Jets en s'appropriant une avance de 7-2.

Les troupiers de Guy Black enfilent deux buts rapides vers la fin de l'engagement et le compte est alors 7 à 4, toujours pour les Lynx. Un huitième but de ceux-ci vers la 18ième minute de jeu vient annihiler les efforts des Jets.

Black à la porte

Lors de ce dernier en-

gagement, les Lynx enregistrent quatre buts comparativement à deux pour les Jets. Il y a eu quelques escarmouches mais sans gravité. Le fait marquant de la période est survenu lorsque Black se fait expulser de la rencontre. L'instructeur de Louiseville "se fait picosser" par un joueur adverse installé au banc des pénalités et Black désirait lui dire quelques mots doux à l'oreille. L'officiel de la rencontre intervient et envoie Black "sous la douche".

Tout de même une belle rencontre malgré le pointage élevé. Si les Jets peuvent mettre la main sur deux piliers défensifs, la situation changera radicalement. On se doit d'espérer.

En coulisse...

■ Huard et Duval devaient être de retour sous peu avec les Jets. On mise beaucoup sur leur présence.

■ Dans cette défaite de 12-6, c'est Richard Dalpé qui s'est le plus illustré chez notre équipe.

■ Crochetière et Coutu ont démissionné de l'exécutif de la ligue sénior. Crochetière qui agissait à titre de président deviendrait conseiller technique. Quant à Michel Coutu, il se joint à l'organisation de Montréal-Est.

■ N'oubliez pas le prochain match local qui aura lieu vendredi soir 20.00 heures alors que les visiteurs seront Robert Berger et sa troupe, Saint-Jovite.

Potins sportifs

- Le club Optimiste de Saint-Paulin organise un tournoi de hockey à l'aréna de Louiseville pour les 2 et 3 janvier 1982. Pour les inscriptions, veuillez contacter votre club Optimiste.
- C'est vendredi le 5 décembre au bar Le Cordon de Sainte-Ursule que les membres de la ligue rurale de balle molle Molson Maski se réuniront afin de procéder à une remise de trophées. Il y aura danse, spectacle et goûter. La population est invitée et le tout devrait débiter vers 20.30 heures.
- N'oubliez pas la reprise des activités dans la ligue de hockey Maskimau, samedi soir et dimanche après-midi à l'aréna de Louiseville. La semaine passée, il y avait eu relâche afin de faire place au Circuit 50 Olympique.
- Toujours en ce qui concerne la ligue de hockey Maskimau, il y aurait adhésion de d'autres clubs pour l'an prochain. Ceux qui reviennent le plus souvent en liste sont Pointe-du-Lac, Saint-Barthélemy et Saint-Alexis-des-Monts.



Le cerbère des Jets est souvent laissé seul à son propre sort. La circulation est dense devant ses filets.

Photo C.T.



À votre gauche, M. Tony Pantaloni, directeur-gérant chez les Lynx de Montréal-Est et à votre droite, M. Richard Lafond, "l'ennemi no. 1 des Jets", un chic type qui consacre beaucoup d'énergie à la ligue sénior.

Photo C.T.

LES JETS DE LOUISEVILLE

à l'Aréna de Louiseville

Vendredi 4 décembre
St-Jovite vs Louiseville
à 20:30 heures

Jours de dividende

C'est maintenant le meilleur temps d'acheter des presses, de l'outillage à foin et de l'équipement à fourrage Sperry New Holland parce que vous pourriez mériter un dividende en argent. Plus vous achetez tôt, plus votre chèque de dividende de Sperry New Holland est gros.

Tout l'équipement neuf de fenaison et à fourrage est éligible pour un dividende lorsqu'il est acheté au comptant, ou au comptant en plus d'une reprise.

	Dividende de novembre	Dividende de décembre	Dividende de janvier
Fourragères automotrices	\$6,300	\$5,500	\$3,900
Voiture à balles rondes Voitures à balles carrées (modèles 1068, 1069, 1075)	\$2,800	\$2,500	\$1,800
Presses automotrices (modèles 1425, 1426)	\$1,900	\$1,600	\$1,200
Andaineuses automotrices Faucheuses-conditionneuses automotrices	\$	\$	\$
Presses modèle 500 Voitures à balles carrées (modèles 1038, 1063)	\$1,500	\$1,300	\$ 900
Fourragères (modèles 782, 892)	\$1,000	\$ 900	\$ 600
Presses (modèles 420, 425)	\$ 700	\$ 600	\$ 400
Voitures à balles carrées (modèles 1002, 1003, 1038, 1037)	\$	\$	\$
Faucheuse-conditionneuse modèle 495	\$	\$	\$

Termes de financement à paiement différé Au lieu de prendre le dividende, vous pouvez choisir les termes de financement à paiement différé.

Que vous choisissiez le dividende (référez au tableau) ou les termes de financement à paiement différé, c'est maintenant le meilleur temps d'acheter des presses, de l'outillage à foin et de l'équipement à fourrage Sperry New Holland.

	Dividende de novembre	Dividende de décembre	Dividende de janvier
Andaineuse à timon pivotant modèle 114 Presses rondes Récupérateur de meule modèle 1052	\$ 700	\$ 600	\$ 400
Fourragères (modèles 707, 718)	\$ 450	\$ 400	\$ 300
Faucheuses-conditionneuses (modèles 472, 474, 488, 489)	\$	\$	\$
Presses (modèles 310, 311, 315, 320)	\$	\$	\$
Hacheuse de récolte modèle 38	\$ 300	\$ 250	\$ 200
Transporteur de récolte modèle 8	\$	\$	\$
Faucheuses à disques Manipulateur de balles modèle 85	\$	\$	\$
Râteaux	\$ 150	\$ 125	\$ 100
Souffleurs de fourrage	\$	\$	\$
Faucheuses à barres de faux Lance-balles	\$ 125	\$ 100	\$ 75

Les achats faits en utilisant les termes de financement à paiement différé ou un contrat à bénéfices réguliers ne sont pas éligibles pour un dividende. Le programme de Jours de Dividende prend fin le 31 janvier 1982.



ÉQUIPEMENTS G. GAGNON Inc.
179, Saint-Laurent, Maskinongé, (819) 227-2245

Entrez en passant pour obtenir tous les détails.

Écho chasse et pêche**ACPCM, déjà une autre année**

Avec les premiers gels et l'hiver qui se montre déjà le bout du nez, l'ACPCM voit son terme 1981 s'effriter.

Activités 1981

Tant au point de vue éducatif que récréatif, l'association a encore tenté cette année, d'apporter à ses membres un éventail d'activités pour satisfaire la majorité des sportifs de la région. De

toutes ces activités, certaines furent couronnées de succès et je pense par exemple, aux compétitions de canot amateur, aux cours de maniement d'armes à feu, aux cours de boussole, au festival de

la chasse du canard et à d'autres qui ont regroupé plusieurs dizaines de personnes. D'autres événements qui constituaient des premières tentatives pour l'ACPCM, n'ont pas connu le succès escompté

et ce, pour diverses raisons.

Néanmoins l'existence de l'association locale a encore permis à toute la population de se sentir appuyée et représentée au niveau du plein air de la région. C'est pourquoi l'importance de la survie de celle-ci n'est plus à faire et au terme de ce présent mandat, la relève doit être assurée.

C'est lundi soir le 7 décembre prochain, à compter de 20 heures, dans les murs de l'hôtel du Boulevard, qu'aura lieu la réunion annuelle, toute la population intéressée aux sports de plein air est invitée à y assister.

On vous donnera le bilan financier de même qu'un rapport sur les activités qui ont eu lieu en 1981.

Il y aura également formation du nouveau comité exécutif pour le terme de 1982 et l'on tentera de répondre à toutes les questions pertinentes qui seront posées.

Pour qu'une association à but non-lucratif aille bon train il faut des gens intéressés et des fervents de bénévolat. C'est pourquoi tous et chacun doivent se faire un devoir d'y assister.

PROLONGATION JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE

Plan de
CRÉDIT à

14,2%

APPLICABLE AUX VOITURES ET CAMIONNETTES NEUVES 1981.

*Renseignez-vous chez votre
concessionnaire GM participant!*

GM ET LE CONCESSIONNAIRE GM PARTICIPANT
VOUS AIDENT À FAIRE DE BONNES AFFAIRES

Ventes au détail seulement. Non applicable aux achats ou locations de flottes.



Aide financière aux Jets La ville attend la demande des actionnaires

par Claude Turner

Les Jets de Louiseville de la ligue sénior de hockey, par le biais de leur président, M. Gabriel Gervais, nous ont fait savoir au cours de la semaine passée qu'une aide financière en provenance de la municipalité de Louiseville leur serait d'un grand secours car le club est présentement dans une impasse financière. Le bureau de direction des Jets avouait à l'ÉCHO que l'équipe aurait de la difficulté à boucler son budget et ainsi elle se verrait peut-être contrainte de cesser ses activités d'ici le 20 décembre.

Cette nouvelle en a surpris plusieurs d'autant plus que l'on sait que les Jets ont connu des succès sans précédent l'an passé et que l'on s'imaginerait mal le pourquoi de cette présente défaillance.

La ville attend

La ville de Louiseville, plus précisément le Comité des Loisirs, est prête à entendre les revendications de la partie demanderesse et elle ne demande pas mieux que de trouver entente à ce cas litigieux. C'est l'avis énoncé par M. Paul-Yvon Durand, président du Comité des Loisirs, lorsque nous l'avons rejoint à son domicile:

"Nous avons été surpris lorsque nous avons lu cela dans l'ÉCHO. Écoutez, nous, on ne demande pas mieux que de trouver entente. On ne ferme pas les portes et on est prêt à écouter. Par contre il ne faudrait pas non plus oublier que l'on a, nous autres aussi, un budget à gérer et que l'on

se doit de bien l'administrer et ce, au profit de la population en général".

Quant à savoir si le bureau de direction des Jets a formulé une demande d'aide financière auprès du Comité des Loisirs, M. Durand nous répond dans la négative:

"Aucune demande ne nous a encore été faite. On va attendre et si demande il y a, on étudiera la cause. Nous allons nous montrer de bonne foi."

M. Paul-Yvon Durand nous affirma par la suite que le Comité tiendra une réunion au cours de la semaine et qu'il se penchera sur ce cas. Par la suite, une rencontre bipartite devrait avoir lieu.

Pas tous d'accord

Au cours de la matinée de lundi, Jean Richard, gérant général des Jets de Louiseville, est entré en communication avec nous et il tient à faire part à la population et au Comité des Loisirs que certains membres des Jets n'y sont pour rien dans cette cause: "Luc Gervais, Guy Black, les joueurs et moi-même sommes étrangers, c'est-à-dire, sommes à l'extérieur de tous les propos formulés par un ou des actionnaires des Jets. Nous n'avons rien à voir dans tout cela, nous sommes satisfaits du Comité des Loisirs qui, soit dit en passant, collabore grandement avec nous. Nous aimons la population et ferons tout en notre possible pour lui présenter du bon hockey. Les chicanes ou les troubles d'actionnaires ne nous concernent en aucun point".



M. Paul-Yvon Durand, président du Comité inter-municipal des Loisirs: "...on est prêt à écouter... mais nous aussi avons un budget à administrer..."

Le torchon brûle

Il y règne une nette dissension au sein de la formation des Jets de Louiseville. Une mésentente existe entre actionnaires et joueurs. Le problème se situe peut-être là et non avec les autorisés de la ville. D'ailleurs, on sait fort bien que les actionnaires se plaignent grandement du fait que l'équipe n'est pas encore complétée, qu'elle n'est pas représentative. Il y manque des joueurs

clés. Ce fait, on ne peut le nier.

Cette équipe représentative, il y a de fortes chances pour que nous l'ayons d'ici les fêtes et alors, tous les problèmes s'estomperont. Sinon, le pire est à craindre.

Il y aura des suites

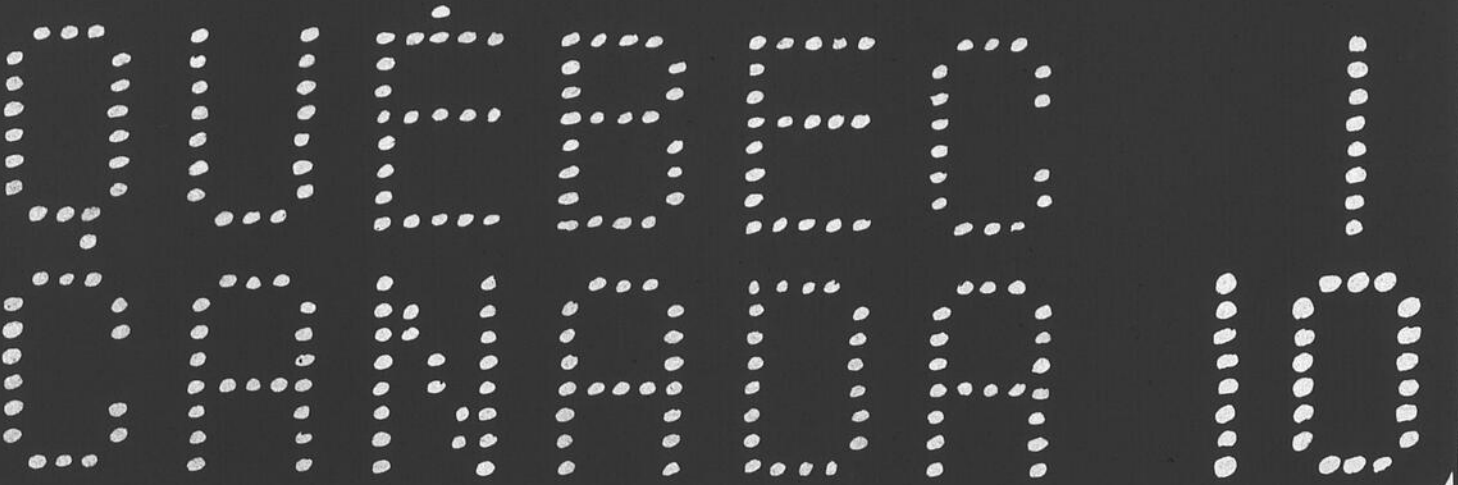
Les actionnaires se réuniront, les autorités de la ville en feront autant, ainsi que les joueurs. Le sujet est à l'étude et il est à croire que tous espèrent un accord imminent... le 20 décembre s'en vient vite.



Guy Black et Jean Richard, à la défense de l'équipe: "...nous sommes étrangers à cette cause... les autorités collaborent grandement..."

Photo C.T.

Tant que la partie se jouera à dix contre un,
le résultat sera toujours



En 1947, 1952 et 1957, Maurice DUPLESSIS tente de négocier avec le reste du Canada un "fédéralisme totalement renouvelé". Son projet d'un "Canada à deux" se solde par un échec. Cependant, de nouvelles ententes fiscales sont conclues entre toutes les provinces canadiennes et le fédéral, sauf avec le Québec.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Le 25 octobre 1960, Jean LESAGE tente de négocier avec les neuf autres Premiers ministres canadiens et le fédéral. Il revient découragé devant l'échec de ses revendications. En 1964, nouvelle conférence fédérale-provinciale, qui se termine dans ce que Jean Lesage qualifie d'"échec retentissant", de "faillite complète" pour le Québec.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Le 27 novembre 1967, Daniel JOHNSON tente de négocier à la conférence sur le Canada de demain le principe d'un Canada basé sur la reconnaissance de deux nations distinctes. Trudeau, appuyé par les provinces anglophones, répond que le Québec est une province comme les autres. C'est l'échec total des négociations.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Pendant deux ans, de 1968 à 1970, Jean-Jacques BERTRAND tente de négocier encore une fois lors de conférences constitutionnelles. Il exige que le Canada soit considéré comme l'association de deux nations. Ces pourparlers ne servent qu'à renforcer les divergences fondamentales entre les provinces anglaises et le Québec. Jean-Jacques Bertrand revient d'Ottawa en se disant profondément déçu.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Le 25 juin 1971, Robert BOURASSA refuse de signer la Charte de Victoria, qu'il juge inacceptable pour le Québec. Encore une fois, les neuf provinces anglaises s'associent avec le fédéral pour nier les besoins spécifiques du Québec.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Le 4 novembre 1981, René LÉVESQUE tente à son tour de négocier avec Ottawa la réforme de la Constitution canadienne. Sept provinces sont d'accord avec lui pour exiger une formule d'amendement qui protégera solidement leurs droits autant que ceux du Québec. Mais, peu après, il est abandonné par ces mêmes provinces qui s'entendent en coulisse avec le gouvernement fédéral. La conférence se termine par l'isolement total du Québec.
Résultat: Québec, 1, Canada 10

Dans le cadre du régime fédéral,
les négociations arriveront toujours au même résultat:
Québec 1, Canada 10

C'est le temps
de gagner
la partie

C'est le temps
de prendre en main
nos propres destinées

**C'EST
SOUVERAINEMENT
LE TEMPS**



Parti Québécois



— Vous trouvez l'addition salée? Ce doit être à cause de la proximité de la mer!

LES MEILLEURS PRIX SONT À SAINT-PAULIN



PALETOT pour homme

A PARTIR DE: PRIX MAISON **\$ 99.**

AUSSI DISPONIBLE CANADIENNE

PRIX MAISON **\$ 89.**

MANTEAU LAINAGE pour dame

PRIX MAISON **\$ 150.** MODELE LONG

PRIX MAISON **\$ 125.** MODELE 3/4



CUIR pour hommes

PRIX MAISON **\$ 160.** MODELE SAFARI

PRIX MAISON **\$ 189.** MODELE 3/4

PRIX MAISON **\$ 250.** MODELE LONG

pour dames

PRIX MAISON **\$ 120.** MODELE 3/4

A PARTIR DE:

PRIX MAISON **\$ 175.** MODELE LONG



HABIT

(grandeur 34 @ 50)
A PARTIR DE:

\$ 99⁰⁰

OBTENEZ GRATUITEMENT
1 chemise 1 cravate 1 ceinture
1 mouchoir 1 paire de bas
Retouches faites sur place gratuitement
(Modèle similaire)

VESTON SPORT

A PARTIR DE:

PRIX MAISON **\$ 79.**

OBTENEZ GRATUITEMENT
1 chemise 1 cravate 1 ceinture
1 mouchoir 1 paire de bas
- Retouches faites sur place -

SOULIERS

PRIX MAISON **\$ 39.**



TIRAGE

DE CE MAGNIFIQUE MANTEAU DE
MOUTON RENSERSÉ
D'UNE VALEUR DE:

\$ 300.

LE TIRAGE AURA LIEU LE
19 DÉCEMBRE 1981
à 4 h 00 p.m.

à la **Maison de l'Habit**
à Hervey-Jonction

Pour être éligible, remplir ce cou-
pon et le déposer à l'une de vos
3 MAISONS de L'HABIT

NOM:
ADRESSE:
TEL:
N.B. Le gagnant sera nommé sur les ondes
de C J T R / 1140



LA MAISON DE L'HABIT

2873, Ch. Saint-Pierre
Hervey-Jonction 289-2256

2830, Laffèche
Saint-Paulin 268-2350

1852, rue Saint-Marc
Shawinigan 537-6844

À la présidence du club de golf de Berthier

M. Casaubon laissera sa place

Le dentiste Jacques Casaubon a l'intention de laisser la présidence du club de golf de Berthier à quelqu'un d'autre lors de la prochaine assemblée générale des actionnaires.

M. Casaubon a signalé à l'Écho, la semaine dernière, ne pas vouloir solliciter un autre mandat à titre de président du club. Quelques autres postes, au bureau de direction du club de Berthier, pourraient aussi devenir vacants à l'oc-

sion de l'assemblée des actionnaires.



M. Jacques Casaubon a fait part de son intention de ne pas solliciter un nouveau mandat à la présidence du club de golf de Berthier. Photo A.B.

Par: Alain BELLEHUMEUR

Pour ce qui est de l'assemblée des actionnaires, disons qu'elle se tiendra à la salle de réception de la compagnie Melchers, à Berthierville, le samedi 12 décembre prochain.

Cette assemblée générale annuelle débutera à 13h30.

Pas rentable

Toujours à propos du club de golf de Berthier, le président actuel, M. Casaubon, a mentionné qu'il ne croit pas que l'aménagement de pistes de ski de fond sur le terrain du club soit ren-

table. M. Casaubon doute que ce projet discuté depuis deux ans environ se réalise cet hiver.

À ce sujet, le président fait mention que le club de golf devrait embaucher du personnel pour permettre au bon déroulement d'un tel projet. Également, les conduites d'eau du Chalet sont fermées durant la saison

froide pour éviter les bris.

Finalement, "les gens aiment les côtes et le terrain du club de golf est plat", d'ajouter M. Casaubon. Toutefois, selon les dires de l'actuel président, ce sera au nouveau bureau de direction de décider de l'avenir du projet.



L'organisation du 5e tournoi Intermédiaire des Chevaliers de Colomb de Berthier annonçait récemment que M. Rodrigue Denis, président du Maski-Courons et ancien berthelais, sera le président honoraire du prochain tournoi de hockey de calibre intermédiaire à Berthierville. Photo L'Écho

5e tournoi Intermédiaire des Chevaliers de Colomb

Rodrigue Denis président honoraire

Par: Alain BELLEHUMEUR

Les organisateurs du 5e tournoi de hockey de calibre intermédiaire à Berthierville n'ont probablement pas choisi "en courant" celui qui portera le titre de président honoraire de cette compétition, le bien connu Rodrigue Denis...

La semaine dernière, M. Jean-Paul Belhumeur, organisateur du tournoi, nous annonçait cette nouvelle. Le président du Maski-Courons laissera ses espadrilles de côté du 7 au 14 mars 1982 pour chauffer les souliers de président d'honneur d'un tournoi de hockey dont les pro-

fits iront aux Chevaliers de Colomb de la région berthelaise.

52 clubs

Le président Rodrigue Denis prendra donc la relève de l'entraîneur des Gloireux, M. Gaston Bettez, à titre de président honoraire d'une

compétition qui offre toujours de belles joutes de hockey et du jeu de bon calibre.

En nous apprenant la nouvelle, M. Belhumeur a aussi mentionné que les responsables du tournoi souhaitent la participation de 52 équipes lors de la présentation du 5e tournoi Intermédiaire à Berthierville.

Ça s'passe ici

Saint-Cuthbert

Ligue de hockey

Prochaines parties:

Samedi, le 5 décembre, à 20 heures, Île Dupas VS Saint-Cuthbert

Samedi, le 12 décembre, à 00h30, Saint-Cuthbert VS Saint-Félix-de-Valois

Samedi, le 28 novembre, Saint-Cuthbert a perdu 4 à 3 contre P.A. Alarie & Morin Maskinongé. Ont compté pour Saint-Cuthbert, Michel Yamakis (2) et Michel Drainville.

(M. Houle)

Saint-Sévère

Souper bercethon

C'est le 28 décembre qu'aura lieu le bercethon de Saint-Sévère. Ceux et celles qui ne se sont pas procurés leurs cartes peuvent le faire en téléphonant à 264-5377 (Alain Lampron). Le bercethon débutera le 28 décembre, à 20 heures, pour se terminer le 29, à 24 heures (minuit) le plus tard.

O.T.J. de Saint-Sévère

(J. Trahan)

Yamachiche

Tournoi olympique à Louiseville

Le club Optimiste d'Yamachiche a très bien représenté notre patelin lors du tournoi olympique de Louiseville. Dans la première joute, il a perdu au compte de 6 à 3. Les compteurs du club yamachichois furent Étienne Blais (2 fois) et Louis Noël. Les adversaires de nos porte-couleurs étaient "Les Capables", une des meilleures formations du tournoi.

Dans la deuxième rencontre, l'équipe yamachichoise s'inclinait par le pointage de 4 à 3 devant la Taverne Royale. Ont marqué pour Yamachiche, Jean-Marc Ferron, à deux reprises, et Mario Gadbois. Louis Noël et Yvon Pellerin se méritèrent trois mentions d'assistance chacun.

Assemblée générale du SRSY

Le mercredi, 13 janvier 1982, aura lieu l'assemblée générale annuelle des membres du Service récréatif et sportif d'Yamachiche (SRSY), à l'école Omer-Jules Désaulniers, dès 19h30.

Les membres de la direction du SRSY pour 1982 seront alors connus.

Hockey mineur 1981-1982

Le hockey est en branle depuis le début d'octobre. Pour les équipes Atome et Pee-Wee, les activités se déroulent bien. Mais pour la catégorie Bantam, il manque encore de joueurs. Ceux qui désireraient jouer dans cette catégorie n'ont qu'à communiquer avec Pierre Lamy (296-3361). Faites vite car les tournois approchent et les joueurs qui y participeront se font rares. Le même phénomène se produit dans la catégorie Midget. On manque de joueurs et si vous êtes intéressés,

contactez M. Lamy.

Pierre Lamy, publiciste du Service récréatif et sportif d'Yamachiche '81. (Mme G. Bellemare)

Ligue de hockey Saint-Barthélemy

Les parties du 24 novembre

20 heures Saint-Félix-de-Valois 6 Flamingo 8

21h30 Hôtel Montmartre 7 Île Dupas 0

23 heures P.A. Alarie Morin Maskinongé 4 Saint-Cuthbert 3

00h30 Destrempes Chaussures 2 Quincaillerie René Saint-Yves 4

Classement des équipes

	P	V	P	N	T
Hôtel Montmartre	10	7	3	0	14
Flamingo	10	7	3	0	14
Île Dupas	9	6	3	0	12
Saucier Aulo	9	5	2	2	12
Saint-Cuthbert	10	5	4	1	11
Quincaillerie René Saint-Yves	10	4	3	3	11
Destrempes Chaussures	10	3	5	2	8
P.A. Alarie Morin Maskinongé	10	1	7	2	4
Saint-Félix de Valois	10	1	9	0	2

Les compteurs

	B	A	T
Guy Lasalle (René Saint-Yves)	9	11	20
Guy Antaya (Flamingo)	9	11	20
Rudy Periz (Saint-Félix)	12	6	18
Laurin Richard (Île Dupas)	15	2	17
Daniel Rock (Saucier)	8	8	16
Robert Dampousse (Saint-Cuthbert)	8	8	16
Stephane Belisle (René Saint-Yves)	7	7	14
Philippe Champagne (René Saint-Yves)	7	5	12
Raynald Courchesne (Île Dupas)	6	6	12

Ligue Industrielle de Berthierville

Les compteurs Garage Sainte-Marie.

Robert Robichaud 1

Réjean Barthe 1

Pierre Sainte-Marie 1

Les compteurs Brissette Électrique.

Buts

Denis Blanchard 2

René Béland 1

Pointage final:

Garage Sainte-Marie: 3

Brissette Électrique: 3

G. Robillard VS A. Richard

Les compteurs G. Robillard:

Buts

Jocelyn Bergeron 2

Mario Bergeron 1

Robert Chaput 1

Les compteurs A. Richard:

Buts

Denis Chevalier 1

Serge Bouchard 1

Christian Valois 1

Pointage final:

G. Robillard 4

A. Richard 3

Classement

Clubs

1. Garage Sainte-Marie..... 11 7 3 1 62 42 15

2. G. Robillard..... 11 7 4 - 49 54 14

3. A. Richard..... 11 5 6 - 51 55 10

4. Brissette Électrique..... 11 2 0 1 43 54 5

SUPER SPECIAL

Toutes nos bottes d'hiver sont réduites de

30%

Exemple:
Reg.: \$49.95
SPECIAL: \$35.00

Reg.: \$64.95
SPECIAL: \$45.00



Nos bottes et bottillons sont de fabrication canadienne tout cuir, de première qualité.



MERCERIE

Guy Comtois inc.

Heures d'affaires:
Lundi - mardi - mercredi: 9h. à 6h. p.m.
Jeudi - vendredi: 9h à 9h p.m.
Samedi: 9h. à 5h. p.m.

66, rue Beausoleil, Saint-Gabriel (514) 835-4842



les 5 et 6 DÉCEMBRE '81

le 5e téléthon au profit de la recherche sur les maladies infantiles

Une initiative du Conseil des clubs sociaux au profit de la recherche sur les maladies infantiles de l'hôpital Sainte-Justine et de l'hôpital de Montréal pour enfants

les animateurs du téléthon des étoiles
DANIÈLE OUMET * DON MCGOWAN * PIERRE LALONDE

Ils seront accompagnés d'une pléiade d'étoiles du spectacle pendant 22 heures sans interruption:

BOB McGRATH	ALAN THICKE
JEAN LAPOINTE	PATSY GALLANT
NICOLE MARTIN	MICHEL LOUVAIN
RONNIE PROPHET	DANIELLE DORICE
SHERISSE LAURENCE	JEAN PIERRE FERLAND
DOMINIQUE MICHEL	SHARI LEWIS
ANDRÉ LEJEUNE	CHERYL LADD
EDITH BUTLER	DIANE TELL
TOULOUSE	ET PLUSIEURS AUTRES

Le Téléthon des étoiles 81 a pour but de recueillir des fonds afin de subventionner à parts égales des programmes de recherches dans les deux seuls centres de recherches pour enfants au Québec et ainsi contribuer à prévenir et à guérir la maladie chez les enfants de toutes les régions de la province

et un orchestre de vingt musiciens sous la direction de **JERRY DeVILLIERS**

Telediffusé en direct du CENTRE PIERRE-CHARBONNEAU au site olympique, à compter de 20h samedi le 5 décembre jusqu'à 18h dimanche le 6 décembre.
ENTRÉE LIBRE. METRO VIALI.

Pour copier le Téléthon des étoiles, téléphoner la semaine 19 au 508-567-7841.

TROIS-RIVIÈRES
(819) 379-4621
CENTRE DE DONATIONS
BELL CANADA
1481 Notre-Dame
Grand-Mère 537-6601
Extérieur 1-800-567-7841

SOYONS LEUR BONNE ÉTOILE!

CONTRIBUER, C'EST PARTAGER AVEC EUX

SOUS L'EGIDE DU



CONSEIL DES CLUBS SOCIAUX

Tremblez les Tremblay

(SHS) Il y a 40% des chances que le prochain tremblement de terre majeur à l'est des Rocheuses se produise dans la vallée du Saint-Laurent, d'ici dix ans. Ce sont du moins les conclusions de géophysiciens canadiens et américains qui ont analysé par ordinateur les probabilités de séismes en Amérique du Nord. Le séisme risque de survenir à environ 100 km au nord-est de Québec. Par amour inconscient du risque, le gros de la population du Québec est assis sur une faille active qui jouxte la vallée du Saint-Laurent. Le dernier séisme important s'est déroulé dans la région de Charlevoix, en 1925. Bien avant le déficit olympique, une secousse importante, en 1732, a ébranlé les Montréalais.

Solutions... suite de la page 12

Voici la liste des gagnants d'un jeu "SANS ARRÊT" pour le concours du 18 novembre.

Neil Armstrong, Saint-Gabriel de Brondon; Luc Gadoury, Berthierville; Chantale Bacon, Maskinongé; Sylvie Sauvageau, Berthierville.

Voici la liste des gagnants d'un volume "L'ODYSSÉE D'ASTÉRIX" pour le concours du 18 novembre.

Patrick Beaulieu, Maskinongé; Mlle Sylvie Laval-lée, Berthierville; Neil Armstrong, Saint-Gabriel de Brandon; David Deschênes, Saint-Alexis des Monts; Mlle Jacynthe Toupin, Saint-Cuthbert, Eric Dubé, Saint-Ignace de Loyola.

Voici la liste des gagnants d'un jeu "BOOGLE" pour le concours du 18 novembre.

Mlle Nancy Noël, Louiseville; Patrick Beaulieu, Maskinongé.

Le mot caché de l'édition du 18 novembre est: **MALICIEUSE.**

La réponse du concours "L'odyssée d'Astérix" est: **Le chiffre commun est 5.**

Les réponses du concours "Défi Boogle" sont: **FAIT. HUIT. ÉTÉ. FIL. LIT. SAVATE. AVAL. FUIITE. SALI. HÂTE. LAVE. VASE. AVAIT. SAVAIT. SALBE. ÉTAU. HUILA.**

Bienvenue au

PIANO BAR LE PARADIS

Danse tous les vendredis et samedis soir.



En vedette

PIERRE ET SES MUSICIENS

(anciens musiciens du Montclair)
821, boul. est, Louiseville

HOTEL WINDSOR

340 St-Laurent Louiseville 228-2757

LE GROUPE IGUAÇU

5 musiciens de Québec, 2 techniciens

Pour tout le mois de DÉCEMBRE *

DU JEUDI AU DIMANCHE INCLUS.

★ ★ ★ ★
musique continue de 21h à 3h

rock progressif générale disco pink Floyd rush
N.B. jeudi et dimanche entrée gratuite.

AUBERGE ST-ALEK

Saint-Alexis des Monts

4 et 5 décembre
Tous les vendredis soirs
CONCOURS D'AMATEURS

Bourse aux gagnants
Spectacle - Danse

Tous les samedis soirs
Danse et spectacle
avec le groupe **ROMAG**

En vedette cette semaine

SONIA

La cadette du Western
Admission: \$1.00

CHÂTEAU LOUISE

LOUISEVILLE

140, rue Saint-Laurent

NOUVEAU

sous la direction de

JEAN-MARC et GILBERT

vous servir sera un plaisir
de 8 heures a.m. à 3.00 heures a.m.

7 jours par semaine

Activités spéciales à venir
Jean-Marc et Gilbert Bellemare

BAR SALON LA TRAVERSE

120, Chemin la Traverse

Bienvenue aux dames "jeudi"
première bière gratuite.

Vendredi et dimanche
musique continue Disco

Samedi en vedette
Disco avec Blondy sur vidéo
L'endroit idéal pour le plaisir et la danse

SOIRÉE MÉRITAS

de la ligue rurale
de balle molle
Molson Maski
au Bar Salon Le Cordon

3161, rang Fontarable,
Sainte-Ursule

le 4 décembre à 8:30 hres.

Danse avec orchestre
Daniel Saint-Pierre
Roger Provencher

Un goûter sera servi en fin de soirée
Entrée libre

PIANO BAR LA BOUÉE

de l'hôtel du Boulevard
vendredi, samedi et dimanche

Gilles Longval

Dimanche après-midi 5 heures

Programme amateur

Invitation aux 18 ans et plus

BAR SALON LE CORDON

3161, Rang Fontarable
Sainte-Ursule, 268-2330

Vendredi le 4 décembre

SOIRÉE MÉRITAS

de la ligue de
balle molle Molson

En spectacle

ROGER PROVENCHER

avec orchestre

DANIEL ST-PIERRE
et ses musiciens.

Un petit goûter sera servi.

Entrée libre

5 décembre

Claude Lefebvre

(chanteur Elvis)

LES VERSATILES

(Salle de réception)

Ghislaine et Jean, props.

Le rendez-vous de tous

HÔTEL MONTMARTRE 671, York, Saint-Barthélemy 514-885-3933

Danse tous les samedis soirs avec le

Groupe VENUS

Entrée libre
Bienvenue à tous
Salle de réception — Table de billard — Tél.: (514) 885-3933

DOMAINE DU LAC BELL
Saint-Élie de Caxton
Samedi soir: Soirée de danse avec Réjean et son trio
Concours d'amateurs "Nos Bell découvertes"
dimanche après-midi: Super rigolade avec Aline
Danse avec Réjean et son trio
Informations: (819) 221-5411

RANCH
Route 138, Saint-Barthélemy
Vendredi et samedi
orchestre Western et Populaire

Vendredi le 4 décembre
PROGRAMME D'AMATEURS
SOIRÉE CANADIENNE
La veille du jour de l'an
Entrée libre
Pour informations appelez
le beau Réjean tél.: 885-3259

Brasserie
La Caleuse

jeudi, vendredi et samedi
Bernard Blanc
à venir
Pierre Blais

170, boul. Est, Louiseville, 228-2718

BAR LA TASSERIE ENRG.
89, St-Laurent, Maskinongé
Samedi en vedette
SPECTACLE SPÉCIAL
ACTES DE NOUVEAUTÉ
"PRINCE OSCAR"
Prince noir, chanteur, danseur de limbo, fakir, avaleur de feu, etc.
Danse avec l'orchestre "Les Dasonicks"

EN L'AN 2000, 14 ANS
ESCLAVES D'UNE NOUVELLE SOCIÉTÉ SPATIALE
LES HOMMES LUTTENT CONTRE
UNE MORT LENTE...

PROPULSÉ DE LA TERRE, UN SUPER AGENT DÉFIERA UNE PUISSANCE DÉMONIAQUE!
A 76.000 MILLES DE JUPITER ARRIVERA-T-IL A TEMPS!

LOIN DE LA TERRE
SEAN CONNERY
OUTLAND

Beaucoup sont morts pour garder son secret...
Aujourd'hui elle ose encore le défier.

SPINX
LESLEY ANNE DOWN FRANK LANGELLA MAURICE RONET
cinéma **royal**
70 Place du Marché, Berthierville, 836-3402
Du 4 au 10 décembre 1981
Horaire: Tous les jours à partir de 7:30 heures

BAR SALON CHEZ BEN
91 route Sainte-Ursule
Saint-Léon le Grand, 228-9600

GRANDE OUVERTURE
SAMEDI LE 12 DÉCEMBRE
ORCHESTRE: **LES JAG**

Réceptions de toutes sortes
Benoît Lessard, prop.

3 FILMS SUPER SEXE

ELLES NE SONT PAS SI INNOCENTES QU'ON PEUT LE CROIRE

18 ANS Adultes

LES ECOLIÈRES
Couleur

PLUS **MAÎTRESSE POUR COUPLES**

PLUS PROSTITUTION CLANDESTINE
DU 4 AU 9 DÉCEMBRE
Samedi 6h30 — 7h30 Dimanche continué dès 1h30 — Autres jours 7h30
CINÉMA ROYAL LOUISEVILLE

BUFFET CHAUD et FROID À VOLONTÉ

à l'occasion du Jour de l'An
de 11h00 a.m. à 3h00 p.m.
et de 5h00 p.m. à 11h00 p.m.
à notre nouvelle salle de réception.

MENU:
Dinde farcie — tourtière — ragoût de boulettes — salades variées — bûche de Noël
Prix du couvert: \$8.00 (taxe et service inclus)
Demi tarif pour enfants de moins de 10 ans.

Appelez maintenant pour réserver votre table.

RESTAURANT LA PORTE DE LA MAURICIE
Autoroute 40 (Sortie Louiseville — Yamachiche)
Tél.: (819) 228-9434

Elles coûtent \$2.50 pour une parution ou \$6.50 pour 3 parutions. Elles sont toujours payables avant publication.

Les petites annonces

228-5532

836-6210

À louer

LOGEMENT de 6 1/2 pièces, tapis mur à mur, avec piscine. Situé au Dornaine Bellevue à Berthier. S'adresser tél.: 836-3462.

LOGEMENTS de 4 1/2 pièces, non meublés, entièrement neufs, situés sur la rue Casaubon. S'adresser tél.: 228-3319 ou 228-4486.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, disponible immédiatement. S'adresser tél.: 228-5252 ou 228-4986.

APPARTEMENT de 4 1/2 pièces, conciergerie, buanderie, stationnement, libre immédiatement. S'adresser tél.: 228-4392.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces au 300 Montcalm, Berthier, chauffage électrique. Tél.: 836-4890.

BERTHIERVILLE, un logement de 5 1/2 pièces au 912 Montcalm, libre immédiatement. Tél.: 836-3064.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces avec sous-sol, situé au 648, des Cascades à Berthier. Téléphonez après 5 h. 836-7556.

MAISON de campagne sur grand terrain aménagé, centre du village de Saint-Édouard libre immédiatement. Pour renseignements, s'adresser après 6:00 heures tél.: (819) 268-2260.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces, situé au 62, Notre-Dame Sud, libre immédiatement. S'adresser tél.: 228-4416.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces, chauffé, éclairé, très propre, libre immédiatement, prix: \$150.00 par mois. S'adresser tél.: 228-3246.

SAINT-CUTHBERT, logement de 3 1/2 pièces, chauffage électrique, entrée pour laveuse et sècheuse, tapis mur à mur, avec rideaux et toiles. Tél.: 836-3004.

YAMACHICHE, logement neuf situé au centre du village, 2 1/2 pièces, sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, service laveuse et sècheuse, balayeuse, tapis mur à mur, libre immédiatement. S'adresser tél.: 296-3980.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, situé aux Chutes de Sainte-Ursule. S'adresser à Réjean Lessard tél.: 228-5611.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces, 2e étage, situé au 293, Notre-Dame sud, Louiseville, libre immédiatement; logement de 4 1/2 pièces, 2e étage, tapis mur à mur, situé au 291 D, Notre-Dame sud, Louiseville, libre le 1er novembre. S'adresser tél.: 228-5977.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, neuf, libre pour le 1er décembre, situé au 135, Notre-Dame Nord, app. 7, Louiseville. S'adresser tél.: 228-9623 ou 228-2865.

LANORAIE, maison à louer avec grand terrain, clôturée, 4 1/2 pièces, avec grande cuisine, très grand salon avec foyer en pierre, sous-sol non fini, libre immédiatement. \$332.50 par mois. Tél.: 514-585-0185.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, un bas, situé au 131 Chemin de la Traversée à l'île Saint-Ignace, un autre logement de 3 1/2 pièces, un haut, situé au 272 Duvernay, à Berthierville. Libre immédiatement. Tél.: 836-6037.

ENTREPÔT à louer sur le boulevard Est à Louiseville, 30' x 40' de hauteur, 13' (plafond) avec portes de 12' de large. S'adresser tél.: 228-4716.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces, chauffé, entrée laveuse et sècheuse situé au 321, 3e rue (secteur Lagacé) à Louiseville. S'adresser tél.: 228-5686.

LOCAL à louer pour bureau ou autre, libre immédiatement, situé au centre-ville de Louiseville. Pour inf.: s'adresser tél.: 228-3263.

LOGEMENT de 2 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, antenne T.V., pour personne seule ou couple, de préférence personnes âgées. S'adresser tél.: 228-4557 entre 5:00 p.m. à 7:00 p.m. heures seulement.

LOGEMENT de 4 1/2 pièces, entrée laveuse et sècheuse, chauffage électrique, situé au coin de Saint-Aimé et Saint-Martin à Louiseville. S'adresser tél.: 228-4018.

LOGEMENT de 5 1/2 pièces, disponible le 31 décembre. S'adresser au 42, Saint-Thomas, Louiseville tél.: 228-4021.

LOGEMENT de 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. S'adresser tél.: 228-3367 ou 228-4525 ou au 201, Saint-Aimé, Louiseville.

À SOUS-LOUER, maison située à Saint-Barnabé Nord, \$200.00 par mois, non chauffée, non éclairée, taxe d'eau excluse, sous-location immédiate, sous-sol semi-fini. S'adresser tél.: 228-9601 ou 264-5764.

DÉPANNÉUR à louer, ancien local de Théo Lesage. S'adresser tél.: 228-9626.

LOGEMENT neuf de 4 1/2 pièces, tapis mur à mur, situé au 2e étage. S'adresser tél.: 228-5977 à Louiseville.

APPARTEMENT de 3 1/2 pièces, libre immédiatement situé au 365, Saint-Laurent, Louiseville. S'adresser tél.: 228-4862.

LOGEMENT neuf de 3 1/2 pièces, meublé ou non, libre immédiatement. S'adresser au 701, Saint-Jacques, Saint-Barthélemy, tél.: 885-3062 le soir ou 836-7343 le jour.

À SAINT-BARNABÉ, logement de 2 1/2 pièces à sous-louer, semi-meublé. S'adresser à Jocelyn Diamond, 101, rue Bellerive, tél.: 264-2818 ou 264-5691.

TRÈS BEAU logement de 4 1/2 pièces, ménage refait à neuf, tapis mur à mur, cuisinière et réfrigérateur fournis, libre immédiatement, situé rue Notre-Dame à Louiseville. S'adresser tél.: 228-5249.

LOGEMENT de 2 1/2 pièces, entrée pour laveuse et sècheuse, situé à l'île Saint-Ignace, libre immédiatement. Tél.: 836-3456.

POÈLE APPROUVÉ. Poêle à bois à combustion améliorée, très facile à chauffer, n'encrasse pas la cheminée, prix défiant toute compétition. S'adresser à Bertrand Rainville, 810, Chacoura, Louiseville, tél.: 228-3397.

PARE-CHOC de pick-up à vendre. S'adresser tél.: 268-5236.

MOTONEIGE Yamaha 643, 18 pouces de pont avec transmission "luck", 1973, en très bonne condition. S'adresser tél.: 228-2223 après 5 heures.

MAISON MOBILE, 1970, 10' x 50', prix: \$5,000. S'adresser tél.: 228-2856.

TÉLÉVISION couleur Magnavox, 20", en parfaite condition, prix \$300.00. Si intéressé, s'adresser tél.: 228-3338.

WALKI-TAKI 100MW, chanel, 11-15-21 avec volume et "squelch", fontionne sur piles ou avec adaptateur, à l'état de neuf, prix: \$40.00. S'adresser tél.: 228-3634.

CHAISE Niagara Cyclo Matic, en très bonne condition, comme neuve, prix à discuter. S'adresser tél.: 1-265-2486.

CHIOTS Berger, croisés avec Saint-Bernard. S'adresser tél.: 227-2531.

À vendre

LIT double, un an d'usage, à plein bas prix, de style colonial, idéal pour chambre d'enfant. S'adresser tél.: 221-2092.

2 PNEUS d'hiver ordinaires avec rims pour Honda Civic, ayant été utilisés une seule saison, valeur à neuf plus de \$120., prix à discuter. S'adresser tél.: 836-3012.

CANARDS morts ou vivants. S'adresser tél.: 885-3751.

POÈLE électrique de couleur jaune, très propre; aussi articles de bébé de toutes sortes à prix très modique. S'adresser tél.: 228-3319.

SUPER AUBAINE! Coupons, tissu à la verge, coton ouaté, ratine, lainage, etc... S'adresser au 3170, Bellemontagne, Saint-Paulin, tél.: 265-3062.

REMORQUE double pour motoneige en parfaite condition, n'ayant presque pas servie. S'adresser tél.: 296-3057.

FOYER Franklin avec accessoires, très propre à vendre à bon prix. S'adresser tél.: 228-3714.

ROULOTTE "Prowler", 23 pieds, 1981, en très bonne condition. S'adresser tél.: 228-5387 après 4:00 heures.

PORTES DE FOYER SUR MESURE

Nous fabriquons la porte selon votre goût. Quelque soit le style de votre foyer.

NOUVEAU: Nous avons des portes de foyer pour style moderne
Acc. de foyers



LES ENT. RAY. LAPORTE
4350, Principale, Lourdes de Joliette
Tél.: (514) 756-2019

ARPENTEURS-GÉOMÈTRES

J.-PIERRE GIRARD
B. Sc. A., A.G.,
ARPENTEUR-GÉOMÈTRE
30, Place du Marché (Édifice Tessier, C.P. 779)
Berthierville
Bur.: 836-7292
Bor.: 836-7331
Rés.: 836-7866

(819) 228-3608
André Petit, b. sc. app., a.g.
arpenteur-géomètre
200, rue Sainte-Marie, Louiseville, J5V 1E9

ASSURANCES

CLAUDE VERTEFEUILLE INC.
ASSURANCES GÉNÉRALES
Responsabilité de tous genres
Automobile
Feu
● stabilité
● service
● sécurité
200, Sainte-Marie, Louiseville, 228-2727

COMPTABLES AGRÉÉS

LOUIS BARIL, C.A.
comptable agréé
321, rue Saint-Laurent,
(Centre Professionnel)
Louiseville, Québec.
Bur.: 228-2303
Rés.: 228-3982

ca
Paul Michaud, B.A.A., R.I.A., C.A.
Comptable agréé
BUREAUX: 600, Frontenac, Berthierville
C.P. 1440 J9K 1A0 sur rendez-vous le mercredi soir 836-7777
4380, Dufresne
St-Félix-de-Valois
889-2504

ca
PLOURDE & BASTIEN ASSOCIÉS
Comptables agréés
Jean-Guy Plourde, B.A., C.A.
Alain Bastien, C.A.
Bureau: 415, Sainte-Marie, Louiseville
228-2021 ou 228-3685

ANTENNES-ARBRES-SERVICE

ROGER Larouch
ANTENNE T.V.
Tour - Rotor
Vente - Installation - Réparation
(même en hiver)
Enseignes Néons
TAILLAGE ABATTAGE D'ARBRES
Service de déchiqueteuse de branches.
Assurance complète
228-3355
264 Petite-Rivière Louiseville

LES PETITES ANNONCES

(20 mots maximum)

Elles sont payables d'avance

- À VENDRE À LOUER DIVERS
Tarifs: 1 parution \$2.50
2 parutions \$4.50
3 parutions \$6.50
La date limite pour faire paraître une annonce classée est le lundi à 11.00 h. précédant la prochaine édition.

Inscrire correctement votre texte ici en lettres moulées s.v.p.

.....
.....
.....
.....
.....

NOM:
ADRESSE:
VILLE: Tél:

Postez à:
L'Écho de Louiseville
ou le Courrier de Berthier
80, rue Saint-Martin, Louiseville, P.Q. J5V 1B4

ERREURS: La responsabilité de notre journal est limitée à la valeur de l'annonce et toute erreur doit nous être signalée avant la seconde parution, sinon nous ne saurions accorder une nouvelle insertion gratuite.

À vendre

BASINETTES, matelas de toutes grandeurs, carosser, poussettes, tables à langer, aussi meubles juvéniles. S'adresser à la Boutique Bébé Plus. Les Galeries Louiseville, 550 Boul. Saint-Laurent Est, tél.: 228-4001.

MOBILIERS de cuisine avec légères imperfections, matelas directement du manufacturier, lits capitaine, très bas prix. S'adresser à Meubles la Grange à Call, Centre Commercial Louiseville, tél.: 228-4001 ou 228-4065, mise de côté, livraison gratuite.

17 mobiliers de salon à vendre à prix très réduit, velours et nylon (Meubles neufs). S'adresser tél.: 228-2851 Meuble Artik Inc., 1210, Petit-Bois, Louiseville.

NOUS reprenons vos vieux meubles. Avons quelques sets usagés de cuisine de salon et de chambre à vendre à bon prix. S'adresser à la Grange à Call, 550, Boul. Saint-Laurent Est, Louiseville, tél.: 228-4001 ou 228-4065, Yvon Livernoche, prop.

BOIS de foyer, vert ou sec, en bûche ou fendu à la demande du client le prix varie de \$12.00 à \$30.00 la corde suivant la longueur et la qualité. Pour informations, s'adresser à André Malbeuf le soir après 8 heures ou le samedi et le dimanche toute la journée tél.: 885-3248.

ARMOIRES de cuisine sur mesure, en toutes sortes de bois, tous les modèles, installations inclus. Ex.: armoire en chêne massif, pointe de diamant, 24 pieds linéaire, dessus moulé et installé, le prix: \$1,800 tout compris. S'adresser tél.: (514) 835-4910 demandez Jean-Louis.

BONJOUR, j'ai plusieurs réfrigérateurs, laveuses, sècheuses automatiques, poêles électriques et à bois, mobiliers de cuisine, téléviseurs à bas prix. Achat-vente-échange. S'adresser à Réjean Gélinas, 281, Petite-Terre, Yamachiche, tél.: 296-3068.

MANTEAU de vison Chinois garni de renard roux, presque neuf, grandeur 14 ans, prix \$450.00. Cause de la vente: trop petit. S'adresser tél.: 836-7426.

SUPER cadeau du temps des fêtes: Vous aimez les loisirs en plein air, la pêche, le ski de randonnée, la chasse, le canotage, la course? Vous aimez mettre votre corps et votre esprit au défi? Vous recherchez l'aventure, de quoi meubler vos fins de semaine de façon constructive, vous avez de l'ambition, de l'audace. Investissez dans l'achat d'une terre de 65 acres. Cet achat vous permettra de vous accomplir et de rentabiliser vos loisirs. Bornée par la Rivière-aux-Écorces, près du Parc Mastigouche et de différents lacs. Appelez-moi à frais virés, tél.: (514) 436-8965 Michel D. Gauthier, Le Permanent.

MANTEAU de fourrure, grandeur 9 ans, en renard norvégien, toute bonne offre raisonnable ne sera pas refusée. S'adresser tél.: 228-4348 après 5:00 heures.

LAVEUSE à tapis Kenmore, vaporisée et aspire l'eau sous pression, ayant servi 7 à 8 fois, en parfaite condition. S'adresser à Saint-Barnabé, tél.: 264-5607.

HABIT de ski-doo, 2 pièces (11 ans) bleu royal; chandails small et médium; blouse, pantalon satin noir avec veston turquoise en satin, sabots, tuque et foulard, soulier bourgogne, pointure 5, tout ceci à prix très abordable. S'adresser tél.: 228-2698 à l'heure du souper et après 9:00 heures le soir.

POÈLE Franklin genre foyer, ayant servi un an seulement, comme neuf, prix à discuter; 4 mags Crager, 14 pouces, très propres; 8 rims renversés. S'adresser tél.: (819) 227-2880 Maskinongé.

BOIS de chauffage, très bonne qualité, \$15.00 la corde seulement. S'adresser tél.: 885-3950 après 5 heures.

VIEUX tracteur W4, international, rims et pneus 13 x 24; "ring" et "gasket" neufs pour W4; Ford Tofino accidentée, 1975, moteur 318 avec transmission; alternateur, démarreur et radiateur; aussi lot de châssis de différentes grandeurs. Tél.: 836-3380.

TÉLÉVISEUR Electrohome noir et blanc, 22 pouces sur pattes, \$75; laveuse à tordeur, très propre, comme neuve, prix à discuter; aussi une hotte de poêle 3 vitesses. Tél.: 836-3210.

ÉCONOMISEZ de 25 à 35% sur l'achat de vos meubles neufs, le plus vaste choix de meubles de la région. Surplus d'inventaire à liquider à bon marché. R. Boucher Meubles, 134 rue Saint-Gabriel, Ville Saint-Gabriel, tél.: 514-835-4464.

VENTE AVANT NOËL. Venez voir, il y a un spécial toutes les semaines et ce jusqu'au 24 décembre. Tous les articles viendront en vente tour à tour au Salon Mode Jeunesse, 190, 1ère rue, Louiseville, 228-4910. C'est pour vous fillettes qui habillez dans les points 7 à 14 ans et jeunes filles dans les points 5 à 13 aussi chaque achat vous donne droit à un billet de tirage de \$25. en marchandise. Le tirage aura lieu le 24 décembre 81. Vous êtes toutes bienvenues.

CENTRE de vente d'outils usagés de modèles récents. S'adresser au Centre de location d'outils C.D.A., 620, boul. Est, Louiseville, tél.: 228-3234.

4 PNEUS Michelin dont 2 d'hiver et 2 d'été (P-215-14) presque neufs avec rims de Dodge, prix à discuter. S'adresser tél.: 836-4431 ou au 930, rue Sagala, Berthierville.

CHALET non fini avec terrain de 140' x 84', endroit très tranquille, situé à la Petite-Rivière-du-Loup à Louiseville. S'adresser tél.: 227-2760.

COMPTOIR vitré à cosmétiques pour magasin ou commerce ainsi que des meubles; petit orgue électrique pour enfant, détail \$65.00, laisserais pour \$35.00. S'adresser tél.: 228-9187 après 5:00 heures.

FARINE de sarrasin à vendre. S'adresser tél.: 268-5401.

BOIS de grange de 100 ans et plus, poutres et planchers écarés et planés à la hache. S'adresser tél.: 228-2001 ou 227-2275 après 5:00 heures.

2 SCIÉS à ruban usagés 30" et 16"; un tour à métal 10" x 24" tout équipé; press-drill usagé; planeur de 12" x 6"; une scie à ruban 14"; meules d'établi 8"; une génératrice électrique 2000 watts au prix du gros; moteurs électriques de 1/4 h.p. à 5 h.p. neufs et usagés. Achat-vente-échange de machineries de toutes sortes, outils et équipements neufs ou usagés. Outils à air pour bois et métal. Nous prenons aussi des articles en consignation pour vente. Machinerie Lacombe Enr., 230, Domaine Feuille d'Érable, Sainte-Angèle-de-Prémont, tél.: 268-5498.

LAVE-VAISSELLE Inglis Royal 100, 6 cycles, couleur or avec plaque chauffante et planche de bois, \$225.00; aussi matelas pour lit double avec sommier à lame, \$50.00, le tout très propre. S'adresser tél.: 887-2301.

MOTEUR Wisconsin 25 forces, V-4, refroidit à air avec embrayage, bonne condition. À qui la chance! S'adresser tél.: 835-7675.

MANTEAU blanc mouton d'Espagne, long, 33, grandeur 12-14 ans; habit de ski-doo, 2 pièces, grandeur 12-14 ans; comptoir vitré; mannequin; 8 gros chandails importés, 100% laine; un jacket de ski, vert, large, autres marchandises à prix réduit. S'adresser tél.: 514-835-2039.

TABLE de ping-pong Coléco, 5' x 9', pliante, sur roues, finie vert peint, en bon ordre; table de pool Coléco Crestwood, 60" avec côté et bout en bois, pattes et pieds ajustables, un jeu de boules (1 1/2"), 4 queues et triangle. S'adresser tél.: 228-3741.

CHIEN Berger Allemand, 5 1/2 mois, pure race, cause de la vente: manque de place. S'adresser tél.: 228-9321 après 5:00 heures.

MOTONEIGE Polaris TX 340 1973, 2 cylindres, 2 carburateurs, modifiée avec "headers" bonne condition. S'adresser tél.: 228-9249 après 5:00 heures, demandez Pierre.

1 poêle à bois à combustion lente; 1 souffleur à neige; des barils de boisson ainsi que du bois de grange et d'autres articles; aussi perches de cèdre à \$1.75 la perche; gros radio antique; 1 wagon de ferme; 1 wagon antique. S'adresser tél.: 268-2851.

MANTEAU de mouton noir, long, grandeur 13-14 ans, avec capeau de vison; séchoir à cheveux avec capuchon, presque neuf; un réservoir à l'huile 150 gallons avec support. S'adresser tél.: 885-3378.

FOURNAISE pour système à l'eau chaude; un aspirateur Electrolux usagé. S'adresser tél.: 885-3794 après 4 heures.

POÈLE Franklin et boîte stove 36 pouces, les deux entièrement en fonte. Pour inf. s'adresser tél.: 296-3182.

MANTEAU pour dame en cuir noir, long, jamais porté, raison: trop grand, grandeur 9 ans, très bon prix, aux premiers la chance! Appelez Sylvie tél.: 227-4689 en tout temps.

PAILLE à vendre de première qualité. S'adresser à Luc Boisvert, 470, Rang Bellechasse, Saint-Séveré tél.: 819-264-5317.

CHIOT Pékinois mâle, 4 mois, beige pâle, poils longs, très beau, prix: \$150.00. S'adresser tél.: 268-5749.

REMORQUE double pour moto-neige, plate-forme de 6' x 8', roues de 12 pouces. S'adresser tél.: 268-2101.

MOBILIER de cuisine et de salon; aussi habit de ski pour homme de marque Head, grandeur médium, bleu marin, prix très raisonnable. S'adresser tél.: 228-3011.

UN HACHE-VIANDE commercial en excellente condition; un réfrigérateur pour chalet; une table de billard commercial 4' x 8'. S'adresser tél.: 228-5152.

LAVEUSE-ESSOREUSE de marque Princesse Queen; aussi miroir mural. S'adresser tél.: 228-4916 après 5:00 heures.

MACHINE overlock, 4 fils Rimoldi, B27.26, en parfaite condition. S'adresser tél.: 228-5223.

SÈCHEUSE Inglis, 6 cycles, prix \$150.00. S'adresser aux heures des repas à Jacques Doyon tél.: 227-4698.

MOTONEIGE Jab 3000, Artic Cat 1980 mais achetée en 1981, garanti jusqu'à février 1982, 600 milles, poignées chauffantes. S'adresser après 5:00 heures tél.: 227-2550 demandez Lise.

UNE FOURNAISE à l'huile (annexe) Bélanger. S'adresser tél.: 227-2823.

LOUISE V NETTOYEUR
Robert Paquin, prop.
Tél.: 228-3113

SERVICE D'UNE HEURE
LES MARDIS, JEUDIS ET VENDREDIS.

Ouvert de: 8h00 à 6h00 les lundis, mardis, mercredis
8h00 à 9h00 les jeudis et vendredis
8h00 à midi le samedi

NETTOYAGE — PRESSAGE
Aussi service de nettoyage de manteau de cuir et fourrure.

165, Boul. Saint-Laurent, Est, Louiseville

CONSTRUCTION

Tél.: (819) 228-4176

LAFRENIÈRE & FILS
-ENTREPRENEURS-

Plâtre — Stucco — Finition de solage
Imitation de pierres et de briques

391, Saint-Augustin, Louiseville

R. CARON
Revêtement de vinyle pour maisons
(40 ans de garantie)
Gouttières • Auvents • Portes • Fenêtres • Persiennes
Aussi revêtement d'aluminium
Estimation gratuite
Financement disponible.
Tél.: (514) 885-3603 - 885-3660

BÉLAND & ST-ONGE Inc.
Entrepreneurs électriciens
ESTIMATIONS GRATUITES —

Résidentiel Commercial Industriel
48, Grande-Carrière, Louiseville
Tél.: (819) 228-2631

Léo Béland, tél. rés.: 268-2840
René St-Onge, tél. rés.: 228-3953

LOCATION DE COFFRAGES
pour tous genres de murs de béton.
Résidentiel & commercial
Aussi: vente de poteaux pour lampadaires ou cordes à linge en acier ou en cèdre.

ROSAIRE THERIAULT
1431, Biv. est, Louiseville
Tél.: 228-2963

TAPIS LEFEBVRE Enr.

Confiez-nous le soin de nettoyer vos tapis et carpettes.
Nettoyage à la vapeur.

1360, rue Gérin, Saint-Justin
Tél.: (819) 227-2467

CONSTRUCTION

Estimation Gratuite Bur.: (819) 228-3474
Rés.: (819) 265-2827

ALUMINIUM ET VINYLE
GHSILAIN DESCHÈNES INC.

Portes - Fenêtres - Persiennes - Auvents - Colonnes - Rampes
Revêtement extérieur garanti 20 ans.

621, Boul. Saint-Laurent Est,
Louiseville, Qué.

Produits de bâtiment Alcan

PARQUETERIE

Vente — Posage
Sablage de planchers sans poussière
Finition plastique (Gemkote)

Pierre Verner
1710, Principale, Sainte-Ursule.
Tél.: (819) 228-3809

LES ESCALIERS
DUPUIS ENR.

Vente et installation
Chêne — merisier — pin
Escaliers de tous genres

YVES DUPUIS
74, St-Luc Maskinongé tél.: (819) 227-2002

LES ENTREPRISES YVON LEFEBVRE Liée

ENTREPRENEUR EN STUCCO

Thermostuc (stuc isolant)
Plastrage de solages
Ciment blanc ou de couleur disponible
Imitation de "briques & pierres"

600, Notre-Dame Sud,
Louiseville (819) 228-5536

MICHEL PICHETTE

Coffrage de tous genres
Solage
Résidentiel et entrepôt
Footings

Estimation gratuite
63, Saint-Martin, Louiseville
(819) 228-9320 (jour)
ou 228-3205 (soir)

LES CENTRES D'ACCUEIL
LANAUDIÈRE

recherche
des infirmiers et infirmières auxiliaires
à
temps partiel régulier
et
temps partiel sur appel
(Pavillon Alphonse Rondeau)

Exigence:
Membre en règle de la Corporation Professionnelle des infirmiers et infirmières auxiliaires du Québec.

Rémunération:
Selon les échelles prévues au titre d'emploi.

Les personnes intéressées doivent remplir une offre de service ou faire parvenir leur curriculum vitae au Pavillon Alphonse Rondeau, 419 rue Faust, Lanoraie J0K 1E0.

COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS

Bur.: 228-5141 Rés.: 228-3553

MICHEL BERTRAND
B.A.A. C.G.A.
Comptable général licencié

21, rue Saint-Marc, Louiseville

À vendre

TRACTEURS: tracteurs avec ou sans loader, charrues de 1 à 5 raies, herses à disques de 20 à 48 disques hydrauliques ou semi-portée, 5 semeuses sur pneus, épandeurs à fumier, moulins à faucher, faucheuses conditionneuses, rateaux, presses à foin, fanneuses, moissonneuses MF 760 International 203 etc., souffleurs à neige neufs ou usagés de 6 pi., 6 1/2 pi., 7 pi., etc. Inf. 1221 Rang sud, Bas Saint-Cuthbert, tél.: 1-514-836-4596.

TERRAIN de 175' x 150' de profondeur, face à la rivière, avec droit de passage, situé dans la région de Berthier, prix \$5,500. ou meilleure offre. S'adresser tél.: 1-514-656-6523.

FOURNAISE pour système de chauffage à air chaud, 135,000 btu. Bonne condition, aussi 1 foyer Acorn pour chauffage au bois très propre. Tél.: après 5 h. 836-6680.

POULES en production. S'adresser tél.: 819-377-3228.

ÉCONOMISEZ de 25% à 35% sur l'achat de vos meubles neufs, profitez d'une administration réduite, meubles de tous styles, dépositaire Hot Point et Bélanger, achetons vos vieux meubles, vendons aussi meubles et appareils électriques usagés ainsi que meubles non peints. Tout cela à la Grange du Meuble, 4450 rang Saint-Martin, Saint-Félix-de-Valois à 2 pas de la Pointe du Nord. Gaby Boucher Prop. Tél.: 514-889-4200.

MACHINE à coudre Brother "Festival 461" avec cabinet, aussi balayeuse "Singer" avec cireuse, presque neuves, prix raisonnable. S'adresser tél.: 265-3126.

À QUI LA CHANCE? 2 alternateurs, 15,000 watts, valeur \$2091. l'unité, nous liquidons pour \$1000. l'unité; 2 arbres télescopiques, valeur \$295. l'unité, nous liquidons pour \$150. l'unité. S'adresser à Coop Yamachiche, 433, boul. Trudel, Yamachiche tél.: 296-3713.

NOUVELLE collection automne-hiver en magasin, notre cave aux aubaines débordante de spéciaux sans précédent. Lot de bottes à \$10. et \$20., sandales de \$1. à \$10., souliers d'enfants de \$3. à \$8.; souliers pour hommes de \$10. à \$20. Les vrais spéciaux se trouvent chez CLAUDE DOYON CHAUSSURES INC., 303, Petit-Bois, Maskinongé, (819) 227-2041.

FOURNAISE de plancher à l'huile, capacité 19,000 BTU ainsi que réservoir à l'huile, capacité 125 gallons, le tout en très bonne condition, prix \$75. S'adresser tél.: 227-2041 entre 9:00 et 5:00 sur semaine.

AMEUBLEMENT complet à vendre comprenant mobilier de salon, poêle, réfrigérateur, etc., prix à discuter. S'adresser tél.: 228-9623.

MOBILIER de salon comprenant un divan 3 places, un fauteuil en velours cordé or deux tons, très propre, prix: \$200.; aussi armoires de cuisine et comptoir. S'adresser tél.: 268-5313.

TERRAIN à vendre de 100' x 100' avec service d'eau et égout, situé sur la rue Cloutier à Louiseville. S'adresser tél.: 228-3453 Louiseville.

TAPIS et prélatris: plusieurs balais de tapis avec légères imperfections, à très bons prix; aussi d'autres spéciaux en magasin. Pour inf.: Une seule place, 2040, Principale, Saint-Cuthbert, tél.: 836-6633, commerçant.

UN MOBILIER de cuisine, style canadien pour salle à dîner, pied central pesant 100 lbs, couleur noyer, offre raisonnable acceptée; aussi 1 piscine Coleco 12' de diamètre par 3 1/2' de hauteur avec accessoires et filtreur, prix \$100.00; 2 motoneiges; un Rupp Nitro Fa 440, 1975, 92 forces; un Boa-Ski 340, 1976, mark 11 avec démarreur électrique, tout équipé, toute offre raisonnable acceptée. S'adresser tél.: 228-9142.

MANTEAU d'hiver, couleur blanc os, grandeur 12 ans, coupe semi-ajustée, longueur 42 pouces, presque neuf. S'adresser tél.: 227-2664.

UNE JUMENT de 4 ans, 1,200 lbs; une jument de 5 ans, 1,400 lbs, domptées, simples aussi une carriole; un Sainte-Catherine, une "express". S'adresser à Hervé Fleury, Saint-Justin, tél.: 819-227-2253.

MOBILIER de cuisine, un lit double, un bicycle exerciceur; une table de T.V.; un traileur domestique. S'adresser tél.: 228-5176.

CHAT siamois de race et chatte zébrée d'Espagne, dégriffés, reçu soin vétérinaire au complet, cause de la vente: départ, prix à discuter. S'adresser à 2310, Camirand, Sainte-Angèle-de-Prémont.

HABIT de ski, 1 pièce, White Stag, 10 ans, gris, comme neuve, moitié prix. Tél.: 836-4930.

SYSTÈME à air chaud avec réservoir, 250 gallons, avec système de tuyaux compris, 250,000 btu, aussi 2 CB, 23 canaux avec antenne mobile et base. Tél.: après 5 heures, 836-4742 — 836-2659.

AUBAINE: armoires de cuisine modulaires en chêne; poêle Westinghouse avec four autonettoyant; hotte de poêle; évier de cuisine en acier inoxydable, 2 cuves avec robinets. Le tout en parfait état, 5 ans d'usage, prix à discuter. S'adresser tél.: 228-2969 après 5:00 heures.

LITS; fauteuils; machine à laver; poêle électrique; caisse enregistreuse; portes; châssis; pharmacie; broquette; évier. S'adresser à Alcide Vadeboncoeur. Tél.: 228-2226.

UNE FOURNAISE chauffage au bois automatique. S'adresser tél.: 268-5428 à Sainte-Angèle.

CORROYEUR 12" usagé avec 6' de table aussi affileuse à couteaux industrielle pouvant affiler jusqu'à 24". S'adresser tél.: 835-7693 le jour ou 835-7614 le soir.

TRAILER à vendre. S'adresser tél.: 296-3342 à Yamachiche.

BICYCLE exerciceur, à prix très modique. S'adresser tél.: 228-5977.

UNE CAMÉRA Bell-E-Howell avec projecteur; une guitare électrique; une base Univox; une table de pool 4' x 8'; un radiocassettes 4 pistes avec "speakers"; un télé-objectif photo; une enregistreuse à bobine Philips. S'adresser à Normand Cartier tél.: 228-2043 ou 227-2780.

BOIS de chauffage de 15", sec ou vert, fendueuse à bois. S'adresser tél.: 228-5487 ou 228-2093.

PLAŒUR, 20 pouces; corroyeur, 16 pouces; 1,200 pieds de planches de cèdre, bois de foyer 15 pouces. S'adresser tél.: 227-2439.

MANTEAU de cuir long, couleur tan, grandeur 7 ans, prix à discuter, intéressé seulement. S'adresser tél.: 228-3091.

TERRAIN à vendre en paroisse de Louiseville dans le rang Chacour, 160' x 90'. S'adresser tél.: 228-2552 ou 514-729-9656.

2 MOTONEIGES Artic-Cat, modèle El Tigre, année 1973 et 1978. S'adresser tél.: 836-4786.

ROBE de mariée blanche à manches longues, à moitié prix; tapis gris 11' x 14', très propre, moins d'un an d'usage. S'adresser tél.: 227-2951 après 6:00 heures.

2 PORTES de salon à carreaux; mobilier de chambre d'enfant comprenant 2 bureaux, lit 34" x 62"; 3 lampes sur pied; une chaise antique, châssis panoramiques 54" large x 69" de haut, prix à discuter. S'adresser tél.: 228-4485.

DENTISTES

Chirurgien dentiste
Dr. DAN DILANCEA
d.d.s.

641, Montcalm, Berthierville, 836-6876

228-9411

DR. RICHARD GAGNON
Chirurgien dentiste

452, ave Saint-Laurent
Louiseville

(819) 228-5577

CLINIQUE DENTAIRE

Dr Yvon Simard et Dr Claude Chaput
Chirurgiens-dentistes

343, rue Saint-Laurent Louiseville

CLINIQUE ROY & PICOTTE

45, rue Saint-Laurent, Louiseville

Dr Pierre Picotte
B.A.D.D.S.
Chirurgien dentiste
(819) 228-5515

Dr Rodrigue Roy
B.A.O.D.
Optométriste
(819) 228-5579

DENTUROLOGISTES

(819) 228-4090 (819) 228-5921

YVAN CLARK GILLES LESSARD
Denturologistes

Fabrication et réparation de prothèses dentaires

Heures d'ouverture:
lun. mar. jeu. ven. de 9:00 h. a.m. à 5:00 h. p.m.
lundi soir: de 7:00 à 9:00

45, ave Saint-Laurent, (Clinique Roy et Picotte)
Louiseville

(819) 265-2371

CLAUDE BERTHIAUME, D.D.
Denturologiste

Bureau le vendredi soir seulement
850, Rang Saccacomie, Saint-Alexis-des-Monts
(Ancienne propriété de M. Paul Frappier)

Repentigny: (514) 585-3075

JEAN-NOËL SIMARD, d.d.
Denturologiste

Fabrication et réparation de prothèses dentaires

Pour rendez-vous:
Clinique Dentaire Louiseville
343, Saint-Laurent, Louiseville
Bureau: 228-5577-78

Centre Hospitalier Côte-des-Neiges
4565 Chemin de la Reine-Marie
Montréal, Qué. H3W 1W5

CHEF DE DIVISION DE L'ENTRETIEN MÉNAGER ET LINGERIE

Centre hospitalier de longue durée d'une capacité de 350 lits auquel se rattache un centre d'accueil pour personnes âgées de 125 lits recherche une personne dynamique pour prendre l'entière responsabilité de la division de l'entretien ménager.

PRINCIPALES FONCTIONS

- Élaborer en consultation avec le personnel cadre des programmes d'entretien ménager, assurer leur mise en application
- Coordonner et contrôler les activités relatives au nettoyage, au ménage et à la désinfection de chacun des établissements
- Prendre charge du secteur lingerie-lit et s'assurer de l'approvisionnement adéquat aux services
- Coordonner le travail d'une équipe d'employés qui travaille à la grandeur du centre hospitalier et du centre d'accueil

EXIGENCES

- Diplôme d'études secondaires
- Formation professionnelle en protection et service du bâtiment (conciergerie) plus une (1) année de spécialisation en techniques administratives ou l'équivalent
- Habilité à communiquer verbalement et par écrit
- Expérience de gestionnaire prouvée par ses antécédents dans des fonctions équivalentes et si possible, en milieu hospitalier

RÉMUNÉRATION

Selon les qualifications et l'expérience pertinentes (22554\$ à 31794\$) et les normes du M.A.S. Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 11 décembre 1981 au:

Centre hospitalier Côte-des-Neiges
Direction des ressources humaines
4565, chemin de la Reine-Marie
Montréal, Québec
H3W 1W5

BAS-CULOTTE

Ligne complète de bas de dames, hommes, enfants. Bas de travail. Bas thermal.

CHANDAILS QUATÉS

Chandails cols roulés, T-shirt et toutes sortes de chandails. Achetez de la manufacture, revendez avec profit. Beaupré Manufacture

6611, Saint-André,
Montréal, H2S 2K7.
Inf.: 514-273-4471.

DECORATION

TÉL. (819) 228-3208

Décor Larose Enr.

NICOLE LAROSE, PROP.

Des idées originales pour
la décoration de votre intérieur

ESTIMATION GRATUITE 175 ST-LAURENT
SERVICE À DOMICILE LOUISEVILLE, P.Q.



André Gingras
Décoration

Draperies — papier peint — tapis
Service à domicile.

15, boul. Est, Maskinongé
tél.: 227-2756

Opératrices demandées
chez
Lingerie Adorable

à Saint-Alexis des Monts

111, rue Hôtel de ville
demandez Mme Ross
tél.: 265-3178



BOEUF
POUR CONGÉLATEUR

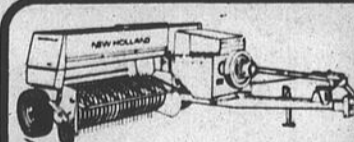
PRÉPARATION — VENTE

Abattoir — Parc d'engraissement

Roger Bellerive

171, rang Saint-Joseph, Saint-Barnabé-Nord
Tél.: 264-2126

EQUIPEMENT DE FERME



Dépositaire VENTE
New Holland
Tracteurs
Bellarus
Universal



Germain Gagnon, prés.

ÉQUIPEMENT G. GAGNON Inc.

179, Saint-Laurent, Maskinongé
Tél.: (819) 227-2245

EQUIPEMENT DE FERME C. LESAGE INC.

Équipement d'étables et porcheries
"JUTRAS", "HOULE", "BADGER"
STRUCTURES D'ACIER
663, Saint-Charles, Saint-Léon,
Tél.: 228-5694

Divers

NOUVEAU, décapage de tous genres et finition de meubles. S'adresser à Paul Deschênes, tél.: 228-3560.

EXTERMINATION: insectes, rongeurs, estimation gratuite Louiseville Extermination, tél.: rés.: (819) 228-2840.

COUTURIÈRES avec expérience demandées pour travailler pantalons et manteaux 2 à 6X ans à domicile aussi opératrice pour machine overlock. S'adresser tél.: (819) 228-4818.

ASPIRATEUR central Vacu-Maid. Vente & installation. Estimation gratuite. S'installe dans toute maison neuve ou déjà existante. S'adresser à Marcel Guillemette, 830, Sainte-Anne, Yamachiche tél.: (819) 296-3351.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier. Y.D.D.

GAGNEZ beaucoup d'argent d'ici Noël, dans votre voisinage. Pour recevoir information et catalogue gratuits. Tél.: 1-514-759-1025 ou Les Broses Fuller, C.P. 125, Joliette.

DISCO DAN, disponible pour vos parties des fêtes ainsi que toutes autres occasions, animation, musique variée, jeux pour tous les goûts. S'adresser à Danis Lafond tél.: 228-3346.

LE BANDIT des aubaines a besoin de laveuses, sècheuses, réfrigérateurs, poêles à bois en marche ou non aussi antiquités: ménage complet. S'adresser à Réjean Gélinas tél.: 296-3068.

ATTENTION

Demande de couturières à domicile pour linge d'enfants (robes pour fillettes) de 2 ans à 6 ans X.
possédant machine ordinaire ou overlock.
S'adresser à 227-4601 demandez Mme Béland.

EXTERMINATEUR DES LAURENTIDES, discrétion absolue, exterminons coquerelles, punaises, puces, fourmis, rongeurs, etc., etc., estimation gratuite. S'adresser tél.: (819) 228-5255.

PARTICULIER achèterait piano usagé. Tél.: 514-887-2888.

DAME demeurant dans belle grande maison, garderait à l'année, 1 autre personne en bonne santé et prendrais un travailleur en pension complète. Lieu paisible et excellente condition. Tél.: le soir 836-4274.

LA GARDERIE GRIBOUILLIS offre ses services pour la garde des enfants de 18 mois à 6 ans. Elle est située au 121, Petite-Rivière, Louiseville. Elle est ouverte du lundi au vendredi de 7:30 heures à 5:30 heures. Pour de plus amples informations, tél.: 228-4335.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier. F.L.

MUSICIEN: Batteur-chanteur avec plus de 12 ans d'expérience serait disponible pour jouer avec orchestre maintenant. Pour info: s'adresser à Claude Lefebvre tél.: 227-4483.

GARDERAIs des enfants chez-moi du lundi au vendredi de 8:00 à 5:00 heures. S'adresser tél.: 228-3652.

REPRÉSENTANTS (ES) demandés à temps plein. Possibilité de \$500.00 et plus par semaine. Sur rendez-vous seulement, s'adresser tél.: (514) 756-4364.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. S.R.

REMERCIEMENTS à Saint-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. R.N.

J'OFFRE mes services pour aller garder vos enfants chez vous. Salaire à discuter. S'adresser tél.: 228-2219 à Saint-Léon.

RECHERCHONS 6 personnes ayant de l'expérience comme distributeur Amway. Nouveau programme, pas de vente ni produit, pas d'administration. Personnes sérieuses seulement. S'adresser tél.: 836-2343.

RECHERCHE chien répondant au nom de Poppy, de race "Cocker" épagneul et de couleur beige, récompense promise. S'adresser tél.: 885-3202 après 6:00 heures.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier. F.B.C.

REMERCIEMENTS au Saint-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. T.B.L.

RECHERCHE gardienne à demi-temps à domicile. S'adresser tél.: 228-2954.

RECHERCHE une personne voyageant à Pointe-du-Lac ou Trois-Rivières du lundi au vendredi, mes heures de travail sont de 7:30 à 4:00 ou si impossible à ces heures, je pourrais modifier de 8:00 à 5:00. S'adresser tél.: 228-4922 après 4:30 heures.

REPAS DES FÊTES. Je vous offre des repas chauds ou froids avec ou sans service pour vos réceptions des Fêtes ou toute autre occasion. Pour informations, adressez-vous à Mme Laurette Clément (concessionnaire de la cafétéria de l'École Sacré-Coeur), tél.: 265-2195 (restaurant) ou 265-2729 (cafétéria).

RÉCOMPENSE promise pour bracelet valeur sentimentale perdu au Miss Louiseville lors d'une réception, samedi le 21 novembre, si retrouvé s'adresser tél.: 227-4625.

PRODUITS de beauté Ray Vincent, un produit Québécois de source naturelle, cassettes de détente et de motivation, livres, conférence sur place bientôt, \$5.00, pour renseignement, s'adresser tél.: 227-2155 ou au 1421, boul. Ouest, Louiseville, distributeur autorisé Solange Vau.

DONNERAIS cours de français (rattrapage) grammaire, orthographe, sténo, dactylo. S'adresser tél.: 836-3184.

ACHÈTERAIS chenille de seconde main pour tracteur de ferme. S'adresser tél.: 885-3591.

LAPINS: Achat et vente de lapins pour la chair. S'adresser tél.: 514-835-4278.

GARDERAIs personnes âgées à leur pension, bonne nourriture. S'adresser à Saint-Barthélemy tél.: 885-3832.

URGENT: Avons un besoin urgent de personnes sérieuses. Revenus illimités. Pas d'horaire fixe. Travail dans votre propre municipalité. Compagnie en pleine expansion dans la région. Aucun porte à porte. Les Entreprises R & A. Enr. Yamachiche. S'adresser tél.: (819) 296-3003.

Dans nos polyvalentes...

suite de la page 9

à 16 heures et 17h15, contre le CEGEP, et possiblement le collège Lafleche, dans le cadre du programme double de soccer féminin à l'Escale.

Vente de macarons, au profit des polyards (soccer junior filles)

Pour se préparer à évoluer dans des endroits aussi éloignés que Drummondville et Victoriaville dans la "Ligue Mauricienne de soccer", cet été, les Polyards de Louiseville mettront en vente 500 macarons. Le but de cette vente est d'atteindre un fond monétaire respectable.

Sachons les encourager... et de plus, c'est pour la cause des jeunes de la région.

Un dollar c'est peu pour un organisme à but non-lucratif.

Merci!

FLEURISTES

BOUTIQUE SERGE ET RÉNALD FLEURISTES Inc.
Deux boutiques en une.
Cadeaux et fleurs pour toutes occasions.
191, rue Saint-Laurent Louiseville, (819) 228-9131

Fleuriste.
LA SERRE DE LOUISEVILLE
Doris et Michel Pellerin
Livraison Ouvert le dimanche de 10:00 a.m. à 1:00 p.m.
350, rue Saint-Marc, Louiseville, 228-5270

PHOTOGRAPHES

R. MORIN PHOTO ENR.
Photos de mariage et photos commerciales
CAMÉRAS VENTE & SERVICE
80, Notre-Dame Tél.: (819) 265-2234
Saint-Alexis des Monts

NOTAIRES

(819) 228-2793
MASSON & LEVASSEUR
notaires
Me Michel Masson et Me Luc Levasseur
Cessionnaire des grefes de Me Jean-Paul Chevalier, Me J.A. Coutu, Me J.H.M. Coutu et Me J.A. Ferron
200, rue Sainte-Marie Louiseville

(819) 228-4757
GILLES BÉLAND
notaire
151, rue Saint-Laurent Louiseville

228-2915
YVON MILOT
notaire
Cessionnaire du greffe de Me P. Fleury et Me Jos. Langlois
222, Saint-Laurent, Louiseville

SERVICES AGRICOLES

Attention cultivateurs!
Achetons veaux de lait et gros veaux, payons les meilleurs prix.
171, Rang Saint-Joseph ALAIN BELLERIVE INC. Saint-Barnabé Nord (819) 264-5692 — 296-2212

REPARATIONS

CLÉMENT BRISSETTE SERVICE
sur toutes les marques technicien, 14 ans d'expérience
● réfrigérateurs ● poêles
● sècheuses ● laveuses
● lave-vaisselle ● congélateurs
Agent autorisé: Inglis, Westinghouse, G.E., Hot Point.
91, Rang York Saint-Barthélemy (514) 885-3619
Frais interurbains acceptés

(819) 228-5939
LUC BRISSETTE Enr.
Service en réfrigération domestique et commerciale
"Bull-tank" — Air conditionné
Réfrigérateur — congélateur.
Technicien diplômé en réfrigération.
300, Saint-Jacques, Louiseville

VOYAGES

MME THÉRÈSE LAROSE GAGNON
Représentante
Tél.: (819) 228-4721
AGENCE DE VOYAGES
THERÈSE BELLEFEUILLE
ENRÉCI/TRÉ
1480, Marie-Victorin, C.P. 156 Tél.: (819) 292-3131
Deschailions, Québec G0S 1G0
Détenant d'un permis du Québec

T.V. RADIO

LOUISEVILLE TELECOM ENR.
Réparation de T.V.
Systèmes de son de toutes marques
Électronique industrielle
Robert Fortin — Jean Cloutier, techniciens autorisés
121 Petite-Rivière, Louiseville
tél.: 228-4110

VENTE ET RÉPARATION
Dépositaire
ZENITH & Toshiba
4 ans de garantie sur pièces et service antennes — tours et rotors
NORMAND RADIO T.V. Enr.
51, Grande Carrière, Louiseville, 228-4400
La différence, c'est notre service

(819) 227-2598
LIVERNOIS RADIO-T.V.
Installation d'antennes
Électrohome — Panasonic — Technics
Vente et service
Là où le service est sans reproche.
21, boulevard Est, Maskinongé

VÉTÉRINAIRES

Dr Jacques Desrosiers, M.V.
Clinique Vétérinaire de Louiseville Enr.
801, Boul. Saint-Germain Louiseville
Tél.: 228-3661 si la ligne 228-5151 est défectueuse.

DULAC, LEMIEUX & GABOURY, Ass.
vétérinaires
Pratique générale
32, Grande-Carrière, Louiseville
228-3115 ou 228-3660

Et le badminton

Le 6, 7 et 8 novembre derniers, à Ville d'Anjou, se déroulait un tournoi provincial de badminton. À cette occasion, de jeunes athlètes de Louiseville se sont soulagés en remportant plusieurs médailles.

Du côté garçon, Yves et Denis Carpentier ont dû s'incliner en finale du double masculin Juvénile.

Par ailleurs, Denis Carpentier et sa coéquipière, Sherlie Biron, ont accroché la première place en mixte juvénile. Manon Isabelle et Dany Lessard ont très bien fait aussi en décrochant une deuxième position contre deux jeunes filles de Montréal, dans la catégorie Junior.

GARAGES

MINUTE
GUY PICOTTE
1251, Boulevard Ouest, Louiseville
1 (819) 228-5975

AMEUBLEMENT NEUFS

Ensemble 3 pièces modernes. TOUT NEUF. Pour \$495.00. Comprenant: chambre, 4 morceaux avec lampes, salon 2 morceaux avec table et lampe, cuisine 5 morceaux.
TÉL.: 1-514-527-1248
MARCHAND

Immeubles

RÉSIDENCE d'été à vendre ou à louer finie été-hiver, située au bord du fleuve à Yamachiche aussi maison avec 2 logements située au même endroit. S'adresser tél.: 228-5807.

MAISON 30 x 40 de style canadien bâtie depuis 2 ans avec garage, piscine situé à l'île Saint-Amour, île Saint-Ignace. S'adresser tél.: 836-4248 ou 836-2227.

SAINT-ALEXIS-DES-MONTS, ancienne maison à pignon, pouvant servir de chalet, finie été-hiver, grand terrain, située sur la rue Sainte-Anne. S'adresser tél.: 265-2213 ou à Louiseville tél.: 228-4471.

CHALET situé à Sainte-Angèle-de-Prémont avec terre et bois, 1 arpent x 8, prix: \$18.500. S'adresser tél.: 227-2373.

MAISON de 3 logements située à 251, Sainte-Dorothée, Louiseville. S'adresser tél.: 228-3211.

BUNGALOW en briques de 5 1/2 pièces, beau terrain paysagé de 65' x 90' avec remise, grande entrée pour stationnement. S'adresser tél.: 228-4574.

MAISON unifamiliale comprenant 4 chambres, 1 grand salon, 1 cuisine, 2 salles de bain, située dans la ville, terrain 75' x 150', coin tranquille, prix à discuter aussi garage de 22' x 12'. S'adresser tél.: 228-2634.

COMMERCÉ de vêtements d'enfants de 0 à 14 ans, cause de départ, particulier. S'adresser tél.: 1-514-835-2307.

MAISON en campagne dans la paroisse de Louiseville au bord de la Rivière du Loup, terrain 100' x 100', prix \$18.000. Pour inf.: s'adresser tél.: 377-3253.

CHALET suisse, terrain 40.000', meublé, magnifique emplacement, situé au bord du lac Sainte-Rose, prix à discuter. S'adresser tél.: 835-7614.

MAISON à vendre au 460 et 464 Montcalm, à Berthierville, le prix \$29.000.: comptant \$4.350, solde \$24.650. à 13%, soit \$268.88 par mois, moins \$153. de revenus, soit \$133.88 pour devenir propriétaire. Tél.: 836-4274.

BUNGALOW à vendre. Rez-de-chaussée, 5 1/2 pièces, sous-sol de 3 1/2 pièces meublé et local de 26' x 13' présentement salon de coiffure. Revenu annuel de \$5.640. Tél.: 514-667-1960.

Selon le maire Girardin

Le gouvernement n'a pas respecté ses engagements

Le maire du village d'Yamachiche, M. Roland Girardin, n'est pas particulièrement tendre à l'égard du gouvernement du Québec dans son rapport sur la situation financière de la Corporation municipale du village, présenté le 16 novembre dernier, lors d'une session du conseil.

Le premier magistrat du village parle de la démolition du manoir Dumontier pour l'année en cours, ce qui n'apportera pas de solution au problème du manque d'espace pour les bureaux de la municipalité, souligne-t-il.

Le premier magistrat efface sa capitalisation sur le pavillon des loisirs.

Vulgariser

Puis, le maire parle de la confection du rôle d'évaluation "nouvelle génération" qui a été mis en vigueur au village d'Yamachiche, disant que l'assiette fiscale n'a pas été affectée puisqu'il s'agissait d'une obligation gouvernementale. C'est alors que M. Girardin lance une première flèche à l'endroit du gouvernement. En 1981, dit-il, nous avons dû subir le nouveau règlement de l'Environnement sur l'installation des fosses septiques. Je déplore énormément l'attitude du gouvernement qui passe des lois à toute vapeur mais qui ne prend pas le temps de les vulgariser. M. Girardin ajoute: Nos administra-

tions municipales ne sont pas des bureaux de conseillers juridiques, à ce qu'il me semble... Le premier magistrat poursuit son rapport en ces termes: Mais l'avertissement demeure des plus sérieux. Vous ne pouvez plus agrandir, construire ou reconstruire sans une autorisation et de l'environnement et de la municipalité. L'application de la loi, je vous le répète, est difficile et cause beaucoup de préjudices aux petits propriétaires. Je prévois d'ailleurs l'obligation pour notre municipalité de se doter d'une usine d'épuration des égouts pluviaux et sanitaires d'ici quelques années, de renchéir le maire.

Respect

Autre flèche de M. Girardin lorsqu'il déclare: Ces obligations gouvernementales ont sérieusement affecté notre municipalité. Mais le gouvernement n'a pas respecté ses engagements. À titre de contribuable à part

Suite à la page 31

À VENDRE

153 — Saint-Damien de Brandon, ancienne maison de campagne agrandie et rénoverée, 5 1/2 pièces, façade en pierres, terrain 30.000' carrés, un ruisseau, accès au lac et à la plage.

155 — Saint-Gabriel de Brandon, sur le bord du Lac Maskinongé, maison de 7 1/2 pièces, agrandie et rénoverée, un franklin, plage privée, belle vue, prix \$42.700.

157 — Saint-Barthélemy, grande maison de campagne de 10 pièces rénoverées, sur 3 étages, poutres, foyer en pierres, poêle 2 ponts, meublée avec antiquités, une piscine chauffée, grand terrain, un garage de 25' x 48', un entrepôt fini chaud 40' x 100'. Idéal pour commerce. Comptant requis \$100.000. Balance à 15%.

1008 — Sainte-Angèle de Prémont, bar salon 112 places avec terrain 50 arpents, 2 étangs de pêche, permis pour pisciculture, camping sauvage, baignade, pêche, un ruisseau et sources. Aussi une maison mobile 12' x 48', meublée. Idéal pour groupe. Aubaine.

1514 — Saint-Didace, rang Californie, ferme de 60 arpents avec maison de campagne centenaire de 7 pièces rénoverées, une grange.

3035 — Saint-Charles de Mandeville, chalet fini chaud de 5 1/2 pièces, meublées, terrain boisé de 20.000' carrés. Endroit tranquille. Prix \$18.000.

Besoin urgent de fermes de toutes sortes, mais surtout de fermes laitières, aussi terrains vacants de toutes grandeurs. Boisés et érablières. Estimation gratuite. Commission de 6% seulement. Je suis à votre disposition 7 jours par semaine.

Pour l'achat ou la vente de votre propriété consultez

MARCEL TURENNE courtier
SAINT-GABRIEL DE BRANDON
265 AVENUE DU PARC 514-835-2995

À VENDRE

TERRAINS
• Face à l'Aréna de Berthierville

MAISON MOBILE
• Installée sur fondation au 30, rue Martial dans Berthier Paroisse.

CHALET
• À être transporté sur un autre terrain.

MAISON
• Disponible immédiatement, sur la rue Sagala, Berthierville

MAISON SELON VOS SPÉCIFICATIONS
• Installée sur le terrain de votre choix.



836-6231

836-4027

AUX CONTRIBUABLES DE SAINT-DIDACE

Tel que le veut la loi 105, vous trouverez, ci-après, le rapport sur la situation financière de la Municipalité.

Tout d'abord, les chiffres déposés par le vérificateur au 31 décembre 1980; ensuite, le montant probable des dépenses pour 1981; enfin, les orientations générales pour l'an prochain.

La valeur imposable de la Municipalité pour l'année 1981 était \$2,903,780; pour 1981, elle sera \$2,930,080.

En ce qui concerne le budget 1982, compte tenu de la situation économique difficile, le conseil municipal s'efforcera de maintenir les services actuels au meilleur prix possible.

Le budget municipal sera adopté lors d'une session spéciale du conseil qui sera tenue à l'école Germain Caron, le vendredi 11 décembre 1981, à 20:00 heures.

Rapport financier

REVENUS	1980	1981	Orientation 1982
Taxes	73,263	104,388	Sûrement moins
Compensations	4,394	4,111	selon les dépenses
Services rendus	464	65	imprévisibles
Revenus de transfert	23,637	26,114	probablement moins
Autres revenus	143	2,742	imprévisibles
Total des revenus	101,921	137,420	égal aux dépenses
DÉPENSES	1980	1981	Orientation 1982
Salaire du conseil	4,430	4,770	probablement plus
Frais de représentation	181	26	probablement plus
Salaire du sec.-trés.	7,283	8,580	sûrement plus
Vérification des livres	890	1,372	probablement égal
Élections	1,349	2,000	pas d'élection
Évaluation	546	200	imprévisibles
Gestion du personnel	1,037	795	probablement moins
Impôt	312	679	probablement plus
Dons	860	200	plus
Bureau municipal	2,361	2,465	sûrement plus
Assurances	862	1,000	probablement plus
Salle du conseil	720	520	probablement plus
Incendies	3,183	3,000	imprévisibles
Voirie municipale	8,121	11,000	plus
Déneigement	31,570	33,790	plus
Éclairage public	2,187	2,280	plus
Aqueduc	4,831	13,230	moins
Vidanges	8,248	9,500	plus
Manifestations publiques	1,227	0	plus
Édifice municipal	1,079	1,800	plus
Immobilisations	4,211	6,386	égal
Assistance publique	1,000	1,500	probablement 2,000
Remboursement billets	3,200	19,200	probablement 3,200
Intérêts	967	1,640	imprévisibles
Frais de banque	31	25	probablement égal
Mauvaises créances	321	436	probablement moins
Conseil de comté	5,079	4,545	sûrement plus
Total des dépenses	96,086	130,939	à étudier

Omger Allard, maire

TRUST GÉNÉRAL
LOUISEVILLE
Bâtisse commerciale 40x50', centre-ville. Idéal pour tout genre de commerce. \$30.000.
Maurice Auger
228-4929

SAINTE-ANGÈLE DE PRÉMONT
Bungalow, intérêt 13.5%, 10 ans. A 1 mille du village. Terrain 275.000 pi.c.
Maurice Auger
228-4929

LOUISEVILLE
Maison jumelée, 6 1/2 pièces, briques. Située rue Saint-Martin. Hypothèque 14.5%. Piscine hors terre.
Fernand Grégoire
228-4029 — 379-3214 #417

SECTEUR LAJOIE.
Bon revenu, duplex, 5 1/2 pièces, stucco. Rénové à neuf en 1980. Libre immédiatement.
Fernand Grégoire
228-4029 — 379-3214 #417

SAINTE-URSULE
2 arpents 1/2 de terrain boisé avec chalet. Situé aux chutes de Sainte-Ursule. Vente cause déménagement.
Fernand Grégoire
228-4029 — 379-3214 #417

YAMACHICHE
Maison de campagne avec garage, champ de fraises de 100 pi.c. Libre immédiatement.
Fernand Grégoire
228-4029 — 379-3214 #417

BERTHIERVILLE
4 loyers très propre, centre-ville, grand terrain d'environ 31500 pi.c. Faut voir!
Viateur Bérard
228-3628

formidablement!
Soyez en bonne et due forme!
C'est la loi.

PARTICIPATION

SAINT-BARTHÉLEMY
Duplex, très beau terrain paysagé, ext. rénové, à proximité du village et école, cause de vente: maladie. MLS

Louiseville
Duplex; 4 1/2 pièces chacun, coin de rue, en paroisse, logement disponible à l'acheteur. Pour moins de \$30,000.00 MLS

Sainte-Ursule
Maison mobile, meublée, en très bon état, remise, terrain 16,000 pi. ca., paysage magnifique, pour moins de \$17,000.00. MLS.

Charette
Maison de campagne, 4 1/2 pièces, site paisible, en rénovation présente, pour moins de \$18,000.00 EX

Sainte-Ursule
Terre de 78 arpents: 60 boisés, 18 cultivables, possibilité d'un lac, résidence âgée et maison mobile, prix réduit. À vous l'aubaine! M.L.S.

Sainte-Angèle-de-Prémont
Ferme de 95 arpents: 75 en culture, 20 boisés — résidence et bâtiments, 4 1/2 arp. sur la rivière, propice à l'élevage et culture maraichère. EX

Bécancour
Ferme de 90 arpents: 77 en culture et 13 boisés (érablière), zone industrielle et agricole, sur la 3 près de Gentilly, M.L.S.

Saint-Justin
Érablière: 37 arpents, 1500 coupes, bouilloire automatique, pipe-line, salle de réception, facile d'accès, il faut voir. Ex

A vendre

FIDUCIE PRÊT ET REVENU
Courtier

Trois-Rivières
374-6289

ANGELBERT JUNEAU
228-4893

Autos-camions

PICK-UP Ford 1978, Cab, parfaite condition avec boîte camper, vitres teintées, 2 tons. S'adresser tél.: 296-3584 après 6:00 heures.

FORD Thunderbird 1979, vitres électriques, console au plancher, en très bonne condition. S'adresser tél.: (514) 836-6281.

PICK-UP CHEVROLET, 1977. S'adresser tél.: 885-3915 après 5 heures.

HONDA Station 1978, 42,000 km, 4 vitesses, radio AM FM, comme neuve, prix \$4,000. S'adresser tél.: 228-5957.

MONACO 1978, 2 portes automatiques, très propre, bas mileage. S'adresser tél.: 228-2894 après 5:00 heures.

GRAND Torino 1975, 2 portes, très propre, 50,000 milles, \$575. Pour inf.: tél.: 227-2706.

FORD 1928, 2 portes, 2 Chevrolet convertibles 1973 et 1974. Tél.: le soir 759-6371.

DODGE Monaco, 4 portes, toit de vinyle, 1975, aubaine, cause: 2 automobiles. S'adresser tél.: 227-2209.

BUICK Régat 1978, très peu de millage, en condition pour l'hiver. S'adresser tél.: 227-2269 bureau, 227-4561 résidence.

CHRYSLER Cordoba 1977, peinture neuve, 50,000 milles, à l'état de neuf, 4 Michelin; aussi Dodge Regent 1955, en bonne condition, à l'état de neuf, acheteur sérieux seulement. S'adresser tél.: 228-9327.

CAMION Dodge 1975, 3 tonnes, pompeuse; Chevrolet 1974 Pick-up, mécanique parfaite. S'adresser tél.: 227-2439.

PLYMOUTH 1977, 2 portes, hard top, moteur 318. S'adresser à J.L. Lafrenière & Fils, tél.: 227-2223 ou 227-2071.

DODGE RAM CHARGER 4 x 4, 1979, état comme neuf, 15,000 km, prix à discuter. S'adresser tél.: 228-9129.

BUICK CENTURY 1975, 2 portes, en bon état. S'adresser tél.: 227-4730.

AUBAINE, Nova SS 1976, très propre et en bonne condition, prix: \$425. S'adresser tél.: 885-3095 après 4:30 heures.

MERCURY MONARCH, 1976, 2 portes, 8 cylindres, moteur 302, 4 pneus Michelin d'été et d'hiver avec clous. S'adresser tél.: 296-3658.

OLDSMOBILE 1972, 350 p.c., en bonne condition, prêt pour l'hiver. S'adresser tél.: 268-2813 à Saint-Paulin.

CHRYSLER Cordoba 1976, jamais utilisé l'hiver avec garantie, pneus Michelin. S'adresser tél.: (819) 228-3911, Saint-Léon.

COMET 1976, 4 portes, en bon état et très propre. S'adresser tél.: 265-3246.

PICK-UP International 1970, ¾ de tonne, en très bonne condition. S'adresser tél.: 268-2461.

DODGE Aspen 1976, deux portes, peinture neuve, en parfaite condition, 58,000 milles, à prix raisonnable. S'adresser tél.: 264-5471.

CHRYSLER Cordoba 1976, très propre, électrique, moteur 318, 35,000 milles, prix \$1,600. Aubaine! S'adresser tél.: 228-5610.

IMPALA 1979, 2 portes, très propre, AM FM stéréo, 56,000 milles, prix à discuter, moteur 305. S'adresser tél.: 228-2897, fin de semaine, tél.: 227-4552.

CAMARO 1979, en très bon état. S'adresser tél.: 228-5084.

Venez-vous à peine de dire "je suis fatigué"?



ENCAN

ATTENTION!
Pour tout genre d'encan public
veuillez vous adresser à
GEORGES-ÉTIENNE LEBLANC
— encanteur licencié d'expérience —
Satisfaction garantie
Saint-Barnabé Sud, Cté Saint-Hyacinthe
Tél.: 1-514-792-3595

RAPPORT SUR LA SITUATION FINANCIÈRE DE LA VILLE DE LOUISEVILLE

Louiseville, le 23 novembre 1981

À tous nos concitoyens et concitoyennes,

Conformément à l'article 474.1 de la loi des Cités et Villes, c'est avec devoir que nous voulons vous entretenir de la situation financière de votre Ville de la manière ci après-décrite, savoir:

1— Les derniers états financiers

L'année 1980 s'est terminée avec un déficit accumulé de \$40,565, à la section générale et un déficit accumulé de \$218,338, à la section aqueduc, le tout, après la correction apportée selon l'entente du 14 nov. '80, avec la Paroisse de Louiseville entente adoptée par les 14 membres des Conseils de la Ville et de la Paroisse.

Au niveau de la dette obligatoire au 31 déc. '80, à la section générale on avait une dette de \$560,557, et un actif de \$2,498,383, et à la section aqueduc on avait une dette de \$449,583, et un actif de \$1,780,291; d'autre part, la dette totale obligatoire se chiffrait au total de 1,010,140, comparativement à un rôle d'évaluation uniformisé de quelques 48,000,000 soit un taux d'environ 2% de dette par rapport à l'évaluation uniformisée, taux nettement favorable en regard des suggestions du MAM.

2— Le dernier rapport du vérificateur

Les seules phrases suivantes se passent de tout commentaire dans le rapport de nos vérificateurs:

"Nous avons vérifié le rapport financier annuel de LA VILLE DE LOUISEVILLE au 31 décembre 1980, lequel a été présenté sur le formulaire du Ministère des Affaires Municipales de la Province de Québec conformément aux exigences du manuel de normalisation de la comptabilité municipale au Québec. Notre examen a comporté une revue générale des procédés comptables et tels sondages des livres et autres preuves à l'appui que nous avons jugés nécessaires dans les circonstances."

3— Le dernier programme triennal d'immobilisations

Au niveau des immobilisations, les 2 règlements du PAQ et du PAREL se sont continués et tout dernièrement, suite au début de la construction du projet de 36 logements par la SHQ, la Ville a pu entreprendre les travaux du R-434 dans le secteur sud-est de la Ville.

4— Les indications préliminaires quant aux états financiers en cours

Pour l'année '81, nous comptons terminer l'année avec des opérations en revenus et dépenses à peu près égales.

Le paiement des taxes dans les délais légaux et les ventes d'eau au compteur seront toujours de bonnes raisons d'obtenir de meilleurs résultats aux états financiers; mais pour ce faire, nous avons besoin d'un bon climat de développement industriel et d'un bon contexte économique et de la collaboration de tous nos contribuables et des preneurs d'eau dans le paiement des taxes.

Non soustrait aux hausses des taux d'intérêts, nous avons dû payer plus d'intérêts sur nos emprunts temporaires, de plus, les hausses des coûts des services et fournisseurs de gaz, huile, électricité exercent toujours de bonnes pressions sur le budget municipal.

C'est au cours de l'année qu'on a consolidé l'entente du 14 nov. '80, sur l'aqueduc et réalisé un nouveau tarif '81 qui a reçu l'approbation finale du Ministère de l'Environnement le 22 mai '81.

5— Les orientations générales du prochain budget

Bien qu'il peut intervenir encore beaucoup de décisions avant l'adoption du budget, il est très important de noter qu'en '82, les comptes de taxes seront basés sur le rôle "Nouvelle Génération" et la valeur totale du rôle est passée de 10 à 48 millions en valeur imposable et pour un même montant de dépenses le taux de taxe en serait diminué d'autant.

D'autre part, les hausses dans le coût des services touchent autant la Ville que chacun de ses contribuables; les employés municipaux devraient bénéficier d'une certaine augmentation de salaire et compte tenu que les nouvelles augmentations nettes en évaluation ne seraient pas très importantes, il y aura lieu d'être très attentif aux postes des dépenses du budget '82.

6— Les orientations générales du programme triennal d'immobilisations '82-'83-'84

La continuation des programmes PAQ, PAREL et certains travaux découlant du plan directeur d'aqueduc et d'égoût marqueront les principaux points du programme triennal d'immobilisations '82-'83-'84.

Notre tout dévoué,
Gaston Fleury, Maire
Ville de Louiseville

Gilles Villeneuve INC

836-6277

1981
Honda Civic,
7,000 km,
4 vitesses,
AM-FM Stereo,
bande décorative

1981
Honda Accord,
20,000 km,
5 vitesses, gris

1980
Honda Prelude,
noir, 5 vitesses

1980
Honda Accord,
bleu,
automatique

1979
Honda Civic, 4
vitesses, propre

1979
Honda Accord,
5 vitesses,
très propre,
55,000 km.

Profitez de notre
escompte de
fin d'année
et réalisez
une économie

\$
En plus
économisez de
\$15. à \$50.00
d'essence par
semaine avec
une Honda.

Démonstrateur 1981

— Honda Familiale,
5 vitesses
— Honda Civic,
4 vitesses,
2 portes,
H.B., rouge
— Honda Civic,
4 portes, aut.,
H.B., gris

Modèles neufs 1981

— Honda Civic,
4 portes,
aut., vert.
— Honda Accord,
4 portes,
5 vitesses, gris

Nous remanufacturons



**ALTERNATEURS
DÉMARREURS
GÉNÉRATEURS**

aussi pour véhicules lourds
et agricoles
GROS et DÉTAIL

P & H

Pierre Plante props.
Johnny Laval

381, boul. Est, Louiseville
(819) 228-4632

CORPORATION MUNICIPALE
DE SAINTE-URSULE
SAINTE-URSULE
Cité Maskinongé

DEMANDE DE SOUMISSIONS

POUR LA CUEILLETTE, LE TRANSPORT
ET LA DISPOSITION DES VIDANGES

La Corporation municipale de Sainte-Ursule demande des soumissions pour la cueillette, le transport et la disposition des vidanges produites sur le territoire de la susdite municipalité.

Le soumissionnaire devra:

- Faire une soumission pour une durée d'un an, à compter du premier janvier 1982, au 31 décembre 1982
- Devra cueillir et transporter les vidanges une fois la semaine à un dépotoir approuvé par le Ministère de l'Environnement et accepter la journée fixée par les membres du Conseil.
- Être en règle avec la Commission des Accidents du Travail.
- Faire sa soumission relative à la cueillette, le transport et la disposition des vidanges conformément au règlement No. 254 de la susdite municipalité.
- Des soumissions sous enveloppes cachetées avec la mention "cueillette des vidanges" seront reçues et acceptées jusqu'à 20.00 heures le 7 décembre 1981, jour de l'assemblée régulière du Conseil municipal.
- Toute personne désirant plus d'informations, devra s'adresser au bureau du secrétaire-trésorier.

La Corporation Municipale ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.
Donné à Sainte-Ursule, ce vingt-quatrième jour de novembre 1981.

Jean-Paul Baril
Secrétaire-trésorier

ENCAN

tous les
vendredis soirs
à 7 heures
à la salle

Jacques Cartier
1930, rue Principale
Sainte-Ursule
(Ancien couvent)

Bienvenue à tous!

ENCAN

tous les
jeudis soirs
à 7 heures
à la salle

Jacques Cartier
1930, rue Principale
Sainte-Ursule

(Ancien couvent)

Bienvenue à tous!

CLUB AUTOMOBILE (CAR)

À la recherche
de président,
directeur ou
entraîneur de
clubs sociaux.

Sur rendez-vous
seulement
(514) 756-4364

BONNES OCCASIONS

voitures usagées

Garantie 2 ans ou 40.000 km
disponible sur plusieurs modèles

1980 2 PLYMOUTH HORIZON	1980 MERCURY COUGAR XR7	1980 CHEVROLET BELAIR
1980 AMC SPIRIT D.L.	1979 PLYMOUTH HORIZON	1979 CHRYSLER NEW YORKER
1979 PICK-UP 1 TONNE	1979 2 DODGE OMNI	1978 PICK-UP 1 TONNE
1979 PLYMOUTH VOLARE	1978 DODGE MAXIVAN	1978 DODGE DIPLOMATE
1978 PLYMOUTH HORIZON	1978 CHRYSLER LE BARON	1975 DODGE 10 ROUES
1977 DODGE MONACO	1974 BUICK LESABRE	1977 DODGE CHARGER
1973 CAMION INTERNATIONAL	1972 BULLDOZER INTERNATIONAL	BON CHOIX BON PRIX GARANTIE
1975 PLYMOUTH FURY	1975 CHRYSLER CORDOBA	1973 CHRYSLER NEW YORKER

Bissette

Le gouvernement... suite de la page 29

entière, c'est là le principe même de la réforme de la fiscalité municipale, le gouvernement du Québec devait des argents en février, à titre de compensation pour des édifices publics. Une partie des argents nous est arrivée en août et même en novembre. Plus encore, un montant de \$12,732 nous est dû de l'année 1980...

Le premier magistrat mentionne qu'en raison de cette situation, la municipalité a dû effectuer des emprunts temporaires importants, aux taux élevés que tous connaissent.

Sévérité

M. Girardin parle des orientations générales du budget 1982 en disant que la municipalité sera en-

core plus sévère dans ses réglementations.

Il y aura, notamment, un contrôle plus strict sur la confection des trottoirs et la construction.

Toujours en '82, le village emploiera son propre contremaître municipal et son propre camion municipal également. L'intermunicipalisation de ce service essentiel n'a pas fait de preuves concluantes et, sur recommandations de nos deux conseils (village et paroisse Sainte-Anne), ce service sera à nouveau divisé en 1982, de faire mention M. Girardin.

Il ajoute cependant que la mise en commun des employés du secrétariat sera maintenue puisque ce procédé fait économiser aux municipalités des argents et des énergies.

Taxes

En ce qui a trait à la taxation pour 1982, bien qu'il ne pouvait garantir de chiffres lors de la session du 16 novembre, M. Girardin a tenu à rassurer les contribuables du village qu'en '82, ils pourront encore comparer avantageusement leur compte de taxes avec celui des autres municipalités de tout le Québec. Au village d'Yamachiche, les taxes municipales ne sont pas chères. Nous payons moins de taxes ici que dans 99% des municipalités du Québec, de dire M. Girardin.

Il signifie une transformation majeure sur le compte de taxes des contribuables en '82: hausse de l'évaluation. Cependant, le taux de la taxation sera abaissé en conséquence.

M. Girardin termine en disant souhaiter la conservation des bonnes relations village-paroisse d'Yamachiche. Il mentionne aussi le travail du député de Maskinongé à l'Assemblée nationale, M. Yvon Picotte, dans le dossier du H.L.M.

Il précise qu'en '82, le ministère des Affaires culturelles fera parvenir à la municipalité des propositions concrètes sur ses intentions concernant les résidences du village d'Yamachiche (maisons de brique rouge).

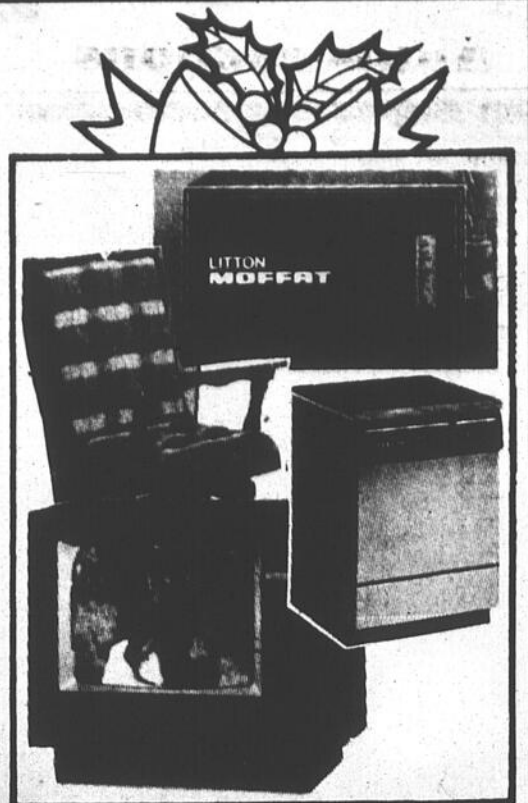
SI VOUS EXIGEZ PLUS

que ce que vous recevez normalement d'un marchand de meubles et d'appareils électriques,

ENEZ NOUS VOIR!



Nous invitons le Père Noël à venir vérifier tout ça chez nous.



Vous ne voulez plus de prix soufflés? Vous recherchez du beau dans la qualité: tout ça avec l'assurance d'un bon service?

Nous vous offrons de vrais prix de janvier en décembre. Là où vous trouverez de la qualité à bon marché.

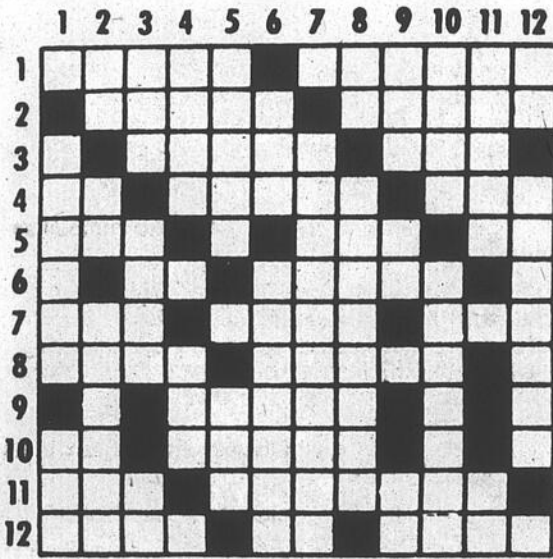


GERARD TREMBLAY MEUBLES

95, Saint-Denis, Saint-Élie-de-Caxton, 221-2080

MOTS CROISES

PROBLEME 3651



HORIZONTALEMENT

- 1-Intendant de la Nouvelle-France. - Partie de coque immergée d'un navire.
- 2-Petits amas d'eau dormante. - Plante potagère.
- 3-Récouvrir de cire. - Petite monnaie de cuivre.
- 4-Aviateur. - Mémoires. - Première femme.
- 5-Sur les tombes. - Certain. - Eminence.
- 6-Soleil. - A la suite de.
- 7-Dans la rose des vents. - Ville de Syrie. - Riv. de France.
- 8-Jeu de hasard ancien. - Toute chose écrite.
- 9-Détermination.
- 10-Nég. - Paysages.
- 11-Petit poème. - Claire, pure et calme.
- 12-Sans compagnie. - Poss. - Qui se meut avec lenteur.

VERTICALEMENT

- 1-Pape pendant 21 jours. - Poss.
- 2-Avant-midi. - Tellement. - Ferme, robuste.
- 3-Entouré de terres. - Disposé. - Reçu.
- 4-Câble attaché à un objet submergé. - Femme de Saturne.
- 5-Empereur romain. - Plaque de bois.
- 6-Manche au tennis. - Souples.
- 7-Honorera.
- 8-Douze mois. - Etonnement.
- 9-Plate-forme flottante. - Préfixe. - Lui.
- 10-Cri des Bacchantes. - Chassé du ciel par Jupiter.
- 11-Nouvelle, récente. - Marque la situation.
- 12-Conj. - Elevé.



PROBLEME 3650



Propriétaires de



machinerie lourde
Le gouvernement du Québec fait appel à vos services.

Depuis le 1er avril 1978, tous les ministères doivent utiliser le «Répertoire des loueurs» pour octroyer leurs contrats de louage de machinerie lourde.

Ce répertoire est mis à jour suite à un appel d'offres public annuel invitant les propriétaires de machinerie lourde à soumettre leurs taux. Les soumissions reçues permettront de constituer l'édition 1982-83.

Tout propriétaire de machinerie lourde désirant inscrire sa machinerie au répertoire (édition 1982-83) doit présenter sa soumission sur le formulaire officiel.

Les taux soumis s'appliqueront aux contrats de louage octroyés entre le 1er avril 1982 et le 31 mars 1983.

Conditions d'admissibilité:

- 1. avoir sa principale place d'affaires au Québec
- 2. avoir un bureau d'affaires dans le district où l'on désire inscrire de la machinerie
- 3. détenir à son nom un numéro d'immatriculation du Bureau des véhicules automobiles pour chaque machine, lorsque requis par une loi ou un règlement

Le Service général des achats ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni toute autre soumission.

Machinerie lourde visée par l'appel d'offres

- | | | |
|-------------------------|---------------------|-----------------------|
| Niveleuse | Pelle mécanique | Finisseur automoteur |
| Bouleur (Bulldozer) | Pelle hydraulique | Compresseur à air |
| Chargeuse sur chenilles | Pelle télescopique | Foreuse sur chenilles |
| Tracteur sur pneus | Grue mécanique | Vide-puisard |
| Chargeuse sur pneus | Grue hydraulique | Écureur d'égout |
| Debusqueuse | Rouleau compresseur | Souffleuse à neige |

Clôture des soumissions: le 11 janvier 1982, 16:30 heures

Le Directeur général
Gaston Ouimet

Demande de documents de soumission

NOM OU RAISON SOCIALE:

ADRESSE:

RÉPERTOIRE DES LOUEURS DE MACHINERIE LOURDE
Service général des achats
Ministère des Travaux publics et de l'Approvisionnement
1155, rue Claire-Fontaine, 4e étage
Québec G1R 4X8
Téléphone: (418) 643-6668

MARTIN

LIBRAIRIE RENE MARTIN INC.

Un livre!



Quelques pas dans l'univers d'Eva Gilles Vigneault (livre-disque)
Rég. 14,95 pour **12,45 \$**



Nostradamus historien et prophète
Rég. 19,95 pour **16,95 \$**



Images pour tout savoir
Rég. 12,95 pour **10,95 \$**



Le plaisir de choisir



Moi, Christiane F. 13 ans, droguée, prostituée...
Rég. 13,95 pour **11,95 \$**



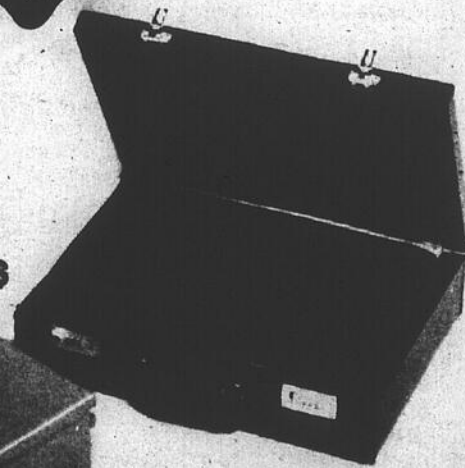
Cent ans dans les bois
Antoine Maillet
Rég. 14,95 pour **12,45 \$**



Christophe, Cartier de la Noisette dit Nounours
de Antoine Maillet
Rég. 13,95 pour **11,95 \$**



Horloge Apsco
Fond blanc
Rég. 34,95 **SPÉCIAL 23,95 \$**



Coffret de sécurité
Gris
Rég. 40,50 **SPÉCIAL 28,95 \$**



Ensemble style et porte-mine "Parker"
Rég. 80,00 **SPÉCIAL 59,95 \$**



Répertoire téléphonique
Rég. 32,95 **SPÉCIAL 24,50 \$**

Pichet thermos (non illustré)
Rég. 58,80 **SPÉCIAL 55,95 \$**

Attaché-case
Rég. 90 \$ **SPÉCIAL 67,50 \$**

Un disque!
ou
un article
de bureau
ou un
certificat cadeau



Un autre nom pour l'amour
de Colleen Mc Cullough
Rég. 14,95 pour **12,45 \$**

Librairie René Martin Inc.
598 St-Viateur, Joliette, Qué. J6E 3B7 (514) 759-2822